TELEFUNKEN®



LCD TV MODE D'EMPLOI GEBRUIKSAANWIJZING

T26EU970 LED CT



Table des matières

	2
Introduction	2
Préparation	2
Précautions de sécurité	3
Branchement à un système de distribution	
télévisé (TV Câblé etc.) avec tuner	4
Contenu du carton	5
Informations à caractère environnemental	6
Informations relatives aux travaux de réparation	6
Boutons de la télécommande	7
TV LED et boutons de commande	8
Affichage des branchements latéraux arrière	8
Affichage des branchements - Connecteurs	_
latéraux	9
Alimentation électrique 1	0
Raccordement de l'antenne & du câble 1	0
Utilisation de l'entrée USB	0
Branchement de la clé à mémoire USB 1	0
Connexion du téléviseur LED à un PC1	0
Utilisation des connecteurs AV latéraux 1	0
Connexion du téléviseur à un lecteur de DVD via	14
ADIVII	11
Connexion du televiseur à un recteur de DVD	11
lastellation des miles	12
Mise sous/hors tension	12
Mise sous tonsion du télévisour	~
	0
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 3
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	2
Éteindre le téléviseur	12 12 12 12 12 12 12 12 13 13 13 13 13 13 14 14 16 <td< td=""></td<>
Éteindre le téléviseur	12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 13 13 13 13 13 13 14 14 16 <td< td=""></td<>
Éteindre le téléviseur	12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 13 13 13 13 13 13 13 14 14 16 <td< td=""></td<>

Recherche des chaines reseau
Réglage fin (analogique) 17
Effacer la liste des chaînes (*) 17
Gestion des chaînes : Liste des chaînes 18
Fonctionnement de la liste des chaînes 18
Déplacer une chaîne18
Supprimer une chaîne 18
Renommer une chaîne
Verrouiller une chaîne
Gestion des chaines : Favoris
Fonctions des boutons
Gestion des chaînes : Trier une liste de chaînes 19
Information à l'écran 19
Lecture de medias via navigateur média 20
Affichage de vidéo via USB 20
Affichage de photos via USB 21
Options de diaporama21
Lire la musique via USB 21
Réglages du navigateur média 22
Changement de la taille d'une image : Formats d'image
Configuration des paramètres d'image
Fonctionnement des éléments du menu
Réglages d'image
Eléments du menu Réglages d'image
Réglages de l'image du PC 24
Configuration des paramètres sonores
Configuration des paramètres de votre téléviseur 25
Utilisation du module d'accès conditionnel
Affichage du menu Accès conditionnel (*) 26
Configuration des préférences linguistiques
Paramètres linguistiques
Contrôle parental
Fonctionnement du menu Réglage parental 27
Minuteries
Minuteries
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30 Conseils 31
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32 Annexe C: Résolutions DVI prises en charge 33
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32 Annexe C: Résolutions DVI prises en charge 33 Annexe D : Mise à jour du logiciel 34
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32 Annexe C: Résolutions DVI prises en charge 33 Annexe D : Mise à jour du logiciel 34 Annexe F: Formats de fichier pris en charge pour le 34
Minuteries 28 Configurer le réglage Date/Heure 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32 Annexe C: Résolutions DVI prises en charge 33 Annexe D : Mise à jour du logiciel 34 Annexe E: Formats de fichier pris en charge pour le mode USB 35
Minuteries 28 Configuration des paramètres source 29 Configuration des autres réglages 29 Fonctionnement 29 Autres Fonctions 30 Télétexte 30 Conseils 31 Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC 32 Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée) 32 Annexe C: Résolutions DVI prises en charge 33 Annexe D : Mise à jour du logiciel 34 Annexe E: Formats de fichier pris en charge pour le mode USB 35 Spécifications 36

Fonctions

- Télévision LED couleur avec télécommande.
- Téléviseur câble numérique entièrement intégré (DVB-T-C - MPEG2) (DVB-T-C - MPEG4).
- Prise HDMI pour vidéo et audio numériques. Ce branchement est également conçu pour accepter des signaux haute définition.
- Entrée USB.
- 1000 programmes (analogiques+numériques).
- Menu de paramétrage OSD.
- Tuner DVB-T-C HD intégré, compatible avec MPEG 2 / MPEG 4.
- Prise péritel pour appareils externes (appareil vidéo, jeu vidéo, appareil audio, etc.)
- Système de son stéréo. (Allemand+Nicam)
- Télétexte, Fastext, TOP text.
- Branchement du casque
- Système d'auto programmation.
- Réglage manuel vers l'avant ou vers l'arrière.
- Minuterie Sommeil / Verrouillage enfants
- Coupure du son automatique quand il n'y a aucune transmission.
- Lecture NTSC.
- AVL (Limitation Automatique du Volume)
- Arrêt automatique.
- PLL (Recherche de Fréquence).
- Entrée PC.
- Plug&Play (branchement et utilisation instantanée) pour Windows 98, ME, 2000, XP, Vista.
- Mode jeu

Introduction

Veuillez lire les consignes correspondantes de ce manuel avant toute première utilisation de cet appareil, même lorsque vous êtes familier avec l'utilisation des appareils électroniques. Veuillez surtout prêter attention au chapitre intitulé CONSIGNES DE SECURITE. Veuillez conserver ce manuel pour une utilisation ultérieure. Au moment de vendre ou de donner cet appareil à quelqu'un, il est absolument important de l'accompagner de ces consignes d'utilisation.

Merci d'avoir choisi cet appareil. Ce manuel vous guidera pour une utilisation appropriée de votre téléviseur. Lisez-le minutieusement avant de procéder à l'utilisation de votre appareil. Veuillez le conserver dans un endroit sûr car vous pourrez à nouveau en avoir besoin.

Le présent appareil a été conçu pour recevoir et afficher les programmes de télévision.

Les différentes options de connexion constituent une expansion complémentaire de la réception et des sources d'affichage possibles (récepteur, lecteur de DVD, enregistreur DVD, magnétoscope, PC, etc.). Le fonctionnement de cet appareil doit se faire uniquement à l'abri de l'humidité. Il a été fabriqué exclusivement pour être utilisé à titre privé et ne peut par conséquent être utilisé ni à titre commercial, ni à titre industriel. Toute utilisation non prévue ou toute modification non autorisée annule de fait la garantie. Le fait de faire fonctionner votre téléviseur LED dans des conditions ambiantes extrêmes peut l'endommager.

Préparation

Pour la ventilation, laissez un espace d'au moins 10 cm autour du poste. Pour éviter toute panne ou situation périlleuse, ne placez aucun objet au-dessus du poste. Utilisez cet appareil sous des climats modérés.



Précautions de sécurité

Lisez les consignes de sécurité recommandées ci-après pour votre sécurité.

Source d'alimentation

Ce téléviseur ne doit fonctionner qu'à partir d'une prise de courant 220-240 V AC 50 Hz. Assurez-vous de sélectionner la tension appropriée pour votre convenance.

Cordon d'alimentation

Ne placez pas l'appareil, ni une pièce de mobilier, etc. sur le cordon d'alimentation (alimentation secteur); évitez tout pincement du cordon. Tenez le cordon d'alimentation par sa fiche. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation et ne touchez jamais au cordon d'alimentation avec des mains mouillées car ceci pourrait causer un court-circuit ou une décharge électrique. Ne nouez jamais le cordon ni ne l'attachez à d'autres cordons. Les cordons d'alimentation doivent être placés de façon à ne pas risquer d'être piétinés. Un cordon de raccordement endommagé électrique. Lorsqu'il est endommagé, le cordon doit être remplacé, et cette opération doit être effectuée par un personnel qualifié.

Humidité et eau

N'utilisez pas cet appareil dans un endroit humide et moite (évitez la salle de bain, l'évier de la cuisine, et la proximité de la machine à laver). N'exposez pas cet équipement à la pluie ou à l'eau, ceci pouvant s'avérer dangereux, et ne placez aucun objet



rempli de liquide, comme un vase par exemple, au dessus. Ne pas exposer à des suintements ou à des éclaboussures.

Si un objet solide ou un liquide tombe à l'intérieur du poste, débranchez-le et faites-le vérifier par un personnel qualifié avant de continuer à l'utiliser.

Nettoyage

Avant de nettoyer, débranchez le poste TV de la prise murale. N'utilisez pas de nettoyant en liquide ou en aérosol. Utilisez un chiffon doux et sec.



Ventilation

Les fentes et les orifices du téléviseur sont prévus pour la ventilation et pour assurer un fonctionnement fiable. Pour éviter la surchauffe, ces orifices ne doivent pas être obstrués ni couverts de quelque façon que ce soit.

Chaleur et flammes

L'appareil ne doit pas être placé à côté de flammes nues ou de sources de chaleur, à l'exemple d'un radiateur. Assurez-vous qu'aucune source de flamme vive, telles



que des bougies allumées, ne soit placée sur le téléviseur. Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le rayonnement solaire ou autre phénomène similaire.

Foudre

En cas d'orage et de foudre ou lorsque vous partez en vacances, débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.

Pièces de rechange

Lorsque des pièces de rechange sont requises, assurez-vous que le technicien utilise celles qui ont été préconisées par le fabricant ou celles qui ont les mêmes caractéristiques techniques que les pièces originales. Des substitutions non autorisées peuvent causer un incendie, une décharge électrique ou d'autres risques.

Maintenance

Veuillez confier toute la maintenance à un technicien qualifié. Ne retirez pas le couvercle vous-même car ceci peut entraîner une décharge électrique.



Mise au rebut

• Instructions pour la mise au rebut :

L'emballage et les éléments qui aident dans l'emballage sont recyclables et doivent être recyclés. Les matériaux d'emballage, comme le sac en feuille d'aluminium, doivent être tenus hors de portée des enfants. • Les piles, même celles ne contenant pas de métal lourd, ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers. Veuillez éliminer les piles usagées de manière écologique. Consultez la réglementation applicable dans votre région.

 Évitez d'essayer de recharger les piles. Si vous le faites, elles peuvent exploser. Ne remplacez les piles qu'avec celles de même type ou de type équivalent.

Ce symbole sur l'appareil ou sur son emballage

indique que votre appareil électrique ou électronique doit être jeté à la fin de sa durée de vie séparément de vos déchets ménagers. Il existe des systèmes de collecte séparés pour le recyclage au sein de l'UE. Pour plus d'informations, veuillez contacter les autorités locales ou le



distributeur chez qui vous avez acheté l'article.

Débranchement de l'appareil

La prise d'alimentation est utilisée pour débrancher le téléviseur de l'alimentation secteur et doit donc rester facilement opérable.

Volume du casque

Une pression sonore excessive provenant des écouteurs et du casque peut provoquer une perte auditive.



Installation

Pour éviter toute blessure, cet appareil doit être solidement fixé au mur conformément aux instructions d'installation lors d'un montage mural (si l'option est disponible).

Remarque : Au moment de procéder à l'installation murale du téléviseur à l'aide du kit de montage fournit à cet effet, veillez à utiliser les vis fournies dans l'emballage (si le kit en est équipé). Si le kit de montage n'a cependant pas été fourni avec votre téléviseur et vous en avez acheté un dans un magasin de la place, vous devez utiliser des vis de type M 4X16 mm pour installer votre appareil sur le mur.

Écran LCD

L'écran LCD est un produit de très haute technologie avec un film fin d'environ un million de transistors, vous offrant des détails d'image raffinés. Occasionnellement, quelques pixels non actifs peuvent apparaître à l'écran comme un point fixe bleu, vert ou rouge. Veuillez noter que ceci n'affecte pas les performances de votre appareil.

Avertissement ! Ne laissez pas votre téléviseur en veille ou en fonctionnement lorsque vous quittez votre domicile.

Branchement à un système de distribution télévisé (TV Câblé etc.) avec tuner

L'appareil branché à une mise à la terre de protection du bâtiment par l'alimentation secteur ou par d'autres appareils avec un branchement à une mise à la terre de protection - et à un système de distribution télévisé en utilisant un câble coaxial, peut dans certaines circonstances comporter un risque d'incendie.

Le branchement à un système de distribution par câble doit donc être assuré à travers un dispositif présentant un isolant électrique inférieur à une certaine gamme de fréquence (isolateur galvanique, voir EN 60728-11).



Installez les appareils électriques hors de portée des enfants

Ne laissez jamais les enfants se servir des appareils électriques sans assistance car ils ne peuvent pas toujours bien reconnaître les dangers possibles. Les piles/accumulateurs peuvent être dangereux pour la santé si avalés. Mettez les piles hors de portée des tous petits. Consultez un médecin dans les plus brefs délais si quelqu'un autour de vous avale une pile. Veuillez également conserver les matériaux d'emballage hors de portée des enfants pour éviter tout risque de suffocation.

Remarque:la connexion HDMI entre le PC et le téléviseur peut entraîner une interférence radio. Dans ce cas, il est conseillé d'utiliser une connexion VGA (DSUB-15).

Le bouton Marche/Arrêt ne sépare pas complètement cet appareil du secteur. De plus, l'appareil continue de consommer de l'électricité en mode veille. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil du secteur, débranchez sa fiche de la prise secteur. Pour cette raison, l'appareil doit être installé de manière à garantir un libre accès à la prise secteur, de sorte la fiche secteur puisse être débranchée en cas d'urgence. Pour éviter un éventuel incendie, le cordon d'alimentation doit absolument être débranché de la prise secteur avant une longue période de non utilisation comme pendant les vacances, par exemple.

Contenu du carton



Remarque: Vous devez vérifier les accessoires après avoir acheté l'appareil. Assurez-vous que chaque accessoire est inclus.

Informations à caractère environnemental

• Ce téléviseur a été fabriqué dans l'intention de consommer moins d'énergie afin de protéger l'environnement.

Grâce à l'option d'économie d'énergie offerte par le présent téléviseur, vous avez la possibilité non seulement de préserver l'environnement, mais aussi et surtout de réaliser des économies sur votre facture de consommation électrique. Pour réduire effectivement votre consommation électrique, vous devez suivre les étapes ci-après :

 Vous pouvez utiliser le réglage Mode économie d'énergie qui se trouve dans le menu. Si vous définissez le Mode économie d'énergie sur Activé, le téléviseur basculera en mode Économie d'énergie et le niveau de luminosité de l'appareil sera réduit au niveau le plus bas possible. Veuillez toutefois remarquer que certains paramètres d'image ne seront pas disponibles pour modification lorsque le téléviseur est en mode Économie d'énergie.



- Veuillez mettre le téléviseur hors tension et le débrancher du secteur lorsque vous ne vous en servez pas. Cette bonne pratique vous permet aussi d'économiser de l'énergie.
- Débranchez l'appareil du secteur si vous ne comptez pas vous en servir pendant un certain temps.
- Il est à remarquer que chaque année, l'utilisation du téléviseur en mode Économie d'énergie est énergétiquement plus efficace que son débranchement du secteur ou son maintien en mode de veille. Nous vous recommandons donc vivement d'activer le mode d'économie d'énergie afin de réduire votre consommation annuelle d'électricité. De même, nous vous conseillons de débrancher votre poste de télévision du secteur pour plus d'économie d'énergie lorsqu'il n'est pas en cours d'utilisation.
- Veuillez nous aider à préserver l'environnement en suivant ces étapes.

Informations relatives aux travaux de réparation

Veuillez confier toute la maintenance à un technicien qualifié. Seuls les techniciens qualifiés sont autorisés à réparer le téléviseur. Veuillez pour cela rentrer en contact avec le revendeur chez qui vous avez acheté le présent appareil pour de plus amples informations.

Boutons de la télécommande

- 1. Veille
- 2. Touche jaune
- 3. Touche bleue
- Retour / Quitter menu / Page d'index (en mode TXT)
- 5. Les boutons de navigation
- 6. OK / Liste des chaînes
- 7. Sélection du mode Image
- 8. EPG (Guide de programme)
- 9. Programme haut/suivante Page haut/suivante (en mode DTV)
- 10. Touches numériques
- 11. Programme précédent
- 12. Sous-titre Marche-Arrêt
- 13. Minuteur de mise en veille
- 14. Télétexte / Mix
- 15. Actualiser (en mode TXT)
- 16. Touche verte
- 17. Touche rouge
- 18. Menu Marche/Arrêt
- 19. Source / AV
- 20. Info
- 21. Augmenter/Diminuer le volume
- 22. Muet
- 23. Mode préféré
- 24. Mono-Stéréo/Dual I-II
- 25. Taille de l'image
- 26. Navigateur média
- 27. Aucune fonction





Affichage des branchements latéraux arrière



1. HDMI 2: Entrée HDMI

2. HDMI 1: Entrée HDMI

Les entrées HDMI servent à brancher un périphérique doté d'une prise HDMI. Votre téléviseur à LED peut visualiser des images de haute définition à partir de dispositifs comme un récepteur satellite de haute définition ou un lecteur DVD. Ces périphériques doivent être connectés via les prises HDMI ou les prises en composantes. Ces prises peuvent accepter les signaux 720p ou 1080i. Aucun branchement audio n'est nécessaire pour une connexion HDMI à HDMI.

3. L'entrée RF se branche à une antenne ou à un système de câble.

Remarquez que si vous utilisez un décodeur ou un enregistreur média, vous devez brancher un câble aérien qui va de l'appareil au téléviseur, avec un câble d'antenne approprié, tel qu'illustré ci-dessous.

 Entrée ou sortie PÉRITEL pour périphériques externes. Connecter le câble Péritel entre la prise Péritel de la TV et la prise Péritel de votre appareil externe (comme un décodeur, un magnétoscope ou un lecteur DVD).

Remarque: Si un dispositif externe est branché à l'aide d'une prise PERITEL, le téléviseur passera automatiquement au mode AV

Remarque : Le signal S-VHS est pris en charge par la prise péritel (optionnelle). **Remarque:** pendant la réception des chaînes DTV (Mpeg4 H.264) ou pendant le mode Navigateur multimédia, la sortie ne sera pas disponible via la prise péritel.

5. L'entrée VGA sert à connecter un ordinateur personnel au poste TV.

Branchez le câble de PC entre l'ENTRÉE PC sur la TV et la sortie PC sur votre ordinateur.

Remarque: Vous pouvez utiliser un câble YPbPr à VGA (non fourni) pour activer le signal YPbPr via l'entrée du VGA.

AVERTISSEMENT: Vous ne saurez utilisez le VGA et le YPbPr de manière interchangeable.

6. La Sortie SPDIF produit les signaux audio de la source actuellement regardée.

Utilisez un câble SPDIF pour transférer des signaux audio en direction d'un périphérique disposant d'une entrée SPDIF.

Affichage des branchements - Connecteurs latéraux

- La fente CI sert à insérer une carte CI. Une carte CI vous permet de regarder toutes les chaînes auxquelles vous êtes abonné(e). Pour plus d'informations, référez-vous à la section « Accès conditionnel ».
- 2. Entrée USB latérale.
- 3. L'entrée de branchement latéral audio-vidéo sert à connecter les signaux vidéo et audio de périphériques externes. Pour effectuer une connexion vidéo, vous devez utiliser le câble de branchement AV fourni pour activer la connexion. Pour commencer, branchez la seule fiche du câble à la prise AV située sur le côté de l'appareil. Ensuite, insérez le connecteur de votre câble vidéo (non fourni) dans l'entrée JAUNE (située sur le côté pluriel) du câble de connexion AV fourni. Les couleurs des prises jack doivent correspondre les unes aux autres.

Pour activer la connexion audio, vous devez utiliser les entrées ROUGE et BLANCHE du câble de connexion latérale AV. Ensuite, insérez les connecteurs de câble audio du périphérique à l'intérieur des jacks ROUGE et BLANC du câble de connexion AV **fourni**. Les couleurs des prises jack doivent correspondre les unes aux autres.

Remarque: Vous devez utiliser les entrées audio du câble de connexion AV latéral (ROUGE&BLANC) pour activer la connexion sonore lors de la connexion d'un périphérique à votre téléviseur au moyen d'un PC ou d'une entrée VIDEO EN COMPOSANTE.

 La prise du casque s'utilise pour brancher au système un casque externe. Raccordez au port du CASQUE pour écouter le son du téléviseur en provenance des casques (en option).



Alimentation électrique

IMPORTANT: Le téléviseur a été conçu uniquement pour fonctionner en 220-240V AC, 50 Hz.

 Après avoir retiré la TV de l'emballage, attendez un moment pour que la TV atteigne la température ambiante avant de brancher la TV à la prise de courant. Branchez le câble d'alimentation à la prise secteur.

Raccordement de l'antenne & du câble

 Branchez l'antenne ou le câble du téléviseur à la prise d'ENTRÉE DE L'ANTENNE (ANT) située à l'arrière du téléviseur.



Utilisation de l'entrée USB

- Vous pouvez brancher les périphériques USB à votre téléviseur à l'aide de l'entrée USB du téléviseur. Cette fonction vous donne la possibilité d'afficher/de lire les fichiers JPG, vidéo et MP3 enregistrés dans un périphérique USB.
- Il est possible que certains types de périphériques USB (à l'exemple des lecteurs MP3) soient incompatibles avec ce téléviseur.
- Vous pouvez sauvegarder vos fichiers avant d'effectuer tout branchement au téléviseur afin d'éviter de probables pertes de données. Veuillez remarquer que la responsabilité du fabricant ne saurait être engagée en cas de dommage de fichier ou de perte de données.
- Ne jamais enlever l'USB durant la lecture d'un fichier.

ATTENTION : Il est très dangereux de brancher et de débrancher les périphériques USB avec une certaine rapidité. Évitez surtout de brancher et de débrancher le lecteur avec une certaine rapidité. Ceci peut physiquement endommager le lecteur USB et surtout le périphérique USB lui-même.





Branchement de la clé à mémoire USB

IMPORTANT: Eteignez le téléviseur avant de brancher ou de débrancher un périphérique USB. Branchez vos périphériques USB à l'entrée USB du téléviseur. Vous pouvez brancher un périphérique USB à votre téléviseur à l'aide de l'entrée USB du téléviseur.

Remarque: Il est possible que certains types de lecteurs de disque dur ne soient pas pris en charge.

Connexion du téléviseur LED à un PC

Afin d'afficher l'image de l'écran de votre ordinateur sur votre téléviseur LED, vous pouvez connecter votre ordinateur au poste de télévision. Débranchez l'ordinateur et le téléviseur avant de faire les branchements. Utilisez le câble de 15 broches pour brancher le PC au téléviseur LED. Une fois le branchement effectué, passez à la source du PC. Voir la section « Sélection d'entrée ». Réglez la résolution qui correspond à vos besoins d'affichage. Pour les informations relatives à la résolution, se reporter à l'annexe.



Remarque: Une interférence radio pourrait se produire si vous branchez un PC au téléviseur au moyen de la connexion HDMI. Ce type de connexion n'est par conséquent pas recommandé. Nous vous conseillons plutôt d'utiliser la connexion VGA.

Utilisation des connecteurs AV latéraux

Vous avez la possibilité de brancher une série d'appareils à votre téléviseur LED à l'aide de ses connecteurs latéraux.

 Pour brancher un caméscope, un appareil photo, ou une caméra, vous devez utiliser la prise AV (sur le côté). Pour y parvenir, vous devez utiliser le câble de connexion vidéo/audio. Pour commencer, branchez la seule fiche du câble à la prise AV IN (sur le côté) de l'appareil. Ensuite, insérez le câble (non fourni) de votre appareil photo ou de votre caméra dans la partie Plural du câble de connexion Vidéo/Audio. Les couleurs des prises jack doivent correspondre les unes aux autres. Reportez-vous à l'illustration ci-dessous. Ensuite, vous devez basculer vers la source AV latérale. Reportez-vous à la section Sélection d'entrée dans les sections suivantes pour de plus amples informations.



 Pour écouter le son en provenance du téléviseur à partir du casque, vous devez brancher les casques à votre téléviseur en utilisant la prise jack CASQUE comme indiqué dans l'illustration.

Connexion du téléviseur à un lecteur de DVD via HDMI

Veuillez consulter le manuel d'utilisation de votre lecteur de DVD pour plus d'informations. Débranchez le téléviseur et l'appareil avant d'effectuer les branchements.

Remarque: Notez que tous les câbles présentés dans l'illustration ne sont pas fournis.

 Si votre lecteur de DVD est doté d'une prise HDMI, vous pouvez le brancher via HDMI pour une meilleure qualité vidéo et audio.



Le périphérique externe

 Lorsque vous vous branchez au lecteur de DVD tel qu'illustré ci-dessus, passez à la source HDMI connectée. Reportez-vous à la section Sélection d'entrée pour de plus amples informations relatives au changement de sources.

Connexion du téléviseur à un lecteur de DVD

Si vous voulez brancher un lecteur de DVD à votre téléviseur LED, vous pouvez utiliser les branchements qui se trouvent sur le téléviseur. Les lecteurs de DVD peuvent disposer de différentes prises. Veuillez consulter le manuel d'utilisation de votre lecteur de DVD pour plus d'informations. Débranchez le téléviseur et l'appareil avant d'effectuer les branchements.

Remarque : Les câbles présentés dans l'illustration ne sont pas fournis.

- Si votre lecteur de DVD est doté d'une prise HDMI, vous pouvez le brancher via HDMI. Lorsque vous vous branchez au lecteur de DVD tel qu'illustré cidessous, passez en source HDMI. Voir la section « Sélection d'entrée ».
- La plupart des lecteurs de DVD sont branchés via des PRISES EN COMPOSANTES. Vous pouvez recourir au mode YPbPr uniquement lorsque vous raccordez un appareil doté d'une sortie YPbPr à travers l'entrée PC avec le câble YPbPr pour PC. Une fois le branchement effectué, passez en source YPbPr. Voir la section « Sélection d'entrée »(Le câble YPbPr n'est pas fourni).
- Vous pouvez également brancher à travers le PERITEL. Utilisez un câble PÉRİTEL comme présenté dans l'illustration.
- Remarque: Ces trois procédés de branchement réalisent la même fonction mais à des niveaux de qualité différents. Il n'est pas nécessaire d'effectuer la connexion en recourant à toutes les trois méthodes.

Connexion Vidéo



Télécommande

Installation des piles

- Retirez le couvercle du compartiment des piles situé au dos de la télécommande en poussant doucement vers l'arrière à partir de la partie indiquée.
- Insérer à l'intérieur deux piles de type AAA/R3 ou équivalent. Respectez la bonne polarité (+/-) pendant l'insertion des piles et remettez le couvercle du compartiment des piles en place



Remarque: Retirez les piles de la télécommande lorsqu'elle n'est pas utilisée durant une longue période. Sinon une fuite possible des piles peut l'endommager. Le rayon d'action est approximativement de 7 m / 23 pieds.

Mise sous/hors tension

Mise sous tension du téléviseur

- Branchez le cordon d'alimentation à une prise de courant alternatif 220-240V AC 50 Hz.
- Positionnez la touche "
 ^{III}" sur "]" afin que le téléviseur passe au mode de veille. Le TÉMOIN de mise en veille s'allume.
- Pour allumer le téléviseur à partir du mode veille, vous pouvez soit :
- Presser le bouton "O", P+ / P- ou un bouton numérique sur la télécommande.
- Appuyez sur le bouton de commande à droite du téléviseur. Le téléviseur s'allumera ensuite.

Remarque: Si vous allumez votre TV via les boutons **P**+/**P**- de la télécommande ou du poste de télévision, le dernier programme que vous regardiez sera sélectionné à nouveau.

Quelle que soit la méthode, le téléviseur s'allumera.

Éteindre le téléviseur

le montre l'illustration, unité de sorte que le téléviseur bascule en position **OFF**.

 Pour éteindre complètement le téléviseur, débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur.

Remarque: Lorsque le téléviseur est en mode veille, le voyant lumineux du mode veille clignote pour signifier que des options comme Recherche en mode veille, téléchargement automatique ou Minuterie sont actives.

Sélection d'entrée

Une fois les équipements externes connectés à votre téléviseur, vous pouvez commuter entre différentes sources d'entrée. Appuyez sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour changer les sources en direct.

TV		
SCART		
SIDE AV		
SCART-S		
HDMI1		
HDMI2		
YPbPr		
VGA/PC		

Remarque: Vous pouvez recourir au mode YPbPr uniquement lorsque vous raccordez un appareil doté d'une sortie YPbPr à travers l'entrée PC avec le câble YPbPr pour PC.

Opérations de Base

Vous pouvez faire fonctionner votre téléviseur en utilisant indifféremment les boutons de la télécommande et ceux du téléviseur.

Utilisation des boutons du téléviseur

Réglage du volume

• Appuyez sur le bouton "— " pour diminuer le volume ou sur le bouton " " pour l'augmenter. Lorsque vous procédez ainsi, une échelle indiquant le niveau du volume (curseur) s'affiche à l'écran.

Sélection du programme

 Appuyez sur le bouton "P/CH +" pour sélectionner le programme suivant ou sur "P/CH -" pour sélectionner le programme précédent.

Affichage du menu précédent

Appuyez parallèlement sur les touches "- ""/"
pour afficher le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez le sous-menu à l'aide des touches "P/CH -" ou "P/CH +", et ouvrez le sous-menu en utilisant les boutons "- "" ou "
+". Pour en savoir davantage concernant l'utilisation des menus, reportez-vous aux sections du système du menu.

Mode AV

 Appuyez sur la touche "TV/AV" qui figure sur le panneau de contrôle du téléviseur pour passer aux modes AV.

Utilisation des touches de la télécommande

 La télécommande de votre téléviseur est conçue pour contrôler toutes les fonctions du modèle sélectionné.
 Les fonctions seront décrites conformément au système de menu de votre téléviseur.

Réglage du volume

 Appuyez sur le bouton "V+" pour augmenter le volume. Appuyez sur la touche "V-" pour diminuer le volume. Une échelle indiquant le niveau du volume (curseur) s'affiche à l'écran.

Sélection de programme (programme précédent ou suivant)

- Appuyez sur le bouton P- pour sélectionner le programme précédent.
- Appuyez sur le bouton **P+** pour sélectionner le programme suivant.

Sélection de programme (accès direct)

 Appuyez sur les touches numériques de la télécommande pour sélectionner les programmes compris entre 0 et 9. Le téléviseur basculera vers le programme sélectionné. Pour sélectionner les programmes à deux chiffres, appuyez consécutivement sur les touches numériques. Lorsque la durée d'appui est expirée pour le deuxième numéro, seul le premier programme numérique s'affichera. Appuyez directement sur le numéro de programme pour sélectionner à nouveau les programmes à un chiffre.

Affichage du guide électronique de programmes (EPG)

Vous pouvez afficher le guide de programme électronique (EPG) pour lire les informations concernant les programmes disponibles. Pour afficher le menu EPG, veuillez appuyer sur la touche **EPG** de la télécommande.

- Appuyez sur les touches "♥"/"▲" pour parcourir les chaînes.
- Appuyez sur le bouton "◀"/"▶" pour parcourir la liste des chaînes.
- Le menu EPG affiche les informations disponibles concernant toutes les chaînes.
- Veuillez noter que les renseignements relatifs aux événements sont automatiquement mis à jour. Si les chaînes ne proposent pas d'informations sur les événements, la page de l'EPG sera vierge.

Chaines	Evénement actuel	Prochain événement
1. BBC ONE	Holby City	Hustle
2. BBC TWO	Springwatch	Mary, Queen of Shops
7. BBC THREE	Filthy Rich and Homeless	Bust My Ass
70. CBBC Channel	This is CBBC!	This Is CBBC!
80. BBC NEWS 24	BBC News	BBC News
105. BBCi	BBCi	BBCi
503. ITV HD Trial 🔎	Pas d'informations	Pas d'informations
504. Ch4 HD Trial 🔎	Pas d'informations	Pas d'informations
505. five HD Trial	Pas d'informations	Pas d'informations
800. Sky News	Pas d'informations	Pas d'informations
801. CNBC Europe	Pas d'informations	Pas d'informations
802. TV5MONDE EUROPE	Pas d'informations	Pas d'informations

▼/▲/◀/►: Parcourir

OK (OPTIONS) Affiche les options de programme y compris l'option « Select Channel » (Sélectionner une chaîne).

Touche bleue (Filtre) : Affiche les options de filtre.

INFO (Détails) : affiche les programmes dans les moindres détails.

Touche verte La liste des programmes s'affiche

Touche jaune Affiche les informations de l'EPG en fonction du programme linéaire

Guide des Program	mes				Jeu 07/06 20:23
BBC ONE		\odot	Jeu 07/06, 20:00-	22:00	
1. BBC ONE		0	20:00 Holby City		
2. BBC TWO			21:00 Hustle		
7. BBC THREE					
70. CBBC Channel					
80. BBC NEWS 24					
105. BBCi					
503. ITV HD Trial	HD				
504. Ch4 HD Trial	HD				
505. five HD Trial					
800. Sky News					
801. CNBC Europe					
802. TV5MONDE EURO	PE				
Naviguer	Intervalle de temps préc. OK Options	- Ir (=) fi	itervalle de temps suiv. Itrer	Jour - INFO Détails de l	jour + 'événement

▼/▲/◀/► : Parcourir

Touche Rouge (Intervalle de temps précédent): affiche les programmes du jour précédent.

Touche verte (Intervalle de temps suivant): Affiche les programmes de l'intervalle de temps suivant.

Bouton Jaune (Jour précédent): affiche les programmes du jour précédent.

Bouton BLEU (jour suivant) : affiche les programmes du jour suivant.

"(Filtre) : Affiche les options de filtre.

Boutons numériques (Sauter) : aller directement à la chaîne préférée via des boutons numériques.

OK (OPTIONS) Affiche les options de programme y compris l'option « Select Channel » (Sélectionner une chaîne).

INFO (Détails): affiche les programmes dans les moindres détails.

Jeu 07/06	20	.00	21:00		22:00
1. BBC ONE	0	Holby City		Hustle	
2. BBC TWO		Springwatch		Mary, Queen of Shops	
7. BBC THREE					
70. CBBC Channel		This is CBBC!			
BO. BBC NEWS 24		BBC News		BBC News	
105. BBCi		BBCi			
503. ITV HD Trial	HD				
504. Ch4 HD Trial	ю				
505. five HD Trial					
300. Sky News					
301. CNBC Europe					
302. TV5MONDE EU					

Touche rouge (Jour précédent) affiche les programmes du jour précédent.

Touche verte (Jour suivant): affiche les programmes du jour suivant.

Touche jaune (Zoom): Affiche davantage d'informations concernant le programme.

Touche bleue (Filtre) : Affiche les options de filtre.

Boutons numériques (Sauter) : aller directement à la chaîne préférée via des boutons numériques.

INFO (Détails): affiche les programmes dans les moindres détails.

OK (OPTIONS) Affiche les options de programme y compris l'option « Select Channel » (Sélectionner une chaîne).

"(**Chercher**): Affiche le menu "Guide Search" (Recherche guide).

SUBTTL: Appuyez sur la touche **SUBTITLE** pour voir le menu du genre sélectionné. En utilisant cette fonctionnalité vous pouvez interroger la base de données du guide de programme selon le genre sélectionné. Les informations disponibles dans le guide des programmes seront recherchées et les résultats correspondants à vos critères seront listés.

"(Maintenant) : Affiche le programme en cours.

Télétexte numérique (** seulement pour le Royaume-Uni)

- · L'information du télétexte numérique apparaît.

• Utilisez les touches colorées, les touches du curseur et la touche OK.

La méthode de fonctionnement peut différer selon le contenu du télétexte numérique.

Suivez les instructions affichées à l'écran télétexte numérique.

- Quand le bouton "
 ^m est pressé, la TV revient à la diffusion télévisée.
- Avec la diffusion numérique (DVB), en plus de la diffusion télétexte numérique ainsi que de la diffusion normale, il existe également des chaînes avec seulement de la diffusion télétexte numérique.

- Le rapport d'aspect (la forme de l'image) lorsqu'on regarde une chaîne avec une seule diffusion télétexte numérique est le même que le format de l'image visualisée précédemment.
- Lorsque vous pressez à nouveau le bouton ", l'écran télétexte numérique s'affichera.

Télétexte Analogique

L'utilisation du télétexte et de ses fonctions est identique au système de télétexte analogique. Veuillez vous reporter aux explications relatives au «TELETEXTE».

Première installation

IMPORTANT: Avant de mettre le téléviseur en marche pour la première installation, assurezvous que l'antenne ou le câble est branché et qu'un module d'interface commune n'est pas inséré.

 Lorsque vous allumez votre téléviseur pour la première fois, un assistant d'installation vous guidera tout au long du processus. Tout d'abord, l'écran de sélection de langue s'affichera :

Velcome please select your language!	English	
Bienvenue ! Veuillez choisir une langue.	Français	
Vählen Sie bitte Ihre Sprache aus!	Deutsch	
Selezionate la vostra lingua!	Italiano	
Bienvenido, seleccione un idioma	Español	
loş geldiniz, lütfen dil seçimini yapınız!	Türkçe	
Dobrodošli, izberite vaš jezik!	Slovenski	
/älkommen, välj ditt språk!	Svenska	
Ídvözöljük, kérjük válassza ki a nyelvet!	Magyar	
Sem-vindo, favor selecionar seu idioma	Português	
ervetuloa, valitse kielesi!	Suomi	

- Utilisez les touches "▼" ou "▲" pour sélectionner votre langue et appuyez sur le bouton OK pour choisir la langue et continuer.
- Après avoir sélectionné la langue de votre choix, « Welcome ! » (Bienvenue!) s'affiche à l'écran, vous invitant ainsi à régler les options Country (Pays), Teletext Language (Langue du télétexte) et Scan Encrypted (Balayage des chaînes cryptées).

Bienvenue!			
Pays	< France	>	
Langue Télétexte	Ouest		
Recherche chaines codées	Oui		

- En appuyant sur le bouton "◀" ou "▶", sélectionnez le pays de votre choix et appuyez sur le bouton " ▼" pour mettre l'option Teletext Language (Langue télétexte) en surbrillance. Pressez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner Langue télétexte.
- Appuyez sur la touche "V" après avoir défini l'option Langue télétexte. L'option Scan Encrypted (Balayage des chaînes cryptées) sera alors sélectionnée. Vous pouvez définir l'option Balayage des chaînes cryptées sur Oui si vous souhaitez rechercher les chaînes codées. Ensuite, sélectionnez la langue de télétexte de votre choix.
- Pressez le bouton OK sur la télécommande pour continuer et le message suivant s'affichera à l'écran:



Pour sélectionner l'option "Oui" ou "Non", placez l'élément en surbrillance en utilisant les boutons "◀" ou "▶", puis appuyez sur le bouton OK.

Ensuite, l'OSD suivant s'affichera à l'écran :



Si vous sélectionnez l'option CÂBLE, l'écran ci-après s'affichera :



Vous pouvez sélectionner des plages de fréquence à partir de cet écran. Pour sélectionner les lignes que vous voyez, utilisez la touche "▼" ou "▲" Vous pouvez procéder à une sélection manuelle de la plage de fréquences à l'aide des touches numériques de la télécommande. Réglez la fréquence de démarrage et d'arrêt à souhait à l'aide des touches numériques de la télécommande. Après cette opération, vous pouvez définir l'étape de recherche sur 8000 KHz ou 1000 KHz. Si vous sélectionnez 1000 KHz, le téléviseur effectuera une recherche détaillée. La durée de recherche augmentera alors en conséquence. Une fois terminé, appuyez sur le bouton OK pour lancer la recherche automatique.

Si vous sélectionnez l'option ANTENNE à partir de l'écran Type de recherche, la télévision numérique recherchera les diffusions terrestres numériques.

, sekkori
seldorf
seldorf
seldorf
seldorf

 Remarque: Vous pouvez appuyez sur la touche M pour annuler.

Choisir la région	
De multiples variantes région Veuillez sélectionner une	nales ont été détectées. région de votre choix.
Pays	UK
Région primaire	Autre
Région secondaire	Autre
Région tertiaire	Autre
С	ж

Fin du processus de recherche, l'écran de menu **Choisir une région** s'affiche (si des variantes de région multiples sont détectées). Veuillez sélectionner un pays et une région, puis appuyez sur OK pour continuer.

 Une fois toutes les stations disponibles enregistrées, la liste des chaînes s'affichera à l'écran. Si les chaînes retrouvées vous intéressent, en fonction du LCN, veuillez sélectionner « Oui », puis appuyez sur « OK ».

UK	Deptäcer	Supprimer	Ealter nom	verrouiller
571.045	N ² I		5 PL	
911 (43				TV
910. (21				
909.540				T I
908. S20				TV.
907. S15				E
906. C12				T
905. C07				TV
904. ZDF				T
903. CHANNE	L 4			P

• Appuyez sur le bouton OK pour quitter la liste des chaînes et regarder la télé.

Installation

Appuyez sur la touche **M** de la télécommande et sélectionnez l'option Installation à partir de la touche "◀" ou "▶" Appuyez sur la touche OK pour afficher l'écran de menu suivant:



Sélectionnez l'option « Automatic Channel Scan (Retune)" (Balayage de chaînes automatique (nouveau réglage)) en appuyant sur la touche "▼" ou "▲" et sur OK. Les options de recherche automatique de chaînes (Nouveau réglage) s'afficheront. Vous pouvez sélectionner des options grâce aux touches "▼"/"▲" et OK.

Fonctionnement du menu (Nouveau réglage) Recherche automatique de chaînes

Antenne numérique : Recherche et enregistre les chaînes DVB.

Câble numérique : Recherche et enregistre les chaînes câblées DVB.

Analogique : Recherche et mémorise les stations analogiques.

Antenne analogique et numérique : Recherche et enregistre à la fois les chaînes analogiques et les chaînes DVB.

Câble analogique et numérique : Recherche et enregistre à la fois les câbles analogiques et les chaînes DVB.

- Chaque fois que vous sélectionnez une recherche automatique et appuyez sur la touche OK, un écran de confirmation apparaît à l'écran. Pour lancer le processus d'installation, sélectionnez Yes (Oui); pour annuler, sélectionnez No (Non) en appuyant sur le bouton OK.
- Après avoir réglé, sélectionné et confirmé la recherche automatique de chaînes, le processus d'installation commencera et la barre de progression commencera à évoluer. Appuyez sur la touche « M » pour annuler le processus. En pareille situation, les chaînes repérées ne sont pas mémorisées.

Réglage manuel

ASTUCE: Cette fonction peut être utilisée pour une entrée de diffusion directe.

- Sélectionnez l'option Recherche manuelle de chaînes à partir du menu d'installation à l'aide des boutons "♥"/"▲" et OK. L'écran d'options de recherche manuelle s'affichera.
- Sélectionnez l'option Search Type (Type de Recherche) de votre choix à l'aide de la touche "

 ¶" ou "▶". Les options de recherche manuelle changeront en conséquence. Appuyez sur la touche "♥"/"▲" pour mettre un élément en surbrillance, et appuyez sur la touche "♥" ou "▶" pour régler une option. Vous pouvez appuyez sur la touche « M » pour annuler.

Recherche manuelle de l'antenne numérique

Le type de recherche	< Digital	>	
Canal	21		
Fréquence	474.00 MHz		
Recherche de réseau	Désactiver		
Qualité de signal:	Aucun		
Niveau de signal:			

Au cours de la recherche manuelle des chaînes , le numéro du multiplex ou de la fréquence est entré manuellement et seul ce multiplex ou fréquence est recherché pour les chaînes. Après avoir sélectionné l'option Digital (Numérique) comme type de recherche, vous pouvez saisir le numéro multiplex à l'aide des touches numériques et appuyer sur le bouton OK pour lancer la recherche.

Recherche manuelle du câble numérique

Dans la recherche manuelle de chaînes câblées, vous pouvez saisir une fréquence, une modulation, un débit symbole, et une recherche de chaînes réseau. Après avoir sélectionné l'option Câble numérique comme type de recherche, vous pouvez définir les options souhaitées et appuyer sur la touche OK pour effectuer la recherche.

Le type de recherche	<	Cáble numérique	>	
Fréquence	114.00	MHz		
Modulation	AUTO	1		
Taux Symbole	6900			
Recherche de réseau	Dé	sactiver		
Qualité de signal:	Auc	un		
Niveau de signal:				

Recherche manuelle analogique

Le type de recherche	< Analogique >
Bande	C
Système TV	BG
Canal	02
Fréquence	048.25 MHz
Qualité de signal:	Auain
Niveau de signal:	

Après avoir sélectionné l'option Analog (Analogique) comme type de recherche, vous pouvez utiliser la touche "▼"/"▲" pour mettre un élément en surbrillance, et appuyer sur la touche "◀" ou "▶" pour régler une option.

Entrez le numéro ou la fréquence de la chaîne à l'aide des touches numériques. Vous pouvez maintenant appuyer sur le bouton OK pour commencer la recherche. Une fois le multiplex repéré, toute nouvelle chaîne ne figurant pas sur la liste sera mémorisée.

Recherche des chaînes réseau

Sélectionnez l'option de recherche des chaînes du réseau à partir du menu d'installation à l'aide des boutons "◀" ou "▶" et OK. L'écran approprié s'affichera. Sélectionnez l'antenne numérique ou le câble numérique et appuyez sur OK pour continuer. Le message suivant s'affichera. Sélectionnez (OUI) pour continuer, ou (NON) pour annuler la sélection.



Si vous lancez le processus de recherche de l'antenne numérique, la recherche automatique commencera. Vous pouvez appuyez sur la touche « ${\bf M}$ » pour annuler.

Si vous lancez le processus de recherche du câble numérique, l'écran suivant s'affichera.



Vous pouvez sélectionner des plages de fréquence à partir de cet écran. Pour sélectionner les lignes que vous voyez, utilisez la touche "♥" ou "▲" Vous pouvez procéder à une sélection manuelle de la plage de fréquences à l'aide des touches numériques de la télécommande. Réglez la fréquence de démarrage et d'arrêt à souhait à l'aide des touches numériques de la télécommande. Après cette opération, vous pouvez définir l'étape de recherche sur 8000 KHz ou 1000 KHz. Si vous sélectionnez 1000 KHz, le téléviseur effectuera une recherche détaillée. La durée de recherche augmentera alors en conséquence. Une fois terminé, appuyez sur le bouton OK pour lancer la recherche automatique. L'écran de recherche automatique s'affichera pendant le processus.

Remarque: Si vous sélectionnez un écart étendu entre la plage de fréquence Démarrage et Arrêt, la durée de recherche automatique mettra plus de temps.

Réglage fin (analogique)

- Sélectionnez l'option Analogue Fine Tune (Réglage fin analogique) à partir du menu d'installation à l'aide des boutons "♥"/"▲" et OK. L'écran de réglage fin s'affichera. La fonction de réglage fin analogique ne sera pas disponible en cas d'absence de chaînes analogiques, de chaînes numériques et de sources externes mémorisées.
- Appuyez sur la touche OK pour continuer. Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour régler l'option Réglage fin. Une fois terminé, appuyez à nouveau sur le bouton OK.

Effacer la liste des chaînes (*)

(*) Ce réglage est visible uniquement lorsque l'option de pays est réglée sur Danemark, Suède, Norvège ou Finlande.

Utilisez cette option pour effacer les chaînes mémorisées. Appuyez sur la touche "♥" ou "▲" pour sélectionner l'option Effacer la liste des chaînes, puis appuyez sur OK. L'OSD suivant s'affichera à l'écran :



Appuyez sur la touche OK pour sélectionner. Sélectionnez "Oui" en appuyant sur la touche "◀" ou "▶" et appuyez sur OK pour supprimer toutes les chaînes.

Gestion des chaînes : Liste des chaînes

Le téléviseur trie toutes les stations mémorisées dans la liste des chaînes. Vous pouvez modifier cette liste de chaînes, configurer les favoris ou les stations actives à inclure dans la liste en utilisant les options Liste de chaînes.

Liste des Chaînes
Modifier la liste des chaînes
Favoris
Liste des chaînes actives

Sélectionnez l'option Edit Channel List (Modifier la liste des chaînes) pour gérer toutes les chaînes mémorisées. Utilisez les boutons "◄"/"▶" et OK pour sélectionner l'option Modifier la liste des chaînes.

Fonctionnement de la liste des chaînes



- Appuyez sur le bouton "♥" ou "▲" pour sélectionner la chaîne à utiliser. Appuyez sur les touches "◀" ou "▶" pour sélectionner une fonction dans le menu Liste des chaînes.
- Utilisez les touches P+ / P- pour faire défiler les pages.
- Appuyez sur la touche **BLEUE** pour afficher les options de filtrage.
- Appuyez sur la touche **M** pour quitter.

Déplacer une chaîne

- Commencez par sélectionner la chaîne souhaitée.
 Sélectionnez l'option Move (Déplacer) dans la liste de chaînes et appuyez sur le bouton OK.
- L'écran Edit Number (Modifier numéro) s'affichera.
 Saisissez le numéro de chaîne souhaité à l'aide des touches numériques de la télécommande. S'il existe une chaîne précédemment mémorisée à

ce numéro, un écran d'avertissement s'affichera. Sélectionnez Yes (Oui) si vous voulez déplacer la chaîne et appuyez sur OK.

 Appuyez sur la touche OK pour continuer. La chaîne sélectionnée est à présent déplacée.

Supprimer une chaîne

Vous pouvez appuyer sur le bouton VERT pour sélectionner/désélectionner toutes les chaînes; appuyer sur le bouton JAUNE pour sélectionner/ désélectionner une seule chaîne.

- Sélectionnez la chaîne à supprimer et sélectionnez l'option Supprimer. Appuyez sur la touche OK pour continuer.
- Un écran d'avertissement apparaîtra. Sélectionnez OUI pour supprimer, ou NON pour annuler la sélection. Appuyez sur la touche OK pour continuer.

Renommer une chaîne

- Choisissez la chaîne à renommer et sélectionnez l'option Modifier Nom. Appuyez sur la touche OK pour continuer.
- Le fait d'appuyer sur le bouton "◄" ou "▶" déplace vers le caractère précédent ou suivant. En appuyant sur les touches "▼" ou "▲", vous changez le caractère en surbrillance : par exemple, le « b » devient un « a » ou "▼" un « c » "▲". Le fait d'appuyer sur les touches numériques "0...9" remplace un à un le caractère sélectionné par ceux imprimés au-dessus du bouton, à mesure que la touche est appuyée.
- Une fois terminé, appuyez sur le bouton OK pour mémoriser. Appuyez sur **M** pour annuler.

Verrouiller une chaîne

Vous pouvez appuyer sur le bouton VERT pour sélectionner/désélectionner toutes les chaînes; appuyer sur le bouton JAUNE pour sélectionner/ désélectionner une seule chaîne.

- Sélectionnez la chaîne à verrouiller et choisissez l'option Lock (Verrouiller). Appuyez sur la touche OK pour continuer.
- Vous serez invité à saisir le code de contrôle parental. Le mot de passe par défaut est 0000. Saisissez le code PIN.

Remarque: Si l'option Pays est définie sur France, vous pouvez utiliser le code par défaut 4725.

Saisir code PIN	

 Appuyez sur le bouton OK une fois la chaîne souhaitée mise en surbrillance afin de verrouiller/ déverrouiller la chaîne. Le symbole de verrouillage s'affichera tout près de la chaîne sélectionnée.

Gestion des chaînes : Favoris

Vous pouvez créer une liste de programmes favoris.

- Pressez le bouton M pour afficher le menu Principal. Sélectionnez la rubrique Liste des chaînes en utilisant le bouton "
 " ou "
 ". Appuyez sur OK pour afficher le contenu du menu.
- Sélectionnez l'option Favoris pour gérer la liste des favoris. Utilisez les boutons "▼"/"▲" et OK pour sélectionner l'option Favoris.
- Vous pouvez définir plusieurs chaînes comme favorites de façon à ne naviguer que parmi ces dernières.

1. BBC ONE	
2. BBC TWO	
7. BBC THREE	
70. CBBC Channel	
80. BBC NEWS 24	
105. BBCi	
503. ITV HD Trial	
504. Ch4 HD Trial	
505. five HD Trial	

 Sélectionnez une chaîne à l'aide de la touche "▼" ou "▲". Appuyez sur le bouton OK pour ajouter une chaîne sélectionnée à la liste des favoris. Appuyez à nouveau sur le bouton OK pour enlever.

Fonctions des boutons

- OK : Ajoute/supprime une station.
- JAUNE: Sélectionne/désélectionne une chaîne.
- VERT : Sélectionne/désélectionne toutes les chaînes.
- BLEU : Affiche les options de filtre.

Gestion des chaînes : Trier une liste de chaînes

Vous pouvez sélectionner les émissions à inclure dans la liste des chaînes. Pour afficher les types de diffusions spécifiques, vous devez utiliser l'option Active channel list (Liste de chaîne active).

Sélectionnez Liste des chaînes actives à partir du menu Liste de chaînes en utilisant le bouton "◄"/"►". Appuyez sur la touche OK pour continuer.

Liste des chaînes actives	
✓ Voir tout	
Numérique uniquement	
Analogique uniquement	
TV uniq.	
Radio uniq.	
Texte uniq.	
Favoris	

Vous pouvez sélectionner un type de diffusion à partir de la liste en utilisant les boutons "▼" /"▲" et OK.

Information à l'écran

Vous pouvez appuyer sur le bouton **INFO** pour afficher les informations à l'écran. Les détails de la station et du programme en cours seront affichés dans le bandeau d'informations.

1	BBC ONE	40		1/1 TV DVB-T CH45	s 20:26
Main Holby	tenant: City	20:00-2	21:00	Suivant Hustle	21:00-22:00
(Dram	e)			(Drame)	

Le bandeau d'informations donne des informations sur la chaîne sélectionnée ainsi que sur les programmes de cette dernière. Le nom de la chaîne s'affiche, avec le numéro qui l'accompagne.

Astuce: Toutes les chaînes ne diffusent pas les données liées au programme. Si le nom et l'heure ne sont pas disponibles, le bandeau d'informations affiche une page vierge.

Si la chaîne sélectionnée est verrouillée, vous devez saisir le bon mot de passe numérique à 4 chiffres pour voir la chaîne (le mot de passe par défaut est 0000). "Enter PIN" (Saisir PIN) apparaîtra sur l'écran.

Remarque: Si l'option Pays est définie sur France, vous pouvez utiliser le code par défaut 4725.

Lecture de medias via navigateur média

Si la clé USB n'est pas reconnue après mise hors tension / sous tension ou après une première installation, débranchez la clé USB et éteignez/rallumez le téléviseur. Branchez à nouveau l'appareil.

Pour afficher la fenêtre du navigateur média, appuyez sur la touche "**M**" de la télécommande et sélectionnez Navigateur média en appuyant sur le bouton "◀" ou "▶". Appuyez sur la touche OK pour continuer. Les options du menu Navigateur média s'affiche.

De même, lorsque vous branchez un périphérique USB, l'écran du navigateur média s'affiche automatiquement:



Vous pouvez lire des fichiers de musique, d'image et de vidéo à partir de la carte mémoire USB connectée. Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner les options Vidéos, Photos, Musiques or Réglages.

Affichage de vidéo via USB



Lorsque vous sélectionnez Vidéos à partir des options principales, les fichiers vidéos disponibles seront filtrés et présentés à l'écran. Vous pouvez utiliser le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner un fichier vidéo et appuyer sur le bouton OK pour lire une vidéo. Si vous sélectionnez un fichier de sous-titre et appuyez sur le bouton OK, vous pouvez sélectionner ou désélectionner ce fichier de sous-titre. Le menu suivant s'affichera pendant la lecture d'un fichier vidéo: Sauter (Touches numériques): le téléviseur sélectionnera les fichiers en commençant par celui portant la lettre que vous avez saisie grâce aux touches numériques de la télécommande.

Lire ceci (Touche OK) : Lit le fichier sélectionné.

Lire (touche VERTE) : Lit tous les fichiers multimédia à commencer par celui qui a été sélectionné.

Lang (Aperçu Lecture): affiche le fichier sélectionné dans un petit écran d'aperçu.

INFO: Change les options de filtre.

FAV: trie les fichiers par nom.

How I Met Your Mother - 1x01 - Pilot.avi	
▶ x1 00m02s	22m04s
Correction de l'heure des sous-titres Correction de l'heure des sous-titres	● Avant

Lecture (Touche ROUGE) : Démarre la lecture vidéo.

Stop (Touche BLEU) : Arrête la lecture vidéo.

Pause (Touche OK): Suspend la lecture vidéo.

Rembobiner (touche): Revient en arrière.

Avancer (> Touche) : Avance.

Sous-titre/Audio (Bouton LANG.): Règle le soustitre/Audio.

Sauter (Touche VERTE): aller directement à la chaîne préférée

Jaune: Ouvre le menu de correction de l'heure du sous-titre

RETURN : Retour au menu précédent.

Correction of	de l'heure des :	sous-titres	
Offset:		< 0 > sec.	
ок	Effacer	(C) Annuler	

Appuyez sur la touche OK pour confirmer.

Appuyez sur "
"
pour effacer

Appuyez sur la touche "^(©)" pour revenir au menu précédent.

Affichage de photos via USB

Lorsque vous sélectionnez Photos à partir des options principales, les fichiers d'image disponibles seront filtrés et présentés à l'écran.

0079.	img_1075	12.06.2009 20:21	
0080.	img_1115	12.06.2009 22:28	8 * <u>8</u>
0081.	img_1131	12.06.2009 23:56	
0082.	s8000381	17.07.2009 16:58	The Land of
0083.	sdc11181	21.10.2009 16:55	
0084.			
0085.	Picture_001		Picture_002
0086.	Picture_002	•	IUS KB
0087.	Picture_003	12.11.2007 22:12	86/103

Sauter (Touches numériques) : saute le fichier sélectionné en utilisant les touches numériques.

OK : affiche l'image sélectionnée en plein écran

Diaporama (Touche VERTE): Démarre le diaporama en utilisant toutes les images.

"": Affiche les images en mode Miniatures.

INFO: Change les options de filtre.

FAV: Trie les fichiers par date.

Boucle/Lecture aléatoire (Touche BLEU): Appuyez une fois pour désactiver la boucle. Appuyez à nouveau pour désactiver la boucle et la lecture aléatoire. Appuyez une nouvelle fois pour activer uniquement la lecture aléatoire. Appuyez à nouveau pour activer tout. Vous pouvez suivre les fonctions désactivées avec le changement d'icônes.

Options de diaporama



Zoom (Bouton Rouge): Agrandit l'image.

Remarque: si une image est agrandie/affichée en plein écran, il vous sera impossible de la parcourir grâce aux boutons Haut/Bas/Gauche/Droite.

Pause (Touche Jaune): Met le diaporama en pause.

Continuer (Touche VERTE): Poursuit la lecture du diaporama.

Boucle/Lecture aléatoire (touche BLEU): Appuyez une fois pour désactiver la boucle. Appuyez à nouveau pour désactiver la boucle et la lecture aléatoire. Appuyez une nouvelle fois pour activer uniquement la lecture aléatoire. Appuyez à nouveau pour activer tout. Vous pouvez suivre les fonctions désactivées avec le changement d'icônes.

Précédent/Suivant (Boutons Gauche/Droit) : Passe au fichier du diaporama précédent ou suivant.

Pivoter (Boutons Suivant/Précédent) : Pivote l'image à l'aide des touches directionnelles Haut/ Bas.

RETURN (Quitter) : Retourne à la liste des fichiers.

INFO: Affiche l'écran d'aide.

Lire la musique via USB

Lorsque vous sélectionnez Musique à partir des options principales, les fichiers audio disponibles seront filtrés et présentés à l'écran.



Lecture (Touche VERTE) : Démarre la lecture vidéo.

Stop (Touche ROUGE) : Interrompt la lecture.

Pause (Touche Jaune): Marque un arrêt dans la lecture de l'élément sélectionné.

FAV: Tri les fichiers par Titre, artiste, ou album.

Remarque: si le style d'affichage est défini sur Dossier dans les réglages du navigateur multimédia, le dossier Musique sera affiché comme trié et vous n'aurez plus besoin de trier les fichiers en appuyant sur la touche FAV.

Boucle/Lecture aléatoire (Touche BLEU): Appuyez une fois pour désactiver la boucle. Appuyez à nouveau pour désactiver la boucle et la lecture aléatoire. Appuyez une nouvelle fois pour activer uniquement la lecture aléatoire. Appuyez à nouveau pour activer tout. Vous pouvez suivre les fonctions désactivées avec le changement d'icônes.

0..9 (Touches numériques): Le téléviseur passe au fichier commençant par la lettre que vous sélectionnez à travers les touches numériques de votre télécommande.

Lire ceci (Touche OK) : Lit le fichier sélectionné.

Précédent/Suivant (Boutons Gauche/Droit) : Passe à la lecture du fichier précédent ou suivant.

INFO: Change les options de filtre.

Réglages du navigateur média

Afficher le style	<	Plat	>
Intervalle diaporama		5 sec.	
Afficher le sous-titre		Marche	
Langue de sous-titrage		Anglais	
Position du sous-titre		bas	
Taille de la police du sous-titr	re 🖉	46 pt.	
Le style d'affichage plat affiche tor le dossier sélectionné.	us les fichiers dans le disque amovib	le. Le style d'affichage Dossier al	liche les fichiers dans

Vous pouvez régler les préférences de votre navigateur média grâce à la boîte de dialogue Réglages. Appuyez sur[«]▼" ou sur le bouton "▲" pour mettre une option en surbrillance, puis utilisez "◀" ou "▶" pour effectuer le réglage.

Afficher le style: Règle le mode de navigation par défaut.

Intervalle du diaporama: Définit l'intervalle de temps du diaporama.

Afficher le sous-titre: Règle la préférence d'activation du sous-titre.

LANGUE DE SOUS-TITRAGE : Règle la langue de sous-titre prise en charge.

Position du sous-titre: Définit la position du soustitre en tant que haut ou bas.

Taille de police du sous-titre: Définit la taille de police du sous-titre (max. 54pt).

Changement de la taille d'une image : Formats d'image

- Vous pouvez modifier le format de l'image (la taille de l'image) du téléviseur pour afficher l'image dans des modes zoom différents.
- Appuyez sans interruption sur le bouton **SCREEN** pour modifier la taille de l'image. Les modes zoom disponibles sont listés ci-dessous.

Auto

Lorsque l'option AUTO est sélectionnée, le format d'écran est ajusté grâce aux informations fournies par la source sélectionnée (si disponible)

Le format affiché en mode AUTO est complètement indépendant des informations WSS qui pourraient être incluses dans le signal de diffusion ou dans le signal en provenance d'un appareil externe.

Remarque: Seul le mode automatique sera disponible en sources HDMI, YPbPr et DTV.

16:9

Ceci étend uniformément les côtés gauche et droit d'une image normale (format d'image 4 :3) pour remplir l'écran de télévision grand format.



 Pour les images de format 16 :9 qui ont été pressées en une image normale (format d'image 4 :3), utilisez le mode 16:9 pour restaurer l'image à sa forme originale.

Sous-titre

Ce mode agrandit l'image (format d'image 16:9) avec les sous-titres en plein écran.



Remarque: Vous pouvez passer à l'option Ecran Haut ou Bas en appuyant sur les touches "\" / "\" tandis que Zoom d'images est sélectionné ainsi qu'il suit: Panoramique, Zoom 14:9, Cinéma ou Sous-titres.

14:9

Ce mode agrandit l'image (format d'image 14:9) vers les limites supérieure et inférieure de l'écran.

		ļ		

Zoom 14:9



Cette option augmente le zoom de l'image 14:9.

4:3

Utilisez ce mode pour visualiser une image normale (format d'image 4:3) puisqu'il s'agit ici de sa taille originale.

	1) 		
	N	\mathcal{I}	

Panoramique

Cette option étend les côtés gauche et droit d'une image normale (format d'image 4 :3) pour remplir l'écran, sans que l'image apparaisse dénaturée.

- Passaniga)		#				ŀ	
		ш					
		4		++		+	
		18	H				
						L	
						-	
			H			+	
						E	
		ш					_
	HINIHAH	₩-		++			
					Ξ.	-	=

La partie supérieure et la partie inférieure de l'image sont légèrement coupées.

Cinéma

Ce mode agrandit l'image (format d'image 16:9) pour en faire un plein écran.

-		ŧ		ŧ			
		Ļ	4	ŧ	Ħ	+	
			1	t	L	1	
	+	ł	╈	t	Н	t	
		4	╉	╀	H	+	H
		T	#	ŧ	Ħ	Ŧ	
		l		t	Ħ		
				ŧ			

Configuration des paramètres d'image

Vous pouvez utiliser différentes configurations de paramètres d'image dans les détails.

Appuyez sur la touche M et sélectionnez l'icône Image grâce à la touche "◀" ou "▶". Appuyez sur OK pour afficher le menu Paramètres d'image.



Fonctionnement des éléments du menu Réglages d'image

- Appuyez sur le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner un élément du menu.
- Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une rubrique.
- Appuyez sur la touche **M** pour quitter.

Eléments du menu Réglages d'image

Mode : Pour vos besoins de visualisation, vous pouvez régler l'option de Mode liée. Le mode Image peut être réglé sur l'une de ces options: Cinéma, Jeu, Dynamique et Naturel.

Contrast (Contraste): Règle les valeurs de l'éclairage et de l'obscurité de l'écran.

Luminosité : Règle la valeur de luminosité de l'écran.

Définition : Définit la valeur de netteté des objets affichés à l'écran.

Colour (Couleur) Règle la valeur de la couleur, règle les couleurs.

Mode Économie d'énergie: En appuyant sur le bouton "▼" ou "▲", sélectionnez l'option Mode Économie d'énergie.

Appuyez sur la touche "◀" ou "▶" pour activer ou désactiver cette fonction.

Reportez-vous à la section "Informations à caractère environnemental" dans le présent manuel pour de plus amples informations relatives au Mode Économie d'énergie.

Remarque: La fonction de rétroéclairage sera inactive si le mode Économie d'énergie est réglé sur Activé.

Rétroéclairage (en option) Cette option contrôle le niveau de rétroéclairage qui peut être défini sur les modes Auto, Maximum, Minimum, Moyen, et Eco (en option).

Remarque: Le mode Rétroéclairage ne peut être activé en mode VGA ou Navigateur multimédia ou lorsque le mode Image est défini sur Jeu.

Réduction du bruit: Si le signal de diffusion est faible et que l'image est bruyante, utilisez le réglage de Réduction de bruit pour réduire l'intensité du bruit. Le mode Réduction de bruit peut être réglé sur l'une de ces options: Faible, Moyen, Haut ou Désactivé.

Advanced Settings

• Température de couleur: Règle le ton de la couleur désirée. Le paramétrage sur l'option Cool (Froid) donne aux couleurs blanches une accentuation légèrement bleue. Pour des couleurs normales, sélectionnez l'option Normal. Un réglage sur l'option Chaud (Warm) donne aux couleurs un accent légèrement rouge.

- Zoom Image: Cette option défini la taille de l'image sur Auto, 16:9, Sous-titre, 14:9, 14:9 Zoom, 4:3, Panoramique ou Cinéma.
- HDMI True Black (en option): Lorsque vous regardez le téléviseur à partir de la source HDMI, cette option est visible dans le menu Paramètres de l'image. Vous pouvez utiliser cette option pour renforcer la noirceur de l'image. Vous pouvez définir cette option sur « Activer » pour activer le mode HDMI True Black.
- Mode Film (en option): Les films sont enregistrés à un nombre de cadres différent par seconde comparé aux programmes de télévision normaux. Appuyez sur le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner Mode Film. Appuyez sur la touche "◄" ou "▶" pour activer ou désactiver cette fonction. Activez cette fonction lorsque vous voyez un film pour voir clairement les scènes qui se déroulent rapidement.
- Changer de couleur: Règle le ton de la couleur désirée.

Réinitialisation : Réinitialise les paramètres d'image aux valeurs par défaut.

En mode VGA (PC), certains éléments du menu Image seront indisponibles. Au contraire, les paramètres du mode VGA seront ajoutés aux paramètres Image en mode PC.

Réglages de l'image du PC

Pour ajuster les éléments de l'image du PC, procédez comme suit :

Appuyez sur la touche "◀" ou "▶" pour sélectionner l'icône Image. Le menu image apparaît à l'écran.

Les options Contraste, Luminosité, Couleur, Temp Couleur et Zoom image de ce menu sont identiques à celles définies dans le menu Image TV sous "Système de principal".

Les paramètres Son, Réglages et Source sont identiques aux paramètres expliqués dans le système de menu principal.

Position du PC: Sélectionnez cette option pour afficher les éléments du menu Position du PC.

Position PC Position Auto... OK Position Hori... 0 Position Vert... 0 Fréquence Pi... 0 Phase 0

Position automatique: Optimise automatiquement l'affichage. Appuyez sur OK pour optimiser.

Position H : Cette rubrique change l'image horizontalement vers le côté droit ou gauche de l'écran.

V Position (Position V) Cet élément déplace l'image verticalement vers le haut ou le bas de l'écran.

Fréquence pilote: Les réglages de la fréquence pilote corrigent les interférences qui apparaissent comme des lignes verticales dans l'image pour des présentations telles que les feuilles de calcul, les paragraphes ou les textes dans des polices plus petites.

Phase : Selon la résolution et la fréquence de balayage que vous saisissez pour le téléviseur, vous pouvez voir une image voilée ou bruitée à l'écran. Dans un tel cas vous pouvez utiliser cet élément pour obtenir une image claire par essais et erreurs.

Configuration des paramètres sonores

Les paramètres sonores peuvent être configurés en fonction de vos préférences personnelles.

Appuyez sur la touche **M** et sélectionnez l'icône Son grâce à la touche "◀" ou "▶". Appuyez sur OK pour afficher le menu Règlages du son.

		24
Jaliseur	Musique	
alance		— O
asque		— 20
ode Son	Stéréo	
VL	Arrêt	
rave Dynamique	Arrêt	
ortie numérique	РСМ	

Fonctionnement des éléments du menu Réglages sonores

- Appuyez sur le bouton "♥" ou "▲" pour sélectionner un élément du menu.
- Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une rubrique.
- Appuyez sur la touche **M** pour quitter.

Eléments du menu Réglages sonores

Volume: Ajuste le niveau du volume:

Égaliseur: Appuyez sur OK pour afficher le sousmenu Égaliseur.

Réglages de	e l'égali	seur	
Mode	<	Musique >	
120Hz		 4	
500Hz		 2	
1.5KHz		 -2	
5.0KHz		— 3	
10.0KHz		— 5	

Dans le menu égaliseur, le préréglage peut être changé pour Musique, Film, Voix, Plat, Classique et Utilisateur. Appuyez sur la touche « **M**» pour retourner au menu précédent.

Remarque: Les réglages du menu Egaliseur ne peuvent être modifiés manuellement que lorsque le mode Egaliseur se trouve à Utilisateur.

Balance: Ce paramètre s'utilise pour accentuer la balance des haut-parleurs gauche ou droit.

Casque d'écoute : Règle le volume du casque.

Mode Son: Vous pouvez uniquement choisir entre les modes Mono, Stereo, Dual-I ou Dual-II si la chaîne sélectionnée supporte ce mode.

AVL: La fonction de limitation automatique de volume AVL règle le son dans le but d'obtenir un niveau de sortie fixe entre les programmes (par exemple, le niveau de volume des publicités tend à être plus élevé que celui des programmes).

Basse dynamique: La basse dynamique est utilisée pour augmenter l'effet de la basse du téléviseur.

Sortie Digitale: Règle le type de sortie audio numérique.

Configuration des paramètres de votre téléviseur

Les paramètres détaillés peuvent être configurés en fonction de vos préférences personnelles.

Appuyez sur la touche **M** et sélectionnez l'icône Paramètres à l'aide de la touche "◀" ou "▶" Appuyez sur OK pour afficher le menu Règlages.

🔀 Réglages		
Accès Conditionnel		
Langue		
Parental		
Minuteries		
Date/heure		
Sources		
Autres réglages		

Fonctionnement des éléments du menu Réglages

- Appuyez sur le bouton "♥" ou "▲" pour sélectionner un élément du menu.
- Appuyez sur le bouton OK pour sélectionner une option.
- Appuyez sur la touche **M** pour quitter.

Eléments du menu Réglage

Accès conditionnel : Contrôle les modules d'accès conditionnel lorsqu'ils sont disponibles.

Langue : Configure les paramètres linguistiques.

Parental: Configure les réglages parentaux.

Minuteurs: Règles les minuteries des programmes sélectionnés.

Date/Heure: Sélectionne la date et l'heure.

Sources: Active ou désactive les options sources sélectionnées.

Autres réglages: Affiche les autres options de réglage du téléviseur.

Utilisation du module d'accès conditionnel

IMPORTANT: Insérez ou effacez le module CI uniquement lorsque le téléviseur est ETEINT (SWITCHED OFF).

- Afin de regarder certaines chaînes numériques, il peut s'avérer nécessaire d'avoir un module d'accès conditionnel (CAM). Ce module doit être inséré dans la fente CI de votre téléviseur.
- Vous obtiendrez le module d'accès conditionnel CAM (Conditional Access Module) et la carte de visualisation en vous abonnant à une société de chaîne payante, puis insérez ces derniers dans la TV en utilisant la procédure suivante.
- Insérez le module CAM puis la carte dans la fente située dans le couvercle du terminal à l'arrière du téléviseur.
- Le CAM doit être correctement inséré; il est impossible de l'insérer entièrement s'il est inversé. Vous pouvez endommager le CAM ou le terminal TV si le premier est inséré avec une certaine pression.

Branchez le téléviseur à la prise de courant, allumezla et attendez un moment jusqu'à ce que la carte soit activée.

- Lorsqu'aucun module n'est inséré, le message "Aucun module d'interface commun détecté » (No Common Interface module detected) apparaît à l'écran.
- Consultez le manuel d'instructions du module pour plus d'informations sur les réglages.

Affichage du menu Accès conditionnel (*)

(*) Ces réglages de menu peuvent varier en fonction du prestataire de services.

Appuyez sur le bouton **M** et sélectionnez la deuxième icône en utilisant le bouton "◀" ou "▶" Appuyez sur OK pour afficher le menu Paramètres. Utilisez le bouton

[•]▼" ou "▲" pour sélectionner Accès Conditionnel et appuyez sur OK pour afficher les éléments du menu.

Configuration des préférences linguistiques

Vous pouvez faire fonctionner les paramètres linguistiques du téléviseur grâce à ce menu.

Appuyez sur le bouton **M** et sélectionnez l'icône Réglages en utilisant le bouton " \P " ou " \blacktriangleright " Appuyez sur OK pour afficher le menu Règlages. Utilisez le bouton " \P " ou " \blacktriangle " pour sélectionner Langue et appuyez sur OK pour continuer.

Reglages Langue					
Menu	<	Français	>		
Préférée					
- Audio		Français			
- Sous-titrage		Français	_		
- Télétexte		Ouest			
- Guide		Français			
Actuelle					
- Audio		Aucun			
- Sous-titrage		Aucun			
Réglez la langue utilise	ée dans les menus				
▲ ► Réglez la langue utilisée dans les menus					

Utilisez le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner une rubrique. Les modifications sont mémorisées automatiquement.

Menu : affiche la langue du système.

Préféré

Ces réglages seront utilisés s'ils sont disponibles. Sinon, les réglages courants seront utilisés.

- · Audio: Sélectionne la langue audio préférée.
- **Sous-titre:** Règle la langue de sous-titre. La langue choisie sera vue dans les sous-titres.
- Télétexte: Règle la langue du télétexte.
- Guide: Définit la langue de guide préférée.

En cours (*)

(*) Ces réglages ne peuvent être modifiés que si le diffuseur les prend en charge. Dans le cas contraire, ils ne seront pas disponibles pour être modifiés.

- Audio: Change la langue audio de la chaîne en cours.
- Sous-titre: Règle la langue de sous-titre de la chaîne en cours.

Remarque: Si l'option Pays est réglée sur l'une des options Danemark, Suède, Norvège ou Finlande, le Menu "Paramètres linguistiques" fonctionnera comme suit:

Paramètres linguistiques



Dans le Menu Configuration, mettez en surbrillance la rubrique Paramètres linguistiques en appuyant sur les boutons "▼" ou "▲". Appuyez sur OK et le sous-menu « Paramètres linguistiques » sera affiché à l'écran. Utilisez les boutons "▼" ou "▲" pour mettre en surbrillance la rubrique de menu qui sera réglée et appuyez ensuite le bouton "◀" ou "▶" pour régler. Remarques:

- La langue du système détermine la langue du menu à l'écran.
- «Langue Audio » est utilisé pour sélectionner la bande de son des chaînes.
- Les réglages initiaux constituent la première priorité lorsque de nombreux choix sont disponibles. Lorsque les premières options sont disponibles, les réglages secondaires sont relégués au second plan.

Contrôle parental

Pour éviter que certains programmes soient regardés, des chaînes et des menus peuvent être verrouillés grâce au système de contrôle parental.

Cette fonction active ou désactive le système de protection de menu et permet le changement du mot de passe.

Appuyez sur le bouton **M** et sélectionnez l'icône Réglages en utilisant le bouton " \blacktriangleleft " ou " \blacktriangleright " Appuyez sur OK pour afficher le menu Paramètres. Utilisez le bouton " \blacktriangledown " ou " \blacktriangle " pour sélectionner Parental et appuyez sur OK pour continuer.

Saisir code PIN	

Pour afficher les options du menu de verrouillage, saisissez le code PIN. Par défaut, ce code est réglé en usine à 0000. Remarque: Si l'option Pays est définie sur France, vous pouvez utiliser le code par défaut 4725.

Après avoir saisi le code PIN approprié, le menu Paramètres parentaux s'affichera :

Contrôle parental	
Verrouill. menu	< Arrêt >
Verrouill. enfants	Arrêt
Verrouillage d'enfants	Arrêt
Saisir le code PIN	****
Sélectionner le réglage Retrance Retour	Changer de valeur MENU Quitter

Fonctionnement du menu Réglage parental

- Sélectionnez une rubrique en utilisant le bouton " ▼" ou "▲".
- Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une rubrique.
- Appuyez sur la touche OK pour afficher plus options.

Verrouillage Menu (en option) : L'option Verrouillage Menu active ou désactive l'accès au menu. Vous pouvez désactiver l'accès au menu d'installation ou tout le système de menu.

Verrouillage Maturité (en option): Après installation, cette option recherche l'information relative aux émissions parentales et si ce niveau parental a été inactivé, l'accès à la diffusion n'est pas activé.

Verrouillage parental (en option): Lorsque l'option Verrouillage Parental est sélectionnée, le téléviseur peut uniquement être contrôlé à l'aide de la télécommande. Dans ce cas, les boutons du panneau de contrôle ne fonctionneront pas. Ainsi, si l'un de ces boutons est pressé, "Verrouillage parental activé" s'affiche à l'écran lorsque la fenêtre de menu n'est pas visible.

Paramétrage du code PIN: Définit un nouveau code PIN. Utilisez les boutons numériques pour saisir un nouveau mot de passe. Vous aurez à saisir votre nouveau mot de passe pour une deuxième fois afin de le confirmer.

IMPORTANT: Le code PIN d'usine par défaut est 0000. Si vous le modifiez, assurez-vous de le noter et de le conserver en lieu sûr.

Remarque: Si l'option Pays est définie sur France, vous pouvez utiliser le code par défaut 4725.

Minuteries

Pour afficher le menu Minuteries, appuyez sur la touche **M** et sélectionnez l'icône Paramètres grâce à la touche "◀" ou "▶". Appuyez sur OK pour afficher le menu Paramètres. Utilisez le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner l'option Minuteries et appuyez sur OK pour continuer.

Réglage de la minuterie sommeil

Ce réglage sert à paramétrer le téléviseur de sorte qu'il s'éteigne après un certain temps.

- Sélectionnez l'option Minuterie Sommeil à l'aide du bouton "▼" ou "▲".
- Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour effectuer le réglage. Le minuteur peut être programmé entre Désactivé et 2,00 heures (120 minutes) par intervalle de 30 minutes.

Réglages des minuteries de programmes

Vous pouvez régler les minuteries de programme pour un programme précis à l'aide de cette option.

Appuyez sur le bouton "♥" pour régler les minuteries sur un événement. Les boutons de fonction de la minuterie du programme TV apparaîtront à l'écran.

Ajout d'une minuterie

 Pour ajouter un minuteur, pressez le bouton JAUNE sur la télécommande. Le menu suivant apparaît à l'écran :

Chaîne : Change le type de réseau grâce à "◀" ou " ▶".

Type de minuterie: Cette fonction n'est pas disponible pour réglage.

Date: Saisissez une date en appuyant sur les touches numériques.

Démarrage : Saisissez une heure de démarrage en appuyant sur les touches numériques.

Fin: Saisissez une heure de fin en appuyant sur les touches numériques.

Durée: Affiche la durée entre l'heure de démarrage et l'heure de fin.

Répétition: Règle une minuterie suivant les options ciaprès : Une fois, Quotidien, ou Hebdomadaire. Utilisez le bouton "**4**" ou "**b**" pour sélectionner une option.

Appuyez sur le bouton VERT pour mémoriser la minuterie. Appuyez sur la touche ROUGE pour annuler.

Changer/Supprimer :Règle les paramètres parentaux sur les minuteries.

Modification d'une minuterie

- Sélectionnez la minuterie à modifier en appuyant sur le bouton "♥" ou "▲"
- Appuyez sur la touche VERTE. L'écran Edit Timer (Modifier minuterie) s'affichera.
- Une fois la modification terminée, appuyez sur le bouton VERT pour mémoriser. Vous pouvez appuyez sur la touche **M** pour annuler.

Suppression d'une minuterie

- Sélectionnez la minuterie à supprimer en appuyant sur le bouton "♥" ou "▲"
- Appuyez sur le bouton ROUGE.

Configurer le réglage Date/Heure

Sélectionnez Date/Heure dans le menu Réglages pour configurer les réglages Date/Heure. Pressez le bouton OK.

Réglage date / heure				
Date	14/04/2010			
Heure	11:01			
Le mode de reglage de l'heure	< Auto >			
Zone Horaire	GMT + 00:00			

• Utilisez le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner Date / Time (Heure).

Les options Date, Heure, Mode de réglage heure et Fuseau horaire seront disponibles.

Utilisez la touche "▲" ou "▼" pour mettre le mode Paramètre heure en surbrillance. Le mode Paramètre heure est défini à l'aide de la touche "◀" ou "▶" Il peut être paramétré sur AUTO ou MANUEL.

Lorsque AUTO est sélectionné, les options Heure et Fuseau horaire ne seront pas disponibles pour être réglées. Si l'option MANUELLE est sélectionnée, le fuseau horaire peut en pâtir.

• En appuyant sur le bouton "▲" ou "▼", vous sélectionnez l'option « Fuseau horaire ».

Utilisez les boutons "◀" ou "▶" pour changer le fuseau horaire entre GMT-12 et GMT+12. L'heure qui s'affiche au-dessus de la liste de menu changera selon le fuseau horaire sélectionné.

• Les modifications sont mémorisées automatiquement. Appuyez sur **M** pour quitter.

Configuration des paramètres source

Vous pouvez activer ou désactiver les options source sélectionnées. Le téléviseur ne basculera pas vers les options de source désactivées quand vous appuyez sur le bouton **SOURCE**.



- Sélectionnez Sources dans le menu Réglages et appuyez sur le bouton OK.
- Pressez le bouton "♥" ou "▲" pour sélectionner une source.
- Utilisez le bouton "
 ^e" ou "
 ^m pour activer ou désactiver une source s
 électionnée. Les modifications sont m
 émorisées automatiquement.

Remarque: Vous pouvez recourir au mode YPbPr uniquement lorsque vous raccordez un appareil doté d'une sortie YPbPr à travers l'entrée PC avec le câble YPbPr pour PC.

Configuration des autres réglages

Pour afficher les préférences de configuration générale, sélectionnez Autres réglages dans le menu Réglages et appuyez sur le bouton OK.

	< 60 Sec >
Recherche chaînes codées	Oui
Fond Bleu	Arrêt
Mise à jour logicielle	V.0.2.7
Version de L'application	V.0.2.7
Malentendant	Arrêt
Description Audio	Arrêt
ARRÊT automatique TV	4 h
Type de diffusi.	Digital Aerial
Recherche en mode de veille	Arrêt

Fonctionnement

- Appuyez sur le bouton "♥" ou "▲" pour sélectionner une option.
- Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une option.
- Appuyez sur OK pour afficher un sous-menu.

Temporisation du menu : Change la durée de temporisation des écrans de menu.

Balayage des chaînes cryptées : Lorsque ce paramètre est activé, le processus de recherche localisera également les chaînes cryptées. Si le réglage est paramétré sur Désactivé, les chaînes cryptées ne seront pas localisées en recherche automatique ou manuelle.

Fond bleu (En option): Active ou désactive le système du fond bleu quand le signal est faible ou absent.

Mise à jour du logiciel : Pour vous assurer que votre téléviseur dispose en permanence des dernières informations de mise à niveau, vous pouvez utiliser ce réglage. Pour un bon fonctionnement, veuillez vous assurer que le téléviseur est réglé en mode de veille.



Vous pouvez activer ou désactiver la mise à jour automatique en réglant l'option Automatic Scanning (Recherche automatique).

Vous pouvez procéder à une recherche manuelle de nouveaux logiciels en sélectionnant l'option Scan for upgrade (Recherche de mises à jour)

Version de l'application: Affiche la version de l'application en cours.

Faible Son: Si le diffuseur active un quelconque signal particulier concernant le son, vous pouvez activer ce paramètre afin de recevoir de tels signaux.

Description Audio: La description audio renvoie à une piste de narration supplémentaire réservée aux déficients visuels et malentendants. Le narrateur de la description accompagne la présentation, décrivant ainsi ce qui se passe à l'écran pendant les pauses naturelles (et parfois pendant les dialogues, s'il le juge nécessaire). Vous ne pouvez utiliser cette option que si le diffuseur la prend en charge.

Mise hors tension automatique du téléviseur: Vous pouvez définir la valeur de délai d'attente de la fonction de mise hors tension automatique. Une fois cette valeur de délai d'attente atteinte et le téléviseur ne reçoit aucune commande relative à l'heure sélectionnée, le téléviseur s'arrête. **Type de diffusion :** Lorsque vous définissez le type de diffusion souhaité à l'aide du bouton "◀ " ou "▶", le téléviseur affichera la liste de chaînes correspondante. Si la source correspondante ne comporte aucune chaîne mémorisée, le message « Aucune chaîne correspondant à ce type n'a été trouvée » s'affichera à l'écran.

Recherche en mode Veille (en option) : Utilisez les touches "♥" ou "▲" pour sélectionner « Recherche en mode de veille» et appuyez sur le bouton "◀" ou "▶" pour activer ou désactiver. Si vous passez de l'option Recherche en mode de veille à l'option Off (Arrêt), cette fonction ne sera pas disponible. Pour utiliser la recherche en mode de Veille, veuillez vous assurer de l'activer.

Si l'option Recherche en mode de veille est définie sur Activé, lorsque le téléviseur est en mode de veille, les chaînes disponibles seront recherchées. Si le téléviseur trouve des chaînes manquantes ou nouvelles, un écran de menu s'affichera, vous demandant si vous souhaitez appliquer ou non ces changements.

Autres Fonctions

Affichage des informations TV: Les informations relatives au numéro du programme, nom du programme, indicateur de son, heure, télétexte, type de chaîne, et résolution sont affichées à l'écran quand un nouveau programme est saisi ou lorsque le bouton "INFO" est pressé.

Fonction Muet: Appuyez sur le bouton " \bigstar " pour désactiver le son. L'indicateur Muet s'affiche dans la partie supérieure de l'écran. Pour annuler la coupure du son, il existe deux alternatives ; la première consiste à appuyer sur le bouton " \bigstar " et la seconde revient à augmenter le niveau de volume.

Sélection du mode image: En pressant le bouton PRESETS, vous pouvez modifier les paramètres du Mode Image selon vos besoins. Les options disponibles sont Dynamique, Naturel, Cinéma et Jeu.

Affichage des sous-titres : Vous pouvez activer les sous-titres en appuyant sur la touche SUBTITLE de la télécommande. Appuyez sur la touche LANG pour sélectionner la langue du sous-titre et appuyez sur le bouton SUBTITLE pour afficher les sous-titres disponibles.

Si l'option « Subtitle » (Sous-titre) est activée, le fait d'appuyer sur la touche "
"
" amène le message d'avertissement ci-après à s'afficher à l'écran (** au RU uniquement)



Télétexte

Le télétexte transmet des informations portant sur l'actualité, le sport et la météo sur votre téléviseur. Notez que si le signal se dégrade, par exemple dans des conditions météorologiques mauvaises ou défavorables, certaines erreurs textuelles peuvent se produire ou le mode télétexte peut être interrompu.

Les boutons de fonction télétexte sont listés cidessous :

"
 Télétexte / Mix Active le mode télétexte lorsque vous l'appuyez une fois. Appuyez à nouveau pour installer l'écran du télétexte au-dessus du programme (mix). Le fait d'appuyer à nouveau vous amènera à quitter le mode télétexte.

"RETURN" - Index: Sélectionne la page d'index du télétexte.

Révéler « INFO » : Révèle les informations cachées (par ex. solutions de jeux).

"OK" Retenir: Retient une page de texte au moment opportun. Appuyez à nouveau pour reprendre.

"
 "/"
 "
 "
 Pages de sous-code: S
 S
 i
 et
 i
 étexte est activé.
 i
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 i
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f
 f

P+ ou P- et numéros (0-9): Appuyez pour sélectionner une page.

Remarque: La plupart des stations TV utilisent le code 100 pour leurs pages d'index.

Touches de couleur (ROUGE/VERTE/ JAUNE/BLEUE)

Votre TV prend en charge les systèmes FASTEXT et TOP text. Lorsque ces systèmes sont disponibles, les pages sont divisées en groupes ou en sujets. Lorsque le système FASTEXT est disponible, certaines sections d'une page de télétexte prennent un code de couleur et peuvent être sélectionnées en pressant les boutons colorés. Appuyez sur un bouton de couleur correspondant à vos besoins. Les textes colorés apparaîtront, indiquant quels boutons colorés utiliser lorsque la transmission TOP text est présente. Les touches "V" ou "A" solliciteront la page suivante et précédente respectivement.

Conseils

Entretien de l'écran : Nettoyez l'écran avec un chiffon doux légèrement humecté. N'utilisez pas de solvants abrasifs parce qu'ils peuvent endommager la couche de revêtement de l'écran du téléviseur. Pour votre sécurité, débranchez la prise d'alimentation lors du nettoyage du poste. Quand vous déplacez le téléviseur, tenez-le de façon appropriée par le bas.

Persistance d'image: Veuillez remarquer que des images fantômes peuvent s'afficher en même temps qu'une image persistante. La persistance de l'image du téléviseur à DEL peut disparaître après quelque temps. Essayez d'éteindre le téléviseur pendant un moment.

Pour éviter qu'une telle situation ne se produise, ne laissez pas l'écran en image fixe pendant longtemps.

Pas d'alimentation: Si votre téléviseur n'est pas alimenté, veuillez vérifier le câble d'alimentation principal et le branchement du câble d'alimentation à la prise secteur.

Mauvaise image: Avez-vous sélectionné le système de TV approprié ? Est-ce que votre téléviseur ou votre antenne sont très proches d'un appareil audio qui n'est pas branché à la terre ou d'une lumière au néon, etc. ? Des montagnes ou de hauts bâtiments peuvent être à l'origine des images doubles et des images fantômes. Parfois, vous pouvez améliorer la qualité de l'image en changeant la direction de l'antenne. Est-ce que l'image ou le télétexte sont méconnaissables ? Vérifiez si vous avez introduit la fréquence appropriée. Veuillez régler à nouveau les chaînes. La qualité d'image peut se dégrader lorsque deux périphériques sont connectés au téléviseur en même temps. Dans un tel cas, déconnectez l'un des périphériques.

Pas d'image: Est-ce que l'antenne est correctement branchée ? Est-ce que les prises sont correctement branchées à la prise d'antenne ? Est-ce que le câble d'antenne est endommagé ? Les fiches appropriées sont-elles utilisées pour brancher l'antenne? En cas d'incertitudes, veuillez contacter votre fournisseur. Aucune image (No Picture) signifie que votre téléviseur ne reçoit aucune transmission. Avez-vous appuyé sur les boutons appropriés de la télécommande? Essayez une nouvelle fois. Assurez-vous également que la bonne source d'entrée a été sélectionnée.

Son: Vous ne pouvez entendre aucun son. Avez-vous coupé le son en appuyant sur le bouton ⅔? Le son sort d'un seul haut-parleur. Est-ce que la balance est à l'extrémité d'une direction ? Consultez le menu Son.

<u>Télécommande</u>: Votre téléviseur ne répond pas à la télécommande. Les piles sont probablement épuisées. Si oui, vous pouvez utiliser les boutons du téléviseur.

Sources d'entrée: Si vous ne pouvez sélectionner aucune source d'entrée, il est possible qu'aucun périphérique ne soit connecté. Vérifiez les câbles AV et les branchements si vous avez essayé de brancher un appareil.

Annexe A : Modes d'affichage typiques d'une entrée de PC

L'écran dispose d'une résolution maximale de 1920 x 1200. Le tableau suivant illustre certains modes d'affichage vidéo typiques. Votre téléviseur ne peut pas prendre en charge différentes résolutions. Les modes de résolution pris en charge figurent sur la liste ci-dessous. Si vous faites passer votre PC à un mode non pris en charge, un message d'avertissement apparaît à l'écran.

Index	Résolution	Fréquence
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85 Hz
8	1280x768	60 HzA
9	1280x768	60 HzB
10	1280x768	75Hz-85Hz
11	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
12	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
13	1360x768	60 Hz
14	1400x1050	60 HzA
15	1400x1050	60 HzB
16	1400x1050	75Hz-85Hz
17	1400x900	65Hz-75Hz
18	1600x1200	60 Hz
19	1680x1050	60 Hz
20	1920x1080	60 HzA
21	1920x1080	60 HzB
22	1920x1200	60HzA
23	1920x1200	60Hz

Annexe B : Compatibilité des signaux AV et HDMI (types de signal d'entrée)

Source	Signaux p charg	Disponible		
	PAL 50/60		0	
EXT	NTSC 60		0	
(SCART)	RGB 50		0	
	RGB 60		0	
Side AV	PAL 50/60		0	
	NTSC	0		
	4801	60Hz	0	
	480P	60Hz	0	
	5761	50Hz	0	
	576P	50Hz	0	
VDbDr	720P	50Hz	0	
IFUEI	720P	60Hz	0	
	10801	50Hz	0	
	10801	60Hz	0	
	1080P	50Hz	0	
	1080P	60Hz	0	
	4801	60Hz	0	
	480P	60Hz	0	
	5761	50Hz	0	
	576P	50Hz	0	
	720P	50Hz	0	
	720P	60Hz	0	
	10801	50Hz	0	
TIDIMIL	10801	60Hz	0	
	1080P	24Hz	0	
	1080P	25Hz	0	
	1080P	30Hz	0	
	1080P	50Hz	0	
	1080P	60Hz	0	

(X: Non disponible, O: Disponible)

Dans certains cas, un signal sur l'écran du téléviseur LED peut ne pas s'afficher correctement. Le problème peut être une incompatibilité avec les normes de l'équipement source (DVD, décodeur, etc.). Si vous rencontrez un tel problème, veuillez contacter votre fournisseur et le fabricant de l'appareil source.

Annexe C: Résolutions DVI prises en charge

Reportez-vous aux résolutions suivantes au moment de raccorder les connecteurs à votre téléviseur à l'aide des câbles DVI à HDMI (non fournis).

Index	Résolution	Fréquence	
1	640x400	70Hz	
2	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz	
3	800x600	56Hz-60Hz-70Hz- 72Hz -75Hz	
4	832x624	75 Hz	
5	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz- 72Hz -75Hz	
6	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz	
7	1152x870	75Hz	
8	1280x768	60 HzA	
9	1280x768	60 HzB	
10	1280x768	75Hz	
11	1280x960	60Hz-75Hz	
12	1280x1024	60Hz-75Hz	
13	1360x768	60 Hz	
14	1400x1050	60 HzA	
15	1400x1050	60 HzB	
16	1400x1050	75Hz	
17	1400x900	65Hz-75Hz	
18	1600x1200	60 Hz	
19	1680x1050	60 Hz	
20	1920x1080	60 HzA	
21	1920x1080	60 HzB	
22	1920x1200	60HzA	
23	1920x1200	60Hz	
24	480i-480p	60Hz	
25	576i-576p	50Hz	

Annexe D : Mise à jour du logiciel

• Votre téléviseur a la possibilité de rechercher et d'effectuer la mise à jour de nouveaux logiciels sur les chaînes de télévision.

• Pour rechercher les chaînes de diffusion, le téléviseur cherche les chaînes disponibles mémorisées dans vos paramètres. Avant toute recherche de mise à jour de logiciel donc, il est conseillé d'effectuer une recherche automatique et d'effectuer la mise à jour de toutes les chaînes disponibles.

1) Recherche de mise à jour de logiciels à travers l'interface utilisateur

• Il est possible d'effectuer une recherche manuelle pour vérifier si une nouvelle mise à jour de logiciel est disponible pour votre téléviseur.

• Parcourrez simplement le menu principal. Choisissez Paramètres et sélectionnez le menu Autres paramètres. Dans le menu Autres paramètres, sélectionnez l'élément Mise à jour de logiciel et appuyez sur le bouton OK pour ouvrir le menu Options de mise à jour.

• Dans le menu Options de mise à jour, sélectionnez l'élément Rechercher les mises à jour et appuyez sur le bouton OK.

• Si une mise à jour est disponible, il commence à la télécharger. Une barre de progression indique le temps de téléchargement restant. Lorsque le téléchargement est effectué avec succès, un message s'affiche et vous invite à redémarrer pour activer le nouveau logiciel. Appuyez sur OK pour poursuivre l'opération de redémarrage.

2) Recherche à 3 :00 H et mode de mise à jour

• Si l'option Recherche automatique du menu Options de mise à jour est active, le téléviseur se met automatiquement en marche à 3 heures du matin et lance la recherche de chaînes de diffusion pour la mise à jour du nouveau logiciel. Si un nouveau logiciel est trouvé et téléchargé avec succès, le téléviseur commence à fonctionner avec la nouvelle version du logiciel au prochain démarrage.

Remarque relative au redémarrage : Le redémarrage est la dernière étape du processus de mise à jour d'un logiciel lorsque le téléchargement de celui a été effectué avec succès. Pendant le redémarrage, le téléviseur réalise des initialisations finales. Pendant l'opération de redémarrage, le panneau d'alimentation se ferme et le DEL avant le signale par un clignotement. Environ 5 minutes plus tard, le téléviseur redémarre avec un nouveau logiciel activé.

• Si celui-ci ne démarre pas après 10 minutes, débranchez-le, patientez 10 autres minutes, puis branches à nouveau. Il devrait s'ouvrir en toute sécurité, doté d'un nouveau logiciel. Si le téléviseur ne se remet toujours pas en marche, veuillez encore débrancher et brancher un certain nombre de fois encore. Si votre appareil ne parvient toujours pas à fonctionner, veuillez contacter le service d'assistance à la clientèle pour obtenir de l'aide.

Attention : Évitez de débrancher le téléviseur lorsque le voyant DEL clignote pendant le redémarrage. Si vous le faites, votre téléviseur peut ne plus fonctionner correctement et vous aurez à le confier à un technicien agréé uniquement.

Annexe E: Formats de fichier pris en charge pour le mode USB

Mádia	Extension	Format		Remarques		
weula	de fichier	Vidéo	Audio :	(Résolution maximale/Dé	bit binaire, etc.)	
Lecture	.mpg, .mpeg	MPEG1, 2	MPEG Layer 1/2/3	3		
	.dat	MPEG1, 2	MPEC2			
	.vob	MPEG2	MPEG2			
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3 / AC3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec		
		MPEG4, Xvid 1.00,				
	.mp4	Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10- beta1/2 H.264	PCM/MP3			
	.avi	MPEG2, MPEG4	PCM/MP3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec		
		Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2 H.264	PCM			
Musique	.mp3		MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32Kbps ~ 320Kbps(Débit binaire)		
		-		32KHz ~ 48KHz(Taux d'échantillonnage)		
Photo	.jpg .jpeg	JPEG de base		max WxH = 15360x8640	4147200octets	
		JPEG Progressif		max WxH = 1024x768	6291456octets	
	.bmp	-		max WxH = 9600x6400	3840000octets	
Sous-	.sub	_		_		
titre	.srt	-		-		

Informations applicables aux utilisateurs concernant la mise au rebut de l'ancien appareil et des piles

[Seulement Union européenne]

Ce symbole indique que l'équipement ne doit pas être éliminé comme un déchet domestique. Si vous devez éliminer le poste ou les piles, veuillez considérer les systèmes ou infrastructures de collecte pour un recyclage approprié.



Produits

Remarque: Le symbole Pb en dessous du symbole pour les piles indique que ces piles contiennent du plomb.
Spécifications	Réception numérique (DVB-C)
TÉLÉDIFFUSION	Normes de transmission :
PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'	DVB-C, MPEG2, DVB-C, MPEG4
RÉCEPTION DE CANAUX	I. DÉMODULATION
VHF (BANDE I/III)	-Débit symbole: 4.0 Msymbols/s à 7.2 Msymbols/s
UHF (BANDE U)	-Modulation: 16-QAM , 32-QAM ,64-QAM, 128-QAM
HYPERBANDE	et 256-QAM
NOMBRE DE CANAUX PRÉRÉGLÉS	II. VIDEO
1000	-Tous les formats MPEG2 MP à ML avec conversion
INDICATEUR DE CHAÎNE	-Sortie analogique CVRS
Affichage à l'écran	
ENTRÉE D'ANTENNE RF	-Tous modes MPEG couches 1 et 2
75 Ohms (Non équilibré)	-Fréquences d'échantillonnage prises en charge : 32
TENSION DE FONCTIONNEMENT	44.1 & 48 kHz.
220-240V AC, 50 Hz.	
AUDIO	
German + Nicam Stéréo	
PUISSANCE DE SORTIE AUDIO (W _{RMS.}) (10% THD)	
2 x 6	
CONSOMMATION ÉLECTRIQUE (W)	
65 W (max)	
PANNEAU	
Écran 16 :9, Taille de l'écran 26"	
DIMENSIONS (mm)	
PxLxH (Avec pied): 202 x 641 x 451	
Poids (en Kg): 6,25	
PxLxH (Sans pied): 40x 641 x 407	
Poids (en Kg): 5,85	

	APPAREIL MHEG-5 conforme à l'ISO / IEC 13522-5 UK engine Profile 1 Support conforme à l'ISO/IEC 135818-6 et au profil UK DTT	Pour le RU
	Gamme de fréquence : 474-850 MHz pour les modèles du RU	
Réception	170-862 MHz pour les modèles de l'UE.	
numérique	Normes de transmission : DVB-T. MPEG-2, MPEG-4	
DVB-T	Démodulation COFDM avec mode 2K/8K FFT	
	FEC: tous les modes DVB	
	Vidéo: MP@ML, PAL, 4:3/16:9	
	Audio: MPEG Layer I&II 32/44.148kHz	

Inhoudsopgave

Functies	38
INLEIDING	38
Voorbereiding	38
Veiligheidsvoorschriften	39
Tuner met een Televie-distributiesvsteem	
verbinden (Kabel TV etc.):	40
Inhoud van de verpakking	41
Milieu-informatie	41
Reparatie information	41
De toetsen van de afstandsbediening	42
De bedieningstoetsen van de LED-tv	43
De verbindingen op de achterzijde weergeven	43
Ziidelingse aansluitingen	44
Stroomaansluiting	44
Het gebruik van USB-ingangen	45
Appluiting yoor LISB gobougon	45
De LED-ty aansluiten on een nc	45
De zijdelingse AV-aansluitingen gebruiken	45
Fen dvd-sneler aansluiten via HDMI	40
Een dyd apoler aansluiten	40
Afstandahadianing	40
Aistanusbediening	40
De batterijen plaatsen	40
	47
De tv uitschakelen	47
Selecteren van de ingang	47
Pasishodioningon	47
Badioning via de testes en bet ty testel:	47
Het volume instellen	47
Het programma selecteren	47
Het hoofdmenu weergeven	47
De AV-modus	47
Bediening via de afstandsbediening:	47
Het volume instellen	47
Programmaselectie (Voorgaand of volgend	
programma)	47
Het programma selecteren (directe	
toegang):	47
Elektronische Zendergids (EPG) weergeven	48
Analoge Teletekst	49
Eerste ingebruikneming	49
Installatie	50
Bediening van het menu 'Auto Channel	
Scan' (Automatische kanalenscan) (Opnieuw	
afstemmen)	50
Manuele tuning	50
Manuele zoekopdracht	50
Digitale kapel manueel zoeken:	51
Analogo filoafstomming	51 51
Servicelijst wissen (*)	51
อตาพเซตแวลเ พเออตา (<i>)</i>	51

Zenders beheren - Kanalenlijst	51
De zenderlijst beheren:	51
Een kanaal verplaatsen:	52
Een kanaal verwijderen:	52
De naam van een kanaal wijzigen:	52
Een kanaal vergrendelen:	52
Zenders beneren - Favorieten	52
Toetsfuncties	52
Zenders beheren - De zenderlijst sorteren	53
Informatie op het scherm	53
Media afspelen met media browser	53
Foto's bekijken via USB	54
Opties voor de diavoorstelling	54
Muziek weergeven via USB	55
Het beeldformaat instellen: Beeldformaat	00 55
Pooldingtallingen configuraren	55
Menuentice year backingtalling badianan	57
Menuopties voor beeldinstelling	57
PC beeldmenu instellen	57
Geluidsinstellingen configureren	58
Menuopties voor geluidsinstelling	58
Menuopties voor geluidsinstelling	58
De instellingen van uw tv configureren	59
Een module met voorwaardelijke toegang	
gebruiken	59
Taalvoorkeuren configureren	60
Taalinstellingen	60
Ouderlijk toezicht	60
Bediening van het menu Ouderlijk toezicht	61
Timers	61
De slaaptimer instellen	61
De programmatimers instellen	61
Een timer bewerken	61
Een timer verwijderen	61
De datum-/tiidsinstellingen configureren	62
Broninstellingen configureren	62
Andere instellingen configureren	62
Bediening	63
Andere functies	63
Teletekst	64
Tips	64
Biilage A. PC-invoer normale weergavemodi	65
Bijlage B: AV en HDMI-signaalcompatibiliteit	
(Ingang signaaltypes)	65
Bijlage C: Ondersteunde DVI-resoluties	66
Bijlage D: Software upgrade	66
Bijlage E: Ondersteunde bestandsformaten voor	de
USB-modus	67
Eigenschappen	68
Digitale entranget (D)/R C)	68
	00

Functies

- Kleuren-LED-tv met afstandsbediening.
- Volledig ge
 ïntegreerde aardse digitale kabel TV (DVB-T C- MPEG2) (DVB-T-C MPEG4).
- HDMI-aansluitingen voor digitale video en geluid. Deze verbinding is ook compatibel met hogedefinitiesignalen.
- · USB-ingang.
- 1000 programma's (analoog en digitaal)
- Instelmenu op scherm (On-screen Display).
- Ingebouwde tuner DVB-T-C HD, MPEG 2 / MPEG 4 compatibel.
- Scart aansluiting voor externe apparaten (zoals video, videospelletjes, audioset, etc.).
- Stereo geluidssysteem. (Duits+Nicam)
- Teletekst, fastext, TOP-tekst,
- · Aansluiting voor hoofdtelefoon.
- · Automatisch programmeersysteem.
- · Voorwaartse of achterwaartse manuele afstemming.
- · Slaaptimer/ kindervergrendeling.
- Automatische geluidsdemping indien geen uitzending.
- NTSC-weergave.
- Automatische volumebegrenzing (Automatic Volume Limiting).
- · Automatische uitschakeling
- · PLL (frequentie zoeken).
- · Pc-ingang.
- Plug&Play voor Windows 98, ME, 2000, XP, Vista, Windows 7.
- · Spelmodus.

INI FIDING

Lees de bijhorende intsructies van dit handboek alvorens het apparaat te gebruiken, zelfs als het gebruik van elektronische apparaten u bekend is. Lees zeker het hoofstuk VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN. Houd deze handleiding voor naslag op een later tijdstip. Geef deze gebruikshandleiding bij het verkopen of weggeven van dit apparaat.

Hartelijk dank om dit product te kiezen. Deze handleiding helpt u bij de correcte bediening van uw tv. Lees deze handleiding zorgvuldig door vóór u de tv in gebruik neemt. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats voor een eventuele naslag in de toekomst.

Dit apparaat is bedoeld voor de ontvangst en uitzending van TV programma's.

De uiteenlopende verbindingsmogelijkheden bieden de mogelijkheid voor een bijkomende uitbreiding van de ontvangst en weergavebronnen (ontvanger, DVDspeler, DVD-recorder, VCR, PC, etc.). Dit apparaat is enkel geschikt voor werking in droge ruimten. Dit apparaat is enkel bedoeld voor priv huishoudelijk gebruik en mag niet worden gebruikt voor industriële commerciële doeleinden. We sluiten principieel iedere aansprakelijkheid uit als het apparaat niet wordt gebruikt zoals bedoeld, of indien niet toegelaten wijzigingen werden uitgevoerd. Uw LED TV in extreme milieu omstandigheden te bedienen, kan leiden tot schade aan het apparaat.

Voorbereiding

Voor een correcte ventilatie moet u minimum 10 cm vrije ruimte laten rond het toestel. Om defecten en onveilige situaties te voorkomen, mogen geen voorwerpen op het toestel worden geplaatst. Gebruik dit apparaat in een gematigd klimaat.





Veiligheidsvoorschriften

Voor uw veiligheid raden wij u aan de volgende aanbevolen veiligheidsmaatregelen aandachtig te lezen.

Voedingsbron

Dit televisietoestel mag enkel aangesloten worden op een stopcontact van 220-240V, 50 Hz. Zorg ervoor dat u de correcte spanningsinstelling selecteert.

Netsnoer

Plaats het toestel, een meubelstuk of andere objecten niet op het netsnoer (elektriciteitskabel) of klem het netsnoer niet af. Hanteer het netsnoer aan de stekker. Trek de stekker nooit aan het snoer uit het stopcontact en raak het netsnoer nooit met natte handen aan, dit zou een kortsluiting of elektrische schok kunnen veroorzaken. Leg geen knopen in het snoer of bind het niet samen met andere snoeren. De netsnoeren moeten zo geplaatst worden dat er niet op gestapt kan worden. Een beschadigd snoer kan brand veroorzaken of een elektrische schok veroorzaken. Indien het beschadigd is en vervangen moet worden, dient dit door een erkend technicus te worden uitgevoerd.

Vocht en water

Gebruik dit toestel niet in een vochtige en natte omgeving (vermijd badkamers, de gootsteen in de keuken, en de nabijheid van een wasmachine). Stel dit toestel niet bloot aan water of regen want dit kan gevaarlijk zijn. Plaats nooit voorwerpen die water bevatten



(zoals vazen) bovenop het toestel. Vermijd druppels of spatten.

Indien er een voorwerp of vloeistof in de behuizing terecht komt, dient u de stekker van het tv-toestel uit het stopcontact te trekken en het toestel door een erkend technicus laten nakijken voor u het opnieuw in gebruik neemt.

Reinigen

Voor u het toestel reinigt, dient u de stekker van de tv uit het wandstopcontact te trekken. Gebruik geen vloeibare reinigingsmiddelen of spuitbussen om het toestel schoon te maken. Gebruik een zachte, droge doek.



Ventilation (ventilatie)

De sleuven en openingen in het tv-toestel zijn als ventilatie bedoeld en verzekeren een betrouwbare werking. Om oververhitting te vermijden, mogen deze openingen nooit geblokkeerd of afgesloten worden.

Hitte en vlammen

Plaats het toestel niet in de nabijheid van open vlammen en intense hitte, zoals



een elektrische verwarmer. Zorg ervoor dat er geen open vlambronnen, zoals aangestoken kaarsen, op het tv-toestel worden geplaatst. Batterijen mogen niet worden blootgesteld aan warmtebronnen zoals zonlicht, vuur of andere.

Bliksem

Bij onweer en bliksem of vóór u op vakantie gaat, dient u de stekker uit het stopcontact te trekken.



Vervangende Onderdelen

Indien er vervangstukken nodig zijn, zorg er dan voor dat de onderhoudstechnicus vervangstukken gebruikt die worden toegelaten door de fabrikant of die dezelfde specificaties hebben als de originele stukken. Niet-geautoriseerde vervangstukken kunnen brand, elektrische schokken of andere gevaren veroorzaken.

Onderhoud

Laat het onderhoud uitvoeren door een erkend technicus. Verwijder de behuizing nooit zelf, want dit kan elektrische schokken veroorzaken.



Afvalverwerking

· Instructies voor afvalverwerking:

De verpakking en verpakkingstoebehoren zijn recyclebaar en dienen recycled te worden. Houd verpakkingsmateriaal zoals plastic zakken buiten het bereik van kinderen. Batterijen, inclusief deze die geen zware metalen bevatten, mogen niet samen met het huishoudelijk afval worden afgehandeld. Verwijder gebruikte batterijen op een milieuvriendelijke wijze. Informeer u over de wettelijke regelmenten in uw regio.

• Probeer de batterijen niet te herladen. Ontploffingsgevaar. Batterijen uitsluitend met hetzelfde of equivalent type vervangen.

Dit symbool op het product of op de verpakking

betekent dat uw elektrische en elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur afzonderlijk van uw huishoudelijk afval afgehandeld moeten worden. Er bestaan afzonderlijke inzamelingsystemen voor recyclage in de EU. Voor meer informatie kunt u contact



opnemen met de lokale autoriteiten of de verdeler waar u het product hebt aangekocht.

Het toestel loskoppelen

De stekker dient om het tv-toestel los te koppelen van het elektriciteitsnet en moet daarom gemakkelijk te bedienen zijn.

Volume hoofdtelefoon

Overmatige geluidsdruk van een hoofdtelefoon kan gehoorverlies veroorzaken.



Om het risico op letsels te voorkomen, moet dit apparaat stevig bevestigd zijn aan de muur volgens de installatierichtlijnen (indien deze optie beschikbaar is).

Opmerking: Tijdens de installatie van de TV op de muur met de geleverde muurbevestigingkit moet u de schroeven gebruiken die in de verpakking worden geleverd (als de kit wordt geleverd). Als u een montagekit gebruikt die u zelf hebt gekocht, moet u max. M 4X16 mm schroeven tijdens de installatie van de TV op de muur.

LCD scherm

Het LCD-paneel is een hoogtechnologisch product met ongeveer een miljoen dunne filmtransistors. Dit levert heel fijne beelddetails op. Het is mogelijk dat een aantal inactieve pixels als een onbeweeglijk blauw, groen of rood punt op het scherm verschijnen. Dit heeft dit geen invloed op de prestaties van uw toestel.

Waarschuwing! Laat uw tv niet in stand-by of operationele modus wanneer u uw huis verlaat.

Tuner met een Televie-distributiesysteem verbinden (Kabel TV etc.):

Toestellen die aangesloten zijn via de hoofdverbinding of via andere toestellen met een aardingverbinding met de aarding van de gebouwinstallatie – en met een televisie distributiesysteem dat coaxiale kabel gebruikt, kunnen in sommige omstandigheden brandgevaar veroorzaken.

De verbinding met een kabeldistributiesysteem moet daarom worden voorzien via een toestel met elektrische isolatie onder een bepaald frequentiebereik (galvanische isolator, zie EN 60728-11).



Elektrisch apparaat uit de handen van kinderen houden

Laat kinderen nooit zonder toezicht elektrische toestellen gebruiken. Kinderen zien niet altijd de mogelijke gevaren in. Batterijen of accu's kunnen levensgevaarlijk zijn als ze worden ingeslikt. Berg batterijen op buiten het bereik van kinderen. Indien een batterij wordt ingeslikt, dient men onmiddellijk medische hulp in te roepen. Houd ook verpakkingsfolie uit de buurt van kinderen Er bestaat een gevaar voor verstikking.

De Stand-by Uit/Aan-schakelaar koppelt dit toestel niet volledig los van het elektriciteitsnetwerk. Bovendien blijft het toestel stroom verbruiken in de stand-by bewerking. Om het toestel volledig los te koppelen van het elektriciteitsnetwerk moet de stekker uit het stopcontact verwijderd worden. Om die reden moet het toestel zodanig opgesteld worden dat een onbelemmerde toegang tot het stopcontact steeds mogelijk is zodat men de stekker onmiddellijk kan verwijderen in een noodsituatie. Om het risico op brand uit te sluiten, moet het netsnoer in principe afgescheiden worden van het stopcontact voor een langdurige periode van inactiviteit, bijv. tijdens vakanties.

Inhoud van de verpakking



Opmerking: U moet de accessoires controleren na uw aankoop. Controleer of alle accessoires werden geleverd.

Opmerking: De HDMI aansluiting tussen PC en TV kan radiostoringen veroorzaken. In dit geval wordt het aanbevolen een VGA(DSUB-15) aansluiting te gebruiken.

Milieu-informatie

- Deze televisie is ontworpen om minder energie te verbruiken om het milieu te besparen.
- Niet alleen helpt u het milieu maar u kunt ook geld besparen door de elektrische rekeningen te verlagen dankzij de energie efficiente functie van deze TV. Om het energieverbruik te verlagen, kunt u de volgende stappen uitvoeren:
- U kunt de Power Save modus instelling gebruiken in het Beeldinstellingen menu. Als u de Power Save modus inschakelt, schakelt de TV over op de energie-besparen modus en het verlichtingsniveau van de TV wordt verlaagd tot het optimale niveau. Merk op dat bepaalde foto-instellingen niet kunnen worden gewijzigd wanneer de tv in de Power Save modus staat.

Energiebesparende modus Uit

Als de TV niet in gebruik is, moet u de tv uitschakelen of verwijderen uit het stopcontact. Dit vermindert het energieverbruik.

Verwijder de stekker uit het stopcontact als u het toestel gedurende een langere periode niet zult gebruiken.

Merk dat, op jaarbasis, het gebruik van het televisietoestel in de Power Save modus efficiënter is dan het toestel los te koppelen van het stopcontact of het overschakelen op stand-by. Om die reden wordt het ten sterkste aanbevolen de Power Save modus instelling te gebruiken om uw jaarlijks energieverbruik te verminderen. Het wordt ook aanbevolen de TV los te koppelen van het stopcontact om energie te besparen wanneer u het toestel niet gebruikt.

• Help ons het milieu te redden door deze stappen te volgen.

Reparatie information

Laat het onderhoud uitvoeren door een erkend technicus. Enkel gekwalificeerd personeel mag de tv repareren. Neem contact op met uw lokale verdeler waar u deze tv hebt gekocht voor bijkomende informatie.

De toetsen van de afstandsbediening

- 1. Standby
- 2. Actuele taal
- 3. Beeld bevriezen
- Terugkeren / Menu afsluiten / Indexpagina (in TXT-modus)
- 5. Navigatietoetsen
- 6. OK / Zenderlijst
- 7. Beeldmodus selectie
- 8. EPG (zendergids)
- Programma omhoog / omlaag Pagina omhoog / omlaag (in DTV-modus)
- 10. Numerieke toetsen
- 11. Vorig programma
- 12. Ondertiteling aan-uit.
- 13. Slaap timer
- 14. Teletekst / Mengen
- Groen / Beeldmenu / Ondertiteling aan-uit(in DTVmodus) (*)
- 16. Groene toets
- 17. Rode toets
- 18. Menu Aan/Uit
- 19. AV / Bron
- 20. Info
- 21. VOLUME Omhoog/Omlaag
- 22. Mute
- 23. Favoriete modus
- 24. Mono-Stereo/Dual I-II
- 25. Beeldformaat
- 26. Mediabrowser
- 27. Geen functie



De bedieningstoetsen van de LED-tv VOOR- en ACHTERAANZICHT Controleschakelaar WEERGAVE Controleschakelaar Image: Controleschakelaar

De verbindingen op de achterzijde weergeven



1. HDMI 2: HDMI Ingang

2. HDMI 1: HDMI Ingang

HDMI-ingangen dienen voor de aansluiting op een toestel met een HDMI-aansluiting. Uw LED TV kan High Definition beelden weergeven via apparaten zoals een High Definition satelliet ontvanger of DVD-speler. Deze apparaten sluit u aan via de HDMI-aansluitingen of de component-aansluiting. Deze aansluitingen kunnen zowel 720p als 1080i signalen ontvangen. Er is geen geluidsverbinding nodig voor een HDMI- naar HDMI-aansluiting.

RF-ingang sluit aan op een antennesysteem of een kabel. Als u gebruik maakt van een decoder of een media recorder is het van het allergrootste belang dat de antennekabel aangesloten wordt via het toestel op de televisie, zoals weergegeven op afbeelding op de volgende pagina's.

4. SCART-ingang of uitgang voor externe apparaten. Verbind de SCART kabel met een SCART aansluiting op de TV en een SCART aansluiting op uw extern toestel (zoals een decoder, een VCR of een DVD speler). Opmerking: Als een extern apparaat aangesloten is via de SCART aansluiting schakelt de TV automatisch over op de AV modus.

Opmerking: S-VHS signaal wordt ondersteund via scartaansluiting (optioneel). **Opmerking**: Wanneer u DTV zenders (Mpeg4 H.264) ontvangt of in de mediabrowser modus is de uitgang niet beschikbaar via de scartaansluiting.

- VGA-ingang dient om een computer met het TV toestel te verbinden. Verbind de PC-kabel tussen de PC INVOER op de TV en de PC uitvoer op uw PC.
 Opmerking: U kunt YPbPr naar VGA kabel (niet geleverd) gebruiken om het YPbPr signaal in te schakelen via VGA ingang.
 WAARSCHUWING: U kunt VGA en YPbPr niet gelijktijdig gebruiken.
- 6. SPDIF uit voert geluidsignalen uit naar de huidig weergegeven bron. Gebruik een SPDIF kabel om geluidsignalen over te dragen naar een toestel met een SPDIF-ingang.

Zijdelingse aansluitingen

- CI-Slot (CI-sleuf) wordt gebruikt om een CI-kaart in te brengen. Met een CI-kaart kunt u alle kanalen waarop u geabonneerd bent bekijken. Raadpleeg het hoofdstuk "Voorwaardelijke toegang" voor meer informatie..
- 2. Side USB input (zijdelingse USB-ingang).
- 3. Zijde audio-video verbinding ingang wordt gebruikt voor de aansluiting van video en audio signalen van externe toestellen. Om een videoverbinding te maken, moet u de gevelerde AV verbindingskabel gebruiken om de verbinding in te schakelen. Voer eerst de enkele aansluiting van de kabel in de TV zijde AV aansluiting. Daarna voert u de videokabel (niet geleverd) connector in de GELE ingang (op de plurale zijde) van de geleverde AV verbindingskabel. De kleuren van de aansluitingen moet overeenstemmen.

Om de geluidsverbinding in te schakelen, moet u de RODE en WITTE ingangen gebruiken van de zijde AV verbindingskabel. Daarna voert u de geluidskabel van het toestel in de RODE en WITTE aansluiting van de geleverde zijde AV verbindingskabel. De kleuren van de aansluitingen moet overeenstemmen. Opmerking: U moet de geluidsingangen van de zijde AV verbindingskabel (ROOD & WIT) gebruiken om de geluidsverbinding in te schakelen wanneer u een toestel aansluit op uw TV via de PC of COMPONENT VIDEO ingang.

 Headphone jack (hoofdtelefoonaansluiting) wordt gebruikt om een externe hoofdtelefoon aan te sluiten op uw systeem. Sluit aan op de HOOFDTELEFOON aansluiting om geluid van de TV te beluisteren via de hoofdtelefoon (optioneel).

Stroomaansluiting

BELANGRIJK: Het TV-toestel is ontworpen voor een bediening met 220-240V wisselstroom, 50 Hz.

- Laat na het uitpakken het tv- toestel op kamertemperatuur komen voor u het op de netstroom schakelt. Steek het netsnoer in het stopcontact.
- Nadat u de TV uitgepakt hebt, moet u het toestel de tijd gunnen op kamertemperatuur te komen voor u het op het elektriciteitsnet aansluit.





1

Het gebruik van USB-ingangen

- U kunt USB-apparaten aansluiten op uw tv via de USB-ingang van de tv. Met deze functie kunt u JPG- en MP3-bestanden weergeven vanop een USB-geheugen.
- Het is mogelijk dat bepaalde soorten USB-apparaten (bv. MP3-spelers) niet compatibel zijn met deze tv.
- Het is raadzaam een veiligheidskopie van uw bestanden te maken vóórr u aansluitingen uitvoert op het tv-toestel om eventueel gegevensverlies te vermijden. De fabrikant is niet aansprakelijk is voor eventuele schade aan bestanden of gegevensverlies.
- Verwijder de USB-module niet tijdens de weergave van een bestand.

LET OP: Het snel in- en uitvoeren van USBapparaten kan gevaarlijk zijn. Steek de USB-driver er niet snel en herhaaldelijk in en uit. Dit kan materiële schade veroorzaken aan de USB-speler en in het bijzonder aan het USB-apparaat zelf.



Aansluiting voor USB-geheugen

BELANGRIJK: Het tv-toestel dient uitgeschakeld te zijn vóór u er een USB-apparaat op aansluit of van loskoppelt. Steek uw USB-apparaat in de USBingang van de tv. U kunt USB-apparaten aansluiten op uw tv via de USB-ingang van de tv.

Opmerking: Sommige harde schijven worden niet ondersteund.

De LED-tv aansluiten op een

рс

Om het beeld van uw computer op uw LED-tv weer te geven, kunt u uw computer aansluiten op het tvtoestel. Schakel zowel de computer als het scherm uit vóór u een aansluiting tot stand brengt. Gebruik de 15pin D-sub weergavekabel om een pc aan te sluiten op de LED-tv. Na het maken van de aansluiting, schakelt u over naar pc-bron. Raadpleeg de Ingangselectie sectie. Stel de gewenste resolutie in. U vindt informatie met betrekking tot de resolutie in de bijlagen.



De zijdelingse AV-aansluitingen gebruiken

U kunt verschillende optionele toestellen aansluiten op uw LED TV met de zijde connectoren van de TV.

- Om een camcorder of camera aan te sluiten, moet u de ZIJDE AV aansluiting (zijde) gebruiken. Hiervoor moet u de geleverde video/audio verbindingskabel gebruiken. Voer eerst de enkele aansluiting van de kabel in de TV AV IN aansluiting (zijde). Daarna voert u de camera kabel (niet geleverd) aansluitingen in het plurale deel van de component video/ audio verbindingskabel. De kleuren van de aansluitingen moet overeenstemmen. Zie de onderstaande afbeelding.
- Daarna schakelt u de Zijde AV bron in. Zie de ingangselectie sectie in de volgende secties voor meer informatie.



 Om het TV geluid te beluisteren via de hoofdtelefoon moet u de hoofdtelefoon aansluiten op uw TV met de HOOFDTELEFOON aansluiting zoals hierboven aangegeven.

.

Een dvd-speler aansluiten via HDMI

Raadpleeg de gebruikshandleiding van uw dvdspeler voor aanvullende informatie. Schakel zowel het toestel als de tv uit vóór u een aansluiting tot stand brengt.

Opmerking: Niet alle kabels die in de afbeelding worden weergegeven, zijn bijgeleverd.

 Indien uw DVD-speler een HDMI-aansluiting heeft, kunt u aansluiten via HDMI voor een betere video en audio kwaliteit.



 Wanneer u de dvd-speler hebt aangesloten zoals hierboven weergegeven, schakelt u over op de aangesloten HDMI-bron. Zie de Ingangselectie sectie voor meer informatie over het wijzigen van de bronnen.

Een dvd-speler aansluiten

Als u een dvd-speler wenst aan te sluiten op uw LCD-tv, kunt u daarvoor de aansluitingen van het tv-toestel gebruiken. Dvd-spelers kunnen verschillende aansluitingen hebben. Raadpleeg de gebruikshandleiding van uw dvd-speler voor aanvullende informatie. Schakel zowel het toestel als de tv uit vóór u een aansluiting tot stand brengt.

Opmerking: De Kabels in de afbeelding worden niet geleverd.

- Indien uw dvd-speler een HDMI aansluiting heeft, kunt u hem via HDMI aansluiten. Wanneer u de dvd-speler hebt aangesloten, schakelt u over naar HDMI-bron. Raadpleeg hiervoor de
- Sommige dvd-spelers worden via COMPONENTE AANSLUITINGEN (YPbPr) verbonden. De YpbPr kan enkel gebruikt worden als u een apparaat aansluit met een YPbPr-uitgang via de PC-ingang met YPbPr naar PC-kabel (De YPbPr-kabel wordt niet geleverd).
- U kunt ook een verbinding tot stand brengen via SCART. Gebruik daarbij een SCART-kabel, zoals hieronder weergegeven.

Opmerking: Deze drie aansluitingssmethodes voeren dezelfde functie uit maar met een verschillend kwaliteitsniveau. Het is niet nodig een verbinding tot stand te brengen via alle drie methoden.

Video-aansluiting



Afstandsbediening

De batterijen plaatsen

- Verwijder het deksel van het batterijvakje aan de achterzijde van de afstandsbediening door zachtjes naar achter te trekken vanaf het gemarkeerde deel.
- Voer twee AAA/R3 of gelijkwaardige batterijen in. Respecteer de correcte polariteit (+/-) wanneer u de batterijen invoert en vervang het deksel van het batterijcompartiment.



Opmerking: Verwijder de batterijen uit de afstandsbediening als u het gedurende een lange periode niet zal gebruiken. Zo niet, kan dit schade veroorzaken door lekkage van de batterijen. Het bereik van de afstandsbediening is ongeveer 7m/23ft.

In-/uitschakelen

De tv inschakelen

- Sluit het netsnoer aan op 220-240V wisselstroom 50 Hz.
- Schakel de "I" knop naar de stand "|" zodat de TV naar stand-by-modus schakelt. De stand-by LED-indicator licht op.
- Om de tv in te schakelen vanuit stand-bymodus, doet u het volgende:
- Druk op de "O" toets, P+ / P- of een numeriek toets van de afstandsbediening.
- Druk op " ${}^{\bullet}O$ " knop of, -P/CH of P/CH+ knop op de TV De tv schakelt in.

Opmerking: Indien u de tv inschakelt met ZENDER OMHOOG/OMLAAG-toets van de afstandsbediening of op het tv-toestel, zal de laatst weergegeven zender opnieuw worden geselecteerd.

Op beide manieren kunt u de tv inschakelen.

De tv uitschakelen

• Schakel de " \blacksquare " knop naar positie 2 zoals ${}^{}_{\varphi \phi}$

weergegeven, I zodat de Tv uitgeschakeld wordt.

• Om de tv volledig uit te schakelen, trekt u de stekker van de tv uit het stopcontact.

Opmerking: Wanneer de tv in stand-bymodus staat, knippert het stand-byindicatorlampje om aan te geven dat functies zoals 'Stand-by zoeken', 'Downloaden over de ether' of 'Timer' actief zijn.

Selecteren van de ingang

Van zodra u externe systemen hebt aangesloten op uw tv, kunt u overschakelen naar verschillende ingangsbronnen. Druk op de "**SOURCE**" toets van uw afstandsbediening om rechtsreeks de bronnen te veranderen.

TV	
SCART	
SIDE AV	
SCART-S	
HDMI1	
HDMI2	
YPbPr	
VGA/PC	

Opmerking: De YPbPr-modus kan enkel gebruikt worden als u een apparaat aansluit met een YPbPruitgang via de PC-ingang met YPbPr naar PC-kabel (Niet geleverd).

Basisbedieningen

U kunt uw tv zowel met de afstandsbediening als met de toetsen op het tv- toestel bedienen.

Bediening via de toetsen op het tv-toestel:

Het volume instellen

• Druk op de "- " toets om het volume te verlagen of op de " +" toets om het volume te verhogen. Centraal onderaan het beeld verschijnt een schuifregelaar voor het volumeniveau.

Het programma selecteren

 Druk op de "P/CH +" toets om het volgende programma te selecteren of op de "P/CH -" toets om het vorige programma te selecteren.

Het hoofdmenu weergeven

Druk gelijktijdig op de "- ""," +" toetsen om het hoofdmenu weer te geven. U kunt in het hoofdmenu de submenu's selecteren aan de hand van de AV-toets en de submenu's instellen met de "- "" of " +" " toetsen. Raadpleeg het hoofdstuk Menusysteem voor meer details over het gebruik van de menu's.

De AV-modus

• Druk op de "**AV**" toets in het bedieningspaneel op de TV om over te schakelen tussen AV-modi.

Bediening via de afstandsbediening:

• De afstandbediening van uw tv is ontworpen om alle functies te besturen van het model dat u geselecteerd hebt. De functies worden beschreven in de volgorde van het menusysteem van uw tv.

Het volume instellen

• Druk op de "V+" toets om het volume te verhogen. Druk op de "V-" toets om het volume te verlagen. Een schuifregelaar voor het volumeniveau verschijnt op het scherm.

Programmaselectie (Voorgaand of volgend programma)

- Druk op de "P-"toets om het vorige programma te selecteren.
- Druk op de "P+"toets om het volgende programma te selecteren.

Het programma selecteren (directe toegang):

 Druk op de cijfertoetsen van de afstandsbediening om programma's tussen 0 en 9 te selecteren. De tv zal automatisch naar het geselecteerde programma overschakelen. Om programma's tussen 10 en 99 te kiezen, drukt u achtereenvolgens op de numerieke toetsen. Wanneer de indruktijd voor het tweede cijfer verstreken is, wordt enkel de zender die overeenstemt met het eerste cijfer weergegeven. Druk rechtstreeks op het programmanummer om programma's met een enkel cijfer te herselecteren.

Elektronische Zendergids (EPG) weergeven

U kunt de elektronische zendergids (EPG) weergeven om informatie weer te geven over beschikbare zenders. Om het EPG-menu weer te geven, drukt u op de EPG toets op de afstandsbediening.

- Druk op de "♥"/"▲" toetsen om te navigeren doorheen de zenders.
- Druk op de "
 "/"
 " toetsen om te navigeren doorheen de zenderlijst.
- EPG-menu geeft beschikbare informatie weer op alle zenders.
- Merk op dat de gebeurtenisinformatie automatisch bijgewerkt wordt. Als er geen gebeurtenisinformatie gegevens beschikbaar zijn voor zenders wordt EPG weergegeven met blanco spaties.

Programmagids		Do 07/06 20:22
Kanalen	Huidige gebeurtenis	Volgende gebeurtenis
1. BBC ONE	Holby City	Hustle
2. BBC TWO	Springwatch	Mary, Queen of Shops
7. BBC THREE	Filthy Rich and Homeless	Bust My Ass
70. CBBC Channel	This is CBBC!	This Is CBBC!
80. BBC NEWS 24	BBC News	BBC News
105. BBCi	BBCi	BBCi
Lijstschema	OK Opties INF Tijdlijn schema 🔤 🖬	🖸 Gebeurtenisinformatie Filter 🧰 Opn./em.

▼/▲/◀/► : Navigeren

OK (opties): Geen zenderopties weerd, inclusief de "Zender selecteren" optie.

Blauwe toets (Filter): Geeft filteropties weer.

INFO (Gebeurtenisgegevens): Geeft de zenders in detail weer.

Groene toets: Zenderschema wordt weergegeven

Gele toets: EPG-gegevens weergeven in overeenstemming met tijdlijnschema



V/A/

Rode toets (Vorige tijdschijf): Geeft de programma's weer van de vorige tijdschijf.

Groene toets (Volgende tijdschijf): Geeft de programma's weer van de volgende tijdschijf.

Gele toets (Vorige dag): Geeft de programma's weer van de vorige dag.

Blauwe toets (Volgende dag): Geeft de programma's weer van de volgende dag.

toets (Filter): Geeft filteropties weer.

Numerieke toetsen (Springen): Springt naar de voorkeurzender rechtstreeks via de numerieke toetsen.

OK (opties): Geen zenderopties weerd, inclusief de "Zender selecteren" optie.

INFORMATIE (Details): Geeft de zenders in detail weer.



Rode toets (Vorige dag): Geeft de programma's weer van de vorige dag.

Groene toets (Volgende dag): Geeft de programma's weer van de volgende dag.

Gele toets (Zoom): Breidt de zenderinformatie uit.

Blauwe toets (Filter): Geeft filteropties weer.

Numerieke toetsen (Springen): Springt naar de voorkeurzender rechtstreeks via de numerieke toetsen.

INFORMATIE (Details): Geeft de zenders in detail weer.

OK (opties): Geen zenderopties weerd, inclusief de "Zender selecteren" optie.

Tekst (Zoeken): Geeft "Gids zoeken" menu weer.

ONDERT: Druk op de ONDERT toets om het Genre selecteren menu weer te geven. Gebruik deze functie om de zendergids databank te doorzoeken in overeenstemming met het genre. De beschikbare informatie in de programmagids wordt doorzocht en de resultaten die overeenstemmen met uw criteria verschijnen in een lijst.

"SWAP (Nu) : Geeft de huidige zender weer.

Digitale teletekst (** uitsluitend voor het VK)

Druk de (TELETEKST)""" toets in.

De digitale teletekstinformatie verschijnt.

Gebruik de gekleurde toetsen, de cursortoetsen en de OK toets om dit menu te bedienen.

De bedieningsmethode kan verschillen afhankelijk van de inhoud van de digitale teletekst.

Volg de instructies op het digitale teletekstscherm.

Wanneer de "🗐" toets ingedrukt wordt, keert de TV terug naar de televisie uitzending.

Met de Digitale uitzending (DVB-T-C), naast digitale teletekst uitzendingen samen met normale uitzendingen, zijn er ook zenders met uitsluitend digitale teletekst uitzendingen.

De beeldverhouding (vorm van het beeld) van een kanaal met uitsluitend digitale teletekst uitzendingen is net dezelfde als de beeldverhouding van het eerder weergegeven beeld.

Als u de "
"
toets opnieuw indrukt, verschijnt het digitale teletekstscherm.

Analoge Teletekst

Het gebruik van teletekst en zijn functies zijn identiek aan het analoge tekstsysteem. Zie de "**TELETEKST**" toelichtingen.

Eerste ingebruikneming

BELANGRIJK: Zorg ervoor dat de antenne of kabel verbonden is en er geen Common Interface module is ingevoerd voor u de TV inschakelt voor de initiële installatie.

 Wanneer u het tv-toestel voor de eerste maal gebruikt, zal een hulpprogramma u begeleiden bij het installatieproces. Eerst verschijnt er een scherm voor het selecteren van de taal.

Velkommen, velg ditt språk!	Norsk	
Dobro došli, molim izaberite svoj jezik!	Hrvatski	
Prijemný deň, zvoľte si jazyk!	Slovenčina	
Vítejte, prosím zvolte svůj jazyk!	Česky	
Velkommen, vælg venligst et sprog!	Dansk	
Welkom, selecteer uw taal A.U.B.!	Nederlands	
Καλώς ήλθατε, παρακαλούμε επιλέξτε τη γλώσσα σας!	Ελληνικά	
Bine ați venit, selectați limba dvs !	Română	
Добро пожаловать, пожалуйста, выберите язык!	Русский	
Serdecznie witamy! Proszę wybrać język!	Polski	
Welcome please select your language!	Bulgarian	

- Selecteer uw taal aan de hand van de"▼" of "▲" -knoppen en druk vervolgens op de OK-knop om te bevestigen en verder te gaan.
- Vervolgens verschijnt er een verwelkomingscherm, waarin in u de opties Land, Teletekst taal en Scanencryptie dient in te stellen.

Eerste Installatie		
Welkom!		
Land	< Nederland >	
TXT Taal	Westen	
Gecodeerde scannen	Ja	
Selecteer instelling	Selecteer uw land OK Start zoeken	

- Druk op"◀" of "▶" om het land te selecteren dat u wilt instellen en druk op "▼" om de Teleteksttaal optie te markeren. Gebruik de "◀" of "▶"toets om de gewenste Teleteksttaal te selecteren.
- Druk op de "▼" toets nadat u de Teleteksttaal optie hebt ingesteld. Scan Encrypted (Scan encryptie) zal dan worden gemarkeerd. U kunt Scan encryptie instellen als Ja als u gecodeerde zenders wilt scannen. Daarna selecteert u de gewenste Teleteksttaal.
- Druk op de OK toets op de afstandsbediening om door te gaan, het volgende bericht verschijnt dan op het scherm:



Om de "Ja" of "Nee" optie te selecteren, maarkeert u het item met de "◀" of "▶" toetsen en druk op de OK toets.

De volgende OSD zal dan op het scherm weergegeven worden.



Als u KABEL selecteert, wordt het volgende scherm weergegeven:

Netwerk Zoeken			
Start Frequentie	114000 KHz		
Stop Frequentie	858000 KHz		
Zoek Stap	8000 KHz		
09 Voer de zoekfrequentie in	OK Start zoeken	MENU Verlaten	

U kunt frequentiebereiken selecteren in dit schem. Om de weergegeven regels te markeren, kunt u de " \mathbf{V} " of " $\mathbf{\Delta}$ " toets gebruiken. U kunt het frequentiebereik handmatig invoeren met de numerieke toetsen op de afstandsbediening. Stel de gewenste begin en eindefrequentie in met de numerieke knoppen op de afstandsbediening. Na deze bewerking kunt u de de Zoek-stap als 8000 KHz of 1000 KHz instellen. Als u 1000 KHz selecteert, voert de TV de zoekprocedure op gedetailleerde wijze uit. De zoekopdracht zal hierdoor aanzienlijk langer duren. Aan het einde, druk op OK om de automatische zoekopdracht te starten.

Als de ANTENNE optie selecteert in het Zoektype scherm zoekt de televisie digitale aardse TV-uitzendingen.

Wachten. Kan even in beslag nemen.	Digitale zender scannen:VHF 9	
WDR W: arte		
WDR W: Phoenix		
WDR W: Das Erste		
WDR W: WDR Düsseldorf		
		I
Gevonden zenders: 4		

Opmerking: Om te annuleren, drukt u op de "M" knop.

903. CHANNEL	\$			TV	
904. ZDF				TV	
905. C07				TV	
906. C12				TV	
907. S15				TV	1
908. S20				TV	
909. S40				TV	
910. C21				TV	
911. C43				TV	
OK	Verplaatsen	Wissen	Naam bew.	Lock	

 Druk op de OK-knop om de zenderlijst te verlaten en tv te kijken.

Installatie

Druk op de **"M"** toets op de afstandsbediening en selecteer Installatie met de **"4**" of **"b**" toets. Druk op de OK toets en het volgende menuscherm verschijnt.

Installatie	
Automatische Kanaalscan	
Manuele Kanaalscan	
Netwerk Zoeken	
Analoge fijnafstemming	
Eerste Installatie	
Wis Dienstlij.*	
Wis Dienstlij. *	

Selecteer de Automatische zenderscan ((opnieuw afstemmen) met de "♥"/"▲" toets en druk op de OK toets. Automatische zender scanopties (opnieuw afstemmen) wordt weergegeven. U kunt opties selecteren met de "♥"/"▲" en OK toetsen.

Bediening van het menu 'Auto Channel Scan' (Automatische kanalenscan) (Opnieuw afstemmen)

Digitaal aards: Zoekt antenne DVB-zenders en slaat ze op.

Digitale kabel: Zoekt kabel DVB-zenders en slaat ze op.

Analoog: Zoekt analoge stations en slaat ze op.

Digitale antenne & analoog: Zoekt zowel analoge als antenne DVB-zenders en slaat ze op.

Digitale kabel & analoog: Zoekt zowel analoge als kabel DVB-zenders en slaat ze op.

- Nadat het scantype werd geselecteerd, ingesteld en bevestigd, begint het installatieproces en beweegt de voortgangsbalk. Om het proces te annuleren, drukt u op de "M"-knop. In dat geval worden de gevonden kanalen niet opgeslagen.

Manuele tuning

TIP: Deze functie kan worden gebruikt voor het opslagen van rechtstreekse uitzendingen.

- In het installatiemenu selecteert u Manuele kanalenscan met de "♥"/"▲" en OK-knoppen. Het optiescherm Manuele scan wordt weergegeven.
- Selecteer het gewenste Zoektype met de "◄" of "▶ "-knop. De opties voor manueel zoeken zullen zich dan automatisch aanpassen. Druk op "♥"/"▲" om een optie te markeren en gebruik vervolgens "◄" of "▶ " om de optie in te stellen. Om te annuleren, drukt u op de "M"-knop.

Manuele zoekopdracht

Zoektype	< Digitaal >
Kanaal	21
Frequentie	474.00 MHz
Netwerk Zoeken	Uitgeschakeld
Signaalkwaliteit:	Geen
Signaalniveau	

In de manuele zenderscan wordt het cijfer van de multiplex of frequentie manueel ingevoerd en enkel die multiplex of frequentie worden doorzocht voor de zenders. Na selectie van het zoektype als Digitaal kunt u het multiplex of frequentie cijfer invoeren met de numerieke toetsen en druk op OK om te zoeken.

Digitale kabel manueel zoeken:

In de kabel manuele scan kunt u de frequentie, modulatie, symboolsnelheid en de netwerkzender scanopties invoeren. Na selectie van het zoektype als Digitale kabel kunt u de gewenste opties instellen en de OK toets indrukken om te zoeken.

Zoektype	< Digitale kabel >	
Frequentie	114.00 MHz	
Modulatie	AUTO	
Symbool Waarde	6900	
Netwerk Zoeken	Uitgeschakeld	
Signaalkwaliteit:	Geen	
Signaalniveau:		

Analoog manueel zoeken:

Zoektype	< Analoog >
Band	C
Tv-systeem	BG
Kanaal	02
Frequentie	048.25 MHz
Signaalkwaliteit:	Geen
Signaatniveau:	

Nadat u het analoge zoektype hebt geselecteerd, kunt u de "♥"#▲"-knop drukken om een optie te markeren. Druk vervolgens "◀" of "▶"om de optie in te stellen.

Voer het zendernummer in of de frequentie met de numerieke toetsen. Druk dan op OK om te zoeken. Zodra de zender gevonden is, worden alle nieuwe zenders opgeslagen die niet op de lijst staan vermeld.

Analoge fijnafstemming

- Selecteer Analoge fijnafstemming in het Installatiemenu met de"▼" of "▲ "en OK toetsen. Het scherm Analoge tuning wordt weergegeven. De functie Analoge tuning is niet beschikbaar indien er geen analoge kanalen, digitale kanalen en externe bronnen zijn opgeslagen.
- Druk op OK om door te gaan. Gebruik de do in the stemmen. Bij het beëindigen, drukt u op OK:

Servicelijst wissen (*)

(*) Deze instelling is enkel zichtbaar wanneer de Landoptie is ingesteld op Denenmarken, Zweden, Noorwegen of Finland.

Gebruik deze instelling om de opgeslagen kanalen te wissen. Druk op de \P of " \blacktriangle "toets om Servicelijst Wissen te selecteren en druk dan op OK. De volgende OSD zal dan op het scherm weergegeven worden.

Bent	u er zeker va wilt w	n dat u alle kanalen vissen?
	Ja	Neen

Druk OK om te annuleren. Selecteer Ja door op de "
"
"
toets te drukken en druk op OK om alle kanalen te wissen.

Zenders beheren - Kanalenlijst

Het tv-toestel sorteert alle opgeslagen zenders in een zenderlijst. Aan de hand van de opties van de zenderlijst, kunt u deze zenderlijst bewerken, uw favouriete kanalen instellen of de actieve kanalen selecteren die u wenst op te nemen in de lijst.

📑 Kanaallijst
Zenderlijst bewerken
Favorieten
Actieve zenderlijst

Selecteer Zenderlijst bewerken om de opgeslagen kanalen te beheren. Gebruik de "◀" of "▶" en OK toetsen om Zenderlijst bewerken te selecteren.

De zenderlijst beheren:

904. ZDF		F
905. CO7		3
906.012		
908. 520		
909. S40		3
910. C21		TV
911. C43		TV

 Druk op de "▼" of "▲" toetsen om het kanaal te selecteren dat u wil bewerken. Druk op de "◄" of "▶" toetsen om een functie te selecteren in het Zenderlijst-menu.

- Gebruik de P+ of P- toetsen om de pagina naar boven of beneden te bewegen.
- Druk op de **BLAUWE** toets op de filteropties weer te geven.
- Druk op "M" om het te verlaten.

Een kanaal verplaatsen:

- Selecteer eerste het gewenste kanaal. Selecteer de Verplaatsen optie in de zenderlijst en druk op de OK toets.
- Er verschijnt een menu Nummer bewerken. Voer het gewenste kanaalnummer in met de numerieke toetsen op de afstandsbediening. Indier er al een kanaal werd opgeslagen onder dat nummer, verschijnt er een waarschuwingbericht. Selecteer (Ja) indien u het kanaal wil verplaatsen en druk op OK.
- Druk op OK om door te gaan. Het geselecteerde kanaal is nu verplaatst.

Een kanaal verwijderen:

- U kunt de **GROENE** toets indrukken om een tag te plaatsen/verwijderen voor alle zenders; gebruik de **GELE** toets om een tag te plaatsen/verwijderen.
- Selecteer het kanaal dat u wil verwijderen en selecteer de optie Verwijderen. Druk op OK om door te gaan.
- Een waarschuwingsmelding verschijnt. Selecteer (Ja) om de kanalen te verwijderen, druk op (Nee) om het proces te annuleren. Druk op OK om door te gaan.

De naam van een kanaal wijzigen:

- Selecteer het kanaal waarvan u de naam wil wijzigen en selecteer de optie Edit Name (Naam bewerken). Druk op OK om door te gaan.
- Verplaatst u zich naar het vorige/volgende teken met de "◄" of "▶" toetsen. Als u de "♥" of "▲" toetsen indrukt, schakelt u over op het volgende teken, bijv. 'b' teken wordt 'a' met "♥" of 'c' met "▲" Als u op de numerieke toetsen '0...9' drukt, vervangt u het gemarkeerde teken één voor één met de boven de toets afgedrukte tekens iedere maal u op de toets drukt.
- Wanneer u klaar bent, drukt op OK om de wijziging op te slagen: Druk op "M" om de functie te verlaten.

Een kanaal vergrendelen:

U kunt de **GROENE** toets indrukken om een tag te plaatsen/verwijderen voor alle zenders; gebruik de **GELE** toets om een tag te plaatsen/verwijderen bij een zender.

Selecteer het kanaal dat u wilt verwijderen en selecteer de optie Vergrendelen. Druk op OK om door te gaan.

U wordt nu gevraagd om een persoonlijk identificatienummer (PIN) voor ouderlijke controle in te voeren. Het standaard PIN is ingesteld op 0000. Voer dit PIN in.

Opmerking: Als de landoptie ingesteld is op Frankrijk kunt u 4725 als standaardcode gebruiken.

Voer PIN in	

• Om een kanaal te vergrendelen/ontgrendelen, drukt u op OK wanneer het gewenste kanaal wordt gemarkeerd. Er verschijnt dan een vergrendelingssymbool naast het geselecteerde kanaal.

Zenders beheren - Favorieten

U kunt een lijst van uw favoriete programma's creëren..

- Druk op de "**M**"-toets om naar het hoofdmenu te gaan. Selecteer nu de optie Zenderlijst aan de hand van de "◀" of "▶" knop. Druk op OK om de inhoud van het menu weer te geven.
- Selecteer Favorieten om de lijst met uw favorieten te creëren. Gebruik de "♥"/*▲" en OK- knoppen om Favorieten te selecteren.
- U kunt verschillende zenders als favorieten instellen zodat enkel doorheen de favoriete zenders genavigeerd wordt.

I. BBC ONE		
2. BBC TWO		
7. BBC THREE		
70. CBBC Channel		
80. BBC NEWS		
105. BBCi		
503. ITV HD Trial		
504. Ch4 HD Trial		
505. five HD Trial		

 Selecteer een kanaal met de "▼" of "▲" toets. Druk op de OK-knop om de geselecteerde kanalen toe te voegen aan uw favorietenlijst. Druk opnieuw op de OK toets om te verwijderen.

Toetsfuncties

- OK: Een zender toevoegen/verwijderen.
- GEEL: Een tag plaatsen/verwijderen bij een zender.
- **GROEN:** Een tag plaatsen/verwijderen bij alle zenders.
- BLAUW: Geeft de filteropties weer.

Zenders beheren - De zenderlijst sorteren

U kunt de uitzendingen selecteren die u in de zenderlijst wil opnemen. Om specifieke soorten van uitzendingen weer te geven, gebruikt u Instelling actieve kanalenlijst.

Selecteer de Actieve zenderlijst in het Zenderlijstmenu met de "**4**" of "**>**" toets. Druk op OK om door te gaan.

Actieve zenderlijst
✓Alles tonen
Digital only
Enkel analoog TV
Enkel TV
Enkel radio
Enkel tekst
Favorieten

U kunt nu een type van uitzending kiezen uit de lijst aan de hand van de " ∇ "/" Δ "- en OK-knoppen.

Informatie op het scherm

U kunt de "**INFO**" toets indrukken om de informatie op het scherm weer te geven. Het informatievaandel toont dan de details van het kanaal en van het huidige programma.

1	BBC ONE	(1)	(13)	1/1 TV DVB-T CH59	s o 05:09
Nu: Olympic:	s 2008	01:50-0	16:00	Volgende: Olympics Breakfast	06:00-09:00
(Sport)				(Nieuws/CA)	

U kunt de INFO toets indrukken om de informatie op het scherm weer te geven. Het informatievaandel toont dan de details van het kanaal en van het huidige programma.

Het informatievaandel biedt informatie over het geselecteerde kanaal en het uitgezonden programma. De naam van het kanaal wordt weergegeven, samen met zijn kanalenlijstnummer.

Tip: Niet alle programma's zenden dezelfde informatie uit. Indien de naam en de tijd van het programma niet beschikbaar zijn, zal het informatievaandel blanco worden weergegeven.

Indien het geselecteerde kanaal vergrendeld is, dient u de correcte viercijfercode in te voeren om de zender te kunnen bekijken (standaardcode is 0000). "PIN invoeren" verschijnt op het scherm.

Opmerking: Als de landoptie ingesteld is op Frankrijk kunt u 4725 als standaardcode gebruiken.

Media afspelen met media browser

Indien het USB-geheugen niet herkend wordt na het in-/uitschakelen of na de eerste installatie, dient u eerst het USB-apparaat te verwijderen en het tv-toestel uit te schakelen. Sluit daarna het USBapparaat opnieuw aan.

Om de Mediabrowser weer te geven, drukt u op de "**M**" toets van de afstandsbediening en daarna selecteert u de Mediabrowser met de "◀" of "▶" toets. Druk op OK om door te gaan. Het menu van Media Browser zal worden weergegeven.

Ook, wanneer u USB-toestellen invoert, wordt het media browser scherm automatisch weergegeven:



U kunt de MP3- en video-bestanden weergeven vanop een USB-geheugen. Selecteer met de "◀" of "▶"-knop de opties Videos (Video's), Photos (Foto's) of Settings (Instellingen).

Video's bekijken via USB



Wanneer u in de optie Video's selecteert, worden alle beschikbare videobestanden gefilterd en vervolgens op het scherm weergegeven in een lijst. U kunt u met de " \mathbf{V} " of " \mathbf{A} " -knop een videobestand selecteren en op **OK** drukken om een video te bekijken. U kunt ook een ondertitelingsbestand selecteren of deselecteren. Het volgende menu wordt weergegeven terwijl een videobestand wordt afgespeeld:

Springen (Numerieke toetsen): De TV verspringt naar het bestand met de letter die u invoert via de numerieke toetsen op uw afstandsbediening.

Dit afspelen (OK-toets): Speelt het geselecteerde bestand af.

Afspelen (GROENE toets): Speelt alle mediabestanden af die beginnen met de geselecteerde optie.

Taal (Voorbeeld afspelen): Speelt het geselecteerde bestand af in een klein voorbeeldscherm.

INFO: Wijzigt de filteropties.

FAV: Sorteert de bestanden op naam.



Weergeven (RODE toets): Start de videoweergave.

Stop (BLAUWE toets): Stopt de videoweergave.

Pauze (OK toets): Stopt de video tijdelijk.

Terugspoelen (toets): Spoelt de video achterwaarts.

Vooruit (> toets): Spoelt de video vlug verder.

Ondertiteling / Audio (LANG): Stelt de ondertiteling/het geluid in.

Geel: Opent het menu voor de tijdscorrectie van de ondertiteling.



Door op de toets **RETURN** te drukken, schakelt u terug naar het vorige menu.

Foto's bekijken via USB

Wanneer u de optie Foto's selecteert, worden alle beschikbare fotobestanden gefilterd en vervolgens op het scherm opgesomd.



Spring (numerieke toetsen): met de numerieke toetsen springen naar het geselecteerde bestand.

OK: Geeft de geselecteerde foto weer in volledig scherm.

Diavoorstelling (GROENE toets): Start de diavoorstelling met alle foto's.

Lus/Willekeurige weergave (blauwe toets): Druk een maal om Lus in te schakelen. Druk opnieuw om zowel Lus en Willekeurig in te schakelen. Een derde maal drukken om enkel Willekeurig te activeren. Druk opnieuw om alles uit te schakelen. U kunt aan de veranderde pictogrammen zien welke functies zijn gedeactiveerd.

FAV: Sorteert de bestanden per datum.

TEKST: Geeft afbeelding weer in miniatuur.

INFO: Wijzigt filteropties.

Opties voor de diavoorstelling

2010+NİSAN	+18+024.jpg	1024x683	18.04.2010 11:46:17	278 KB
Zoom Roteer	Doorgaan Remaas Terug naar bestan	lijst Pauze INFO Help	Lus/Willekeurige weergave	Vorige/Volgende

Pauze (GEEL toets): De diavoorstelling tijdelijk stopzetten.

Doorgaan (GROENE toets): De diavoorstelling verderzetten.

Vorige/Volgende (links/rechts toetsen): Springen naar het vorige of volgende bestand in de diavoorstelling.

Roteer (omhoog/omlaag-toetsen): De afbeelding roteren met de omhoog/omlaag-toetsen.

Lus/Willekeurige weergave (blauwe toets):

Eénmaal drukken om de lus te deactiveren Opnieuw drukken om zowel Lus als Willekeurig te deactiveren. Een derdemaal drukken om enkel Willekeurig te activeren. Een vierdemaal drukken om beide opties te activeren. U kunt aan de veranderde pictogrammen zien welke functies zijn gedeactiveerd.

RETURN: Terug naar de bestandlijst.

INFO: Geeft help-scherm weer.

Muziek weergeven via USB

Wanneer u de optie Muziek selecteert, worden alle beschikbare audiobestanden gefilterd en vervolgens op het scherm opgesomd.



0..9 (Numerieke toetsen): Verspringt naar het geselecteerde bestand.

Dit Weergeven (OK toets): Speelt het geselecteerde bestand af.

Weergeven (GROENE toets): Speelt alle mediabestanden in de map af, met als eerste het geselecteerde bestand.

Stop (RODE toets): Stopt de videoweergave.

Pauze (GEEL toets): Onderbreekt tijdelijk het geselecteerde nummer.

Vorige/Volgende (links/rechts toetsen): Springt naar het vorige of volgende bestand.

FAV: Sorteert bestanden per titel, artiest of album.

INFO: Wijzigt filteropties.

Lus/Willekeurige weergave (blauwe toets): Eénmaal drukken om de lus te deactiveren Opnieuw drukken om zowel Lus als Willekeurig te deactiveren. Een derdemaal drukken om enkel Willekeurig te activeren. Een vierdemaal drukken om beide opties te activeren. U kunt aan de veranderde pictogrammen zien welke functies zijn gedeactiveerd.

Media browser instellingen

Weergavestijl	< Vlak >
Diavoorstelling interval	5 sec.
Ondertiteling weergeven	Aan
Ondertiteltaal	Nederlands
Ondertiteling positie	Omlaag
Ondertiteling tekengrootte	46 pt.
Aakke weergavestijl geeft alle bestanden wee	'in verwijderbaar apparaat. Mapweergaven geeft de bestanden weer in de

U kunt de voorkeuren van uw Media Browser instellen aan de hand van de Instellingsdialoog. Druk op "▼" of "▲" om het item te markeren en gebruik dan "◀" of "▶"-om in te stellen.

View Style (Stijl weergeven): Stelt de standaard navigatiemodus in.

Slide Show Interval (Interval diavoorstelling): Stelt de intervaltijd voor de diavoorstelling in.

Show Subtitle (Ondertiteling weergeven): Stelt de voorkeuren voor ondertitelingsactivering in.

Subtitle Position (Positie van ondertiteling): Stelt de positie van de ondertiteling in (boven of onder).

Ondertiteltaal: Stelt de ondersteunde ondertiteltaal in.

Subtitle Font Size (Lettergrootte van ondertiteling): Stelt de lettergrootte van de ondertiteling in (max. 54pt).

Het beeldformaat instellen: Beeldformaat

- U kunt de beeldverhouding (beeldgrootte) van de tv wijzigen om het beeld in verschillende zoommodi te bekijken.
- Druk herhaaldelijk of de "SCREEN"- knop om het formaat van het beeld te wijzigen. De beschikbare zoommodi worden onderaan weergegeven.

Auto

Als AUTO geselecteerd is, wordt de beeldverhouding van het scherm aangepast volgens de informatie geleverd door de geselecteerde bron (indien beschikbaar).

Het formaat day in AUTO-modus wordt weergegeven is volledig onafhankelijk van de WSS-informatie die in het uitzendsignaal of het signaal van een extern apparaat kan bijgevoegd worden.

Opmerking: De auto modus is enkel beschikbaar in HDMI, YPbPr en DTV bronnen.

16:9

Hierdoor worden de rechter- en linkerzijden van een normaal beeld (4:3 breedte-lengteverhouding) gelijkmatig uitgestrekt om het volledige brede televisiescherm te vullen.



 Voor beelden met een 16:9 breedte-lengteverhouding die in een normaal formaat (4:3 breedtelengteverhouding) werden samengedrukt, gebruikt u de 16:9 modus om de afbeelding te herstellen naar de oorspronkelijke vorm.

Ondertiteling

Dit zoomt het brede beeld (16:9 beeldverhouding) met ondertiteling uit naar het volledige scherm.



Opmerking: U kunt het beeld omhoog of omlaag bewegen met de \bigvee/ \blacktriangle toetsen, indien de beeldzoom is ingesteld als Panoramisch, 14:9, Cinema of Ondertiteling.

14:9

Hiermee zoomt u het brede beeld (14:9 beeldverhouding) uit naar de bovenste en onderste limieten van het scherm.



14:9 Zoom



Deze optie zoomt in op het 14:9 beeld.

4:3

Gebruik deze optie om een normaal beeld (4:3 beeldverhouding) weer te geven - dit is de oorspronkelijke grootte.



Panoramisch

Hierdoor worden de rechter- en linkerzijden van een normaal beeld (4:3 beeldverhouding) gelijkmatig uitgerekt om het tv- scherm te vullen zonder dat de afbeelding onnatuurlijk overkomt.



De boven- en onderzijde van het beeld worden lichtjes bijgesneden.

Cinema

Dit zoomt het brede beeld (16:9 beeldverhouding) uit naar het volledige scherm.



Beeldinstellingen configureren

U kunt verschillende gedetailleerde beeldinstellingen gebruiken.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het afbeelding pictogram met de "◀" of "▶" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu Beeldinstellingen.



Menuopties voor beeldinstelling bedienen

- Druk "▼" of "▲" om een item te selecteren.
- Druk "◀" of "▶" om een item te selecteren.
- Druk op "M" om het te verlaten.

Menuopties voor beeldinstelling

Modus: Voor uw weergavevereisten kunt u de verwante modusoptie instellen. De beeldmodus kan worden ingesteld op een van deze opties: Cinema,Spel,Dynamisch en Natuurlijk.

Contrast: Om het contrast tussen donker en licht van het scherm in te stellen.

Helderheid: Om de helderheid van het scherm in te stellen.

Scherpte:Om de scherpte van de objecten op het scherm in te stellen.

Kleur: Om de kleurwaarden in te stellen/

Power Save modus: Gebruik de "▼" of "▲" toetsen om de Power Save modus te selecteren. Druk op de "◀" of "▶" knop om de Power Save modus in of uit te schakelen. Raadpleeg de sectie "Milieu-informatie" in deze handleiding voor meer informatie over de Power Save modus.

Opmerking: De achtergrondverlichting functie is niet actief wanneer de Power Save modus ingeschakeld is.

Tegenlicht (optioneel): Deze instelling bedient de achtergrondverlichting en kan worden ingesteld op Auto, Maximum, Minimum, Medium en Eco modus (optioneel).

Opmerking: De achtergrondverlichting kan niet worden ingeschakeld in de VGA of mediabrowser modus of wanneer de beeldmodus ingesteld is als Game (spel).

Noise Reduction (Ruisdemping) Indien het uitzendsignaal zwak is en het beeld ruis bevat, kunt u de ruisdempingsinstelling gebruiken om de ruis te onderdrukken. De ruisdemping kan worden ingesteld op een van deze opties: Laag, Gemiddeld, Hoog of Uit.

Advanced Settings

Kleurtemperatuur: Om de kleurtoon in te stellen.

Het instellen van de optie Cool (Koel), geeft witte kleuren een blauwe accentuering.

Voor normale kleuren, selecteert u de optie Normaal.

De optie Warm geeft witte kleuren een rode accentuering.

Afbeelding zoomen: Stelt de afbeelding grootte in op Auto, 16:9, Ondertiteling, 14:9, 14:9 Zoom, 4:3, Panoramisch of Cinema.

HDMI True Black (optionel): Als u bekijkt via de HDMI bron is deze functie zichtbaar in het beeldinstellingenmenu. U kunt deze functie gebruiken om de zwartheid in het beeld te verbeteren. U kunt deze functie instellen als "aan" om de HDMI True Black modus in te schakelen.

Filmmodus (optionel): Films worden aan een ander aantal frames per seconde opgenomen dan normale televisieprogramma's. Druk op de "▼" of "▲" toets om de Filmmodus te selecteren. Druk op de "◀" of "▶" toets om deze functie in of uit te schakelen. Schakel deze functie aan wanneer u films bekijkt om de snelle animatiescènes duidelijk te kunnen zien.

Kleurverschuiving: De gewenste kleurtoon aanpassen.

Reset: Om het beeldformaat terug op de fabrieksmatige standaardinstelling te zetten.

In VGA (pc)-modus, zijn sommige opties in het menu Beeld niet beschikbaar. In plaats daarvan worden in pc-modus de VGA-modusinstellingen toegevoegd aan Beeldinstelling

PC beeldmenu instellen

Ga als volgt te werk om PC-beelditems af te stellen:

Druk "**4**" of "**>**" toets om het Afbeelding pictogram te selecteren. Beeldmenu verschijnt op het scherm.

Contrast, Helderheid, Kleur, Kleurtemp en Afbeelding zoom instellingen in dit menu zijn identiek aan instellingen gedefinieerd in het TV-beeld menu onder "Hoofdmenu systeem".

Geluid, Instellingen en Bron instellingen zijn identiek aan de instellingen beschreven in het hoofdmenu systeem. **Pc-positie** Om het menu voor pc-positie weer te geven.

PC Positie		
Auto Plaatsen	OK	
Hor. Positie	o	0
Vert. Positie		0
Pixelfreq.		0
Fase		0

Autoposition (Automatische positionering): Optimaliseert het scherm automatisch. Druk op OK om te selecteren.

H Position (Horizontale positie): Dit verschuift het beeld horizontaal naar de rechter-of linkerzijde van het scherm.

V Position (Verticale positie): Dit verschuift het beeld verticaal naar de boven- of onderzijde van het scherm.

Pixelfreq. Dit corrigeert de storingen die zich voordoen als verticale banden in presentaties met een hoog aantal pixels zoals rekenbladen, paragrafen of tekst in kleinere lettertypen.

Fase: Afhankelijk van de resolutie en de scanfrequentie die u instelt op het tv-toestel kan een onzuiver beeld op het scherm verschijnen. In dat geval kunt u deze functie gebruiken om een zuiver beeld te ontvangen via de proefondervindelijke methode.

Geluidsinstellingen configureren

U kunt de geluidsinstellingen naar wens configureren.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het Geluidpictogram met de "◀" of "▶" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu Geluidsinstellingen.

Geluidinstellingen		
Volume		24
Equalizer	Muziek	
Balans		- 0
Hoofdtelefoon		- 20
Geluidsmode	Mono	
AVL	Uit	
Dynamische Bas	Uit	
Digitaal uit	PCM	
Navigeer Maarde wijzigen Remax Terug MENU Verlaten		

Menuopties voor geluidsinstelling

- Druk "▼" of "▲" om een item te selecteren.
- Druk "◀" of "▶" om een item te selecteren.

Druk op "M" om het te verlaten.

Menuopties voor geluidsinstelling

Volume Past het volumeniveau aan.

Equalizer Druk op OK om toegang te krijgen tot het submenu 'Equalizer'.

Equalizer instellingen		
Modus	< Muziek >	
120Hz	——— 4	
500Hz	 2	
1.5KHz	 -2	
5.0KHz	— 3	
10.0KHz	—— 5	

In het equalizermenu, kan de voorinstelling gewijzigd worden in Muziek, Film, Spraak, Vlak, Klassiek en Persoonlijk. Druk op de "**M**" toets om terug te keren naar het vorige menu.

Opmerking: De equalizerinstellingen kunnen uitsluitend gewijzigd worden wanneer de Equalizer modus op Gebruiker staat.

Balans Deze instelling wordt gebruikt om de linkse of rechtse luidspreker meer te benadrukken.

Hoofdtelefoon: Stelt het geluidsvolume van de hoofdtelefoon in.

Geluidsmode: U kunt de MONO, STEREO, DUAL-I of DUAL-II modus selecteren, op voorwaarde dat de geselecteerde zender deze modus ondersteunt.

AVL: De automatische volumebegrenzing (Automatic Volume Limiting) past het geluid aan om een vast uitvoerniveau tussen programma's te krijgen (bjvoorbeeld, het volumeniveau van reclame is geneigd luider te zijn dan dat van programma's).

Dynamische bastonen: Deze functie wordt gebruikt om het baseffect van het tv-toestel te verhogen.

Digitale uitgang: Om het type van digitale audiouitgang in te stellen.

De instellingen van uw tv configureren

U kunt de instellingen gedetailleerd configureren.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het Instellingen pictogram met de "◀" of "▶" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu Instellingen.

🔀 Instellingen
Voorwaard. Toeg.
Taal
Ouderlijk
Timers
Datum/tijd
Bronnen
Andere instellingen

Menuopties voor Instellingen

- Druk "▼" of "▲" om een item te selecteren.
- Druk op **OK** om een item te selecteren.
- Druk op "M" om het te verlaten.

Instellingsmenu

Voorwaardelijke toegang Bestuurt modules met voorwaardelijke toegang indien aanwezig.

Taal Configureert taalinstellingen.

Ouderlijk Configureert de instellingen van ouderlijk toezicht.

Timers: Stelt de timers in voor bepaalde programma's.

Datum/tijd: Stelt datum en tijd in

Bronnen: Activeert of deactiveert bepaalde bronopties.

Andere instellingen: Geeft de andere instellingsopties voor het tv-toestel weer.

Een module met voorwaardelijke toegang gebruiken

BELANGRIJK: Verwijder of voeg de CI module enkel in wanneer de tv UITGESCHAKELD is.

- Om bepaalde digitale kanalen te bekijken, is een module met voorwaardelijke toegang (een CAM, 'Conditional Access Module') eventueel vereist. Deze module dient dan in de CI-sleuf van uw tv te worden aangesloten.
- Vraag de voorwaardelijk toegangsmodule (CAM) en de weergavekaart aan door zich te abonneren voor betaal-tv, en voer dan deze in de televisie aan de hand van volgende procedure.
- Voer de CAM in, en steek daarna de weergavekaart in de sleuf in de terminal aan de acherkant van de tv.
- De CAM dient correct te worden ingevoerd, ze kan niet volledig ingevoerd worden aan de verkeerde kant. De CTM of de tv-terminal kunnen beschadigd worden als de CTM met te veel kracht ingevoerd wordt.
- Sluit de tv aan op het elektrisch netwerk, schakel het toestel aan en wacht even tot de kaart geactiveerd wordt.
- Indien geen module ingevoerd is, verschijnt "Geen gemeenschappelijk interface gedetecteerd" op het scherm.
- Voor details over de instellingen raadpleegt u de handleiding van de module.

Het menu Voorwaardelijke toegang weergeven (*)

(*) Deze instellingen kunnen verschillen afhankelijk van de serviceprovider.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het pictogram met de "◀" of "▶" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu 'Instellingen'. Gebruik d "♥" of "▲" -knop om Voorwaardelijke toegang te selecteren en druk op OK om het menu weer te geven.

Taalvoorkeuren configureren

Met dit menu kunt u de taalopties instellen.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het Instellingen pictogram met de " \blacktriangleleft " of "**>**" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu 'Instellingen'. Gebruik de " \blacktriangledown " of "****" -knop om **Taal** te selecteren en druk dan op **OK** om verder te gaan:



Druk " Ψ " of " \blacktriangle " om een item te selecteren. De instellingen worden automatisch opgeslagen.

Menu: geeft de taal van het systeem weer.

Voorkeur

Deze instellingen worden gebruikt, indien beschikbaar. Zo niet worden de huidige instellingen gebruikt.

- Audio: Om de voorkeurstaal voor het geluid in te stellen.
- **Ondertiteling:** Om de taal van de ondertiteling in te stellen. De ondertiteling wordt weergegeven in de geselecteerde taal.
- Teletekst: Om de taal van de teletekst in te stellen.
- Gids: Stelt de voorkeur Gidstaal in.

Huidig (*)

(*) Deze instellingen kunnen worden veranderd wanneer de uitzender dit ondersteunt. Zo niet, kunnen de instellingen niet worden veranderd.

- Audio: Wijzigt de audiotaal voor het huidige kanaal.
- **Ondertiteling:** Wijzigt de ondertitelingstaal voor het huidige kanaal.

Opmerking: Indien de Landoptie op Denenmarken, Zweden, Noorwegen of Finland is ingesteld, zal het Instellingenmenu voor Taal zoals hieronder beschreven werken:

Taalinstellingen

Taalinstellingen	
Voorkeur	0.0 Lambit
Menu	< Nederlands >
Primaire Audio Taal	Nederlands
Tweede Audio Taal	Zweeds
Primaire Ondertit. Taal	Nederlands
Tweede Ondertit. Taal	Zweeds
Primaire Teletekst Taal	Fins
Tweede Teletekst Taal	Zweeds
Gids	Fins
■ De taal instellen in de menu's MENU Verlaten	

In het Configuratiemenu markeert u het Taal item door op de " $\mathbf{\nabla}$ " of " $\mathbf{\Delta}$ " toetsen te drukken. Druk op OK en het Taalinstellingen sub-menu zal op het scherm weergegeven worden:

Gebruik de " ∇ " of " \blacktriangle " toetsen om het menu-item dat u wenst aan te passen te markeren en druk op de " \blacktriangleleft " of " \triangleright " toets om in te stellen.

Opmerkingen:

- Systeemtaal bepaalt de menutaal op het scherm
- Audio Taal wordt gebruikt om de soundtrack van een kanaal te selecteren.
- Basisinstellingen zijn de eerste prioriteit wanneer er meerdere keuzes beschikbaar zijn bij een uitzending. Secundaire instellingen zijn de alternatieven wanneer de eerste opties niet beschikbaar zijn.

Ouderlijk toezicht

Om te vermijden dat bepaalde programma's toegankelijk zouden zijn, kunnen bepaalde kanalen en menu worden vergrendeld aan de hand van het besturingssysteem voor ouderlijk toezicht.

Deze functie schakelt het beveiligingsysteem in of uit en maakt het mogelijk de pincode te wijzigen.

Druk op de "**M**" toets en selecteer het Instellingen pictogram met de " \blacktriangleleft " of "**>**" toets. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu 'Instellingen'. Gebruik de " \blacktriangledown " of " \blacktriangle " knop om Ouderlijk toezicht te selecteren en druk dan op OK om verder te gaan:

١	/oer PIN in	

Om de menuopties voor ouderlijk toezicht weer te geven, dient u een pin-nummer in te voeren. Het standaard fabriek PIN-nummer is 000.

Opmerking: Als de landoptie ingesteld is op Frankrijk kunt u 4725 als standaardcode gebruiken.

Nadat het correcte PIN-nummer wordt ingevoerd, verschijnt het ouderlijke instellingen menu:

Ourderinstellingen		
Menuvergrendeling	< Uit >	
Volwassenvergrendeling	Uit	
Kinderslot	Uit	
PIN instellen	****	
Selecteer instelling <u>ernacz</u> Terug <u>MENU</u> Verlaten		

Bediening van het menu Ouderlijk toezicht

- Selecteer een optie met de "▼" of "▲" toets.
- Druk "◀" of "▶" om een item te selecteren.
- Druk op de OK toets om meer opties weer te geven.

Menuvergrendeling (optioneel): Deze functie vergrendelt of ontgrendeld de toegang tot het menu. U kunt de toegang tot het installatiemenu, of tot het volledige menusysteem vergrendelen.

Volwassenen vergrendeling (optioneel): Als dit ingesteld is, wordt informatie over leeftijdsbeperking ingewonnen bij de zender, en indien het desbetreffende leeftijdsniveau is uitgeschakeld, worden het beeld en het geluid niet weergegeven.

Kinderslot (optioneel): Als het kinderslot is ingesteld, kan de TV enkel worden bediend met de afstandsbediening. In dat geval werken de toetsen van het configuratiepaneel niet. Als een van deze toetsen ingedrukt wordt, verschijnt de boodschap "Kinderslot AAN" op het scherm als het menuscherm niet zichtbaar is.

PIN instellen: Om een nieuw pin-nummer vast te leggen. Voer een nieuw pin-nummer in aan de hand van de numerieke toetsen. Voer daarna het nieuwe pin-nummer een tweede maal in ter verificatie.

BELANGRIJK: De standaardfabrieksinstelling voor het pin-nummer is 0000. Wanneer u het pin-nummer wijzigt, noteer het dan en bewaar het op een veilige plaats.

Opmerking: Als de landoptie ingesteld is op Frankrijk kunt u 4725 als standaardcode gebruiken.

Timers

Druk op de "**M**" toets en selecteer het Instellingen pictogram met de " \blacktriangleleft " of " \blacktriangleright " toets om het Timers menu weer te geven. Druk op OK om toegang te krijgen tot het menu 'Instellingen'. Gebruik de " \blacktriangledown " of " \blacktriangle " toets om Timers te markeren en druk op OK om door te gaan:

De slaaptimer instellen

Gebruik deze functie om de tv atuomatisch uit te schakelen na een bepaalde tijd.

- Selecteer Slaaptimer met de "▼" of "▲"knop.
- Gebruik de "◄" of "▶" toets om in te stellen. De timer kan worden geprogrammeerd tussen Uit en 2.00 uur (120 minuten) in stappen van 30 minuten.

De programmatimers instellen

Met deze functie kunt u de programmatimers instellen voor een bepaald programma.

Druk op de "♥"button om de timers in te stellen. Er verschijnen nu op het scherm knoppen voor de programmatimer

Een timer toevoegen

• Druk op de *GELE* knop op de afstandsbediening om een timer toe te voegen. Het onderstaande menu verschijnt op het scherm.

Zender: Wijzigt netwerktype met "◀" of "▶"

Type timer: Dit kan niet worden ingesteld.

Datum : Voer hier een datum in met de numerieke knoppen.

Start: Voer hier een startdatum in met de numerieke knoppen.

Einde: Voer hier een einddatum in met de numerieke knoppen.

Duur: Geeft de tijdsspanne tussen de begin- en de eindtijd weer.

Herhalen: Hiermee kunt een timer instellen om Eenmalig, Dagelijks of Wekelijks te herhalen. Druk "◀" of "▶" om een optie te selecteren

- Druk op de **GROENE** knop om de timer op te slaan. Druk op de **RODE** knop om te annuleren.
- Wijzigen/Verwijderen: Bedient de kinderslot instellingen op timers.

Een timer bewerken

- Selecteer aan de hand van de "▼" of "▲"-knop de timer die u wenst te bewerken
- Druk op de **GROENE** knop. Er verschijnt een menu "Timer bewerken".
- Wanneer u klaar bent, drukt op de GROENE knop om de wijziging op te slagen: Om te annuleren, drukt u op de "M"-knop.

Een timer verwijderen

- Selecteer aan de hand van de "▼" of "▲"-knop de timer die u wenst te verwijderen.
- Druk op de RODE knop.

De datum-/tijdsinstellingen configureren

Selecteer in het menu 'Instellingen' de optie Datum/ Tijd om de tijd en datum te configureren. Druk op de OK toets.

Datum/tijdinstelling				
Datum	15/08/2008			
Tijd	05:15			
Tijdinstellingen	< Auto >			
Tijdzone	GMT + 01:00			
Waarde wijzigen RETRACK Terug MENU Verlaten				

- Gebruik de "♥" of "▲" toetsen om Datum/Tijd te markeren.
- Datum, tijd, Tijdsinstellingen modus en Tijdzone instelling zijn beschikbaar.
- Gebruik de "♥" of "▲" toetsen om de Tijdinstellingen modus te markeren. Tijdinstellingen modus wordt ingesteld met de "◀" of "▶" toetsen. Het kan AUTO of MANUEEL ingesteld worden
- Als AUTO wordt geselecteerd, zijn de Datum/Tijd en Tijdzone opties niet beschikbaar voor instelling. Indien de HANDMATIGE optie geselecteerd is, kan de Tijdzone worden gewijzigd:
- • Als u op "▼" of "▲" drukt, selecteert u Tijdzone.
- Gebruik de "◄" of "▶" toetsen om de Tijdzone te wijzigen tussen GMT-12 of GMT+12. Datum/Tijd bovenin de menulijst worden dan gewijzigd in overeenstemming met de geselecteerde Tijdzone.
- De wijzigingen worden automatisch opgeslagen. Druk op "**M**" om te verlaten.

Broninstellingen configureren

Met deze functie kunt u bepalde bronopties activeren of deactiveren. De tv zal dan niet naar de gedeactiveerde bronopties overschakelen wanneer u op de knop "SOURCE" drukt.

Broninstellin	gen		
TV		< Ingescha	keld >
SCART		Ingescha	keld
SIDE AV		Ingescha	keld
SCART-S		Ingescha	keld
HDMI1		Ingescha	keld
HDMI2		Ingescha	keld
YPbPr		Ingescha	keld
VGA/PC		Ingescha	keld
Navigeer	Waarde wijzigen	RETABACK Terug	MENU Verlaten

- Selecteer in het menu Instellinge de optie Sources en druk vervolgens op de OK-toets.
- Druk "▼" of "▲" om een bron te selecteren.
- Gebruik de "◀" of "▶" toetsen om de geselecteerde bron te activeren of te deactiveren. De wijzigingen worden automatisch opgeslagen.

Opmerking: De YPbPr-modus kan enkel gebruikt worden als u een apparaat aansluit met een YPbPruitgang via de PC-ingang met YPbPr naar PC-kabel (De YPbPr-kabel wordt niet geleverd).

Andere instellingen configureren

Om algemene configuratievoorkeuren weer te geven, drukt u in het menu Instellingen op **Andere instellingen** en drukt op de **OK**-toets.

Andere instellingen			
OSD-tijd	< 60 sec. >		
Gecodeerde scannen	Ja		
Blauw Beeld	Uit		
Software-upgrade	V.0.2.7		
Applicatie Versie	V.0.2.7		
Hardhorenden	Uit		
Geluidsbeschrijving	Uit		
Automatisch TV UIT	4 h		
Type Uitzending	Digital Aerial		
Standby Search	Uit		
Land : UK			
Waarde wijzigen MENU Verlaten			

Bediening

- Druk "▼" of "▲" om een item te selecteren.
- Druk "◀" of "▶" om een optie in te stellen.
- Druk op **OK** om een submenu weer te geven'

Menu time-out Om de time-out voor menuschermen te wijzigen.

Gecodeerde Scan: Wanneer deze instelling is ingeschakeld, zal het zoekproces ook de gecodeerde kanalen vinden. Als deze optie op UIT (Off) staat, zullen de gecodeerde kanalen niet gevonden worden wanneer u automatische of handmatige zoekopdracht uitvoert.

Blauwe achtergrond (optioneel): Activeert of deactiveert het blauweachtergrondsysteem wanneer het signaal zwak of niet aanwezig is.

Bijwerking van software: Om zeker te zijn dat uw tv steeds de meest recente informatie bevat, kunt u deze instelling gebruiken. Voor een juiste werking dient de tv in stand-by te staan



U kunt de automatische bijwerking activeren of deactiveren aan de hand van de optie Automatisch scannen (Automatic scanning).

U kunt ook manueel zoeken naar nieuwe software door Scannen naar upgrades (Scan for upgrade) te selecteren.

Toepassingsversie: Geeft de huidige applicatieversie weer.

Hardhorenden: Indien de zender speciale signalen met betrekking tot het geluid toelaat, kunt u deze instelling inschakelen en dergelijke signalen ontvangen.

Geluidsbeschrijving: Audiobeschrijving verwijst naar een bijkomende verhaaltrack voor blinden en slechtziende kijkers van visuele media, inclusief televisie en films. De verteller van de beschrijving spreekt doorheen de presentatie, beschrijft wat er op het scherm gebeurt tijdens de natuurlijke pauzes in de audio (soms tijdens dialogen, als men dit nodig acht). U kunt deze functie gebruiken, enkel als de uitzender die bijkomende verhaaltracks ondersteunt.

Auto tv uit: U kunt de time-out waarde instellen van de automatische uitschakelfunctie. Wanneer de time-out waarde wordt bereikt en de TV niet wordt ingeschakeld gedurende een geselecteerde tijdsduur, schakelt de TV uit. **Uitzendingstype**: Wanneer u het gewenste uitzendtype instelt met de "◀" of "▶" toets verschijnt de betrokken zenderlijst op het televisiescherm. Als de betrokken bron geen opgeslagen zenders omvat, verschijnt het "Geen zenders voor dit type gevonden" bericht op het scherm.

Stand-by Zoeken (optioneel): Gebruik de "♥" of "▲" toets om Stand-by Zoeken te selecteren en druk dan op de "◀" of "▶" toets om deze instelling naar in of uit te schakelen. Als u Stand-by zoeken uitschakelt, wordt deze functie onbeschikbaar. Om Stand-by zoeken te gebruiken, moet u Stand-by zoeken inschakelen.

Als Stand-by zoeken is ingesteld op Aan wanneer de TV in stand-by modus staat, worden de beschikbare uitzendingen gezocht. Als de TV nieuwe of ontbrekende uitzendingen vindt, verschijnt een scherm met de vraag of u deze wijzigingen al of niet wilt uitvoeren

Andere functies

Tv-informatie weergeven Wanneer een nieuw programma wordt ingevoerd of wanneer op de "**INFO**"-toets wordt gedrukt, verschijnt er in de rechterbovenhoek van het scherm informatie over het Programmanummer, de Programmanaam, de Geluidsindicator en de Zoommodus.

Geluidsdemping: Druk op de "X" toets om het geluid uit te schakelen. De geluidsdempingindicator verschijnt aan de bovenzijde van het scherm. Om de geluidsdemping te annuleren, bestaan er twee alternatieven: u kunt op "X" drukken of u kunt het volumeniveau verhogen.

Beeldmodus selecteren Door op de PRESETS toets te drukken, kunt u de Beeldmodusinstellingen wijzigen naar gelang uw kijkvereisten. Beschikbare opties zijn: Dynamisch, Natuurlijk, Bioscoop en Spel.

Ondertiteling weergeven: U kunt ondertiteling inschakelen door de **ONDERTITELING** toets van de afstandsbediening in te drukken. Druk opnieuw op de **ONDERTITELING** toets om de ondertitelingsfunctie uit te schakelen.

Als "Ondertiteling" is ingeschakeld en u drukt op de " " toets verschijnt een waarschuwing op het scherm (** enkel voor het VK).



Teletekst

Het teletekstsysteem zendt informatie zoals nieuws, sport en weer naar uw TV. Merk op dat indien het signaal vermindert, bijvoorbeeld bij slechte weeromstandigheden, sommige tekstfouten kunnen voorkomen of de teletekstmodus onderbroken wordt.

Teletekst functietoetsen worden hieronder weergegeven:

""" Teletekst / Mengen : Activeer de teletekstmodus indien een maal ingedrukt. Druk opnieuw om het teletekstscherm boven het programma te plaatsen (mengen). Als u dit opnieuw indrukt, wordt de teletekstmodus uitgeschakeld.

"RETURN" - Index: Selecteert de teletekst inhoudsopgave.

"**INFO**" - Tonen Geeft verborgen informatie weer (Bijv. oplossingen van spelletjes).

"OK" Hold: Houdt een teletekst pagina wanneer gepast. Druk opnieuw om te hervatten.

"**"**"/"**"**"**Subcode pagina's :** Selecteert subcode pagina's, indien beschikbaar, wanneer teletekst geactiveerd wordt.

P+ of P- of en cijfers (0-9): Druk om een pagina te selecteren.

Opmerking: De meeste TV-stations gebruiken code 100 voor hun indexpagina.

Gekleurde toetsen (ROOD/ GROEN/ GEEL/ BLAUW).

Uw TV ondersteunt zowel FASTEXT en TOP text systemen. Als deze systemen beschikbaar zijn, worden de pagina's in groepen of onderwerpen verdeeld. Als het FASTEXT-systeem beschikbaar is, worden delen in een teletekstpagina kleurgecodeerd en kunnen, door op de gekleurde toetsen te drukken, geselecteerd worden. Druk op de gewenste gekleurde toets. Het gekleurde schrift verschijnt en toont u welke gekleurde toetsen te gebruiken wanneer TOP text uitzending beschikbaar is. Door op "♥" of "▲" te drukken zal u naar de volgende of vorige pagina gaan.

Tips

Scherm onderhouden: Reinig het scherm met een licht vochtige, zachte doek. Gebruik geen schuurmiddelen want deze kunnen de beschermlaag van het TVscherm beschadigen. Uit veiligheidsoverwegingen raden we aan de stekker uit het stopcontact te verwijderen wanneer u het toestel schoonmaakt. Houd de TV stevig vast aan de onderkant wanneer u het toestel verplaatst.

Beeldnawerking: Merk op dat dubbele beelden kunnen optreden tijdens de weergave van een doorlopend beeld. Doorlopende beelden op LED TV's' kunnen na een korte periode verdwijnen. Probeer de TV een poosje uit te schakelen.

Om dit te vermijden, laat geen stilstaand beeld langdurig op het scherm staan.

<u>Geen stroom</u>: Als uw tv-systeem geen stroom heeft, controleer dan de voedingskabel en verbindingen naar het stopcontact.

Zwakke beeldkwaliteit: Hebt u het verkeerde tvsysteem geselecteerd? Is uw TV-toestel of antenne te dicht bij niet-geaarde geluidsapparatuur of neon lichten, etc. geplaatst? Hoge gebouwen en bergen kunnen dubbele beelden of spookbeelden veroorzaken. Soms kunt u de beeldkwaliteit verbeteren door de oriëntering van de antenne te wijzigen. Is het beeld of teletekst onherkenbaar? Controleer of u de correcte frequentie hebt ingevoerd. Stel de kanalen opnieuw af. De beeldkwaliteit kan verminderen wanneer twee randapparaten gelijktijdig aangesloten zijn op de tv. In dat geval kunt u één van beide loskoppelen.

Geen beeld Is de antenne correct aangesloten?: Zijn de stekkers stevig aangesloten op de antenne aansluiting? Is de antennekabel beschadigd? Werden de correcte stekkers gebruikt voor de aansluiting van de antenne? Indien u twijfelt, neemt u contact op met de verdeler. Geen beeld betekent dat uw tv geen uitzending ontvangt. Hebt u de juiste knoppen van de afstandsbediening geselecteerd? Probeer het opnieuw. Zorg er ook voor dat de correcte invoerbron geslecteerd werd.

<u>Geluid</u>: U hoort geen geluid. Is het mogelijk dat u het geluid hebt onderbroken door op de "X" toets te drukken? Het geluid komt slechts uit één van de luidsprekers. Is de balans ingesteld op één uiteinde? Raadpleeg het Geluidsmenu.

Afstandsbediening: Uw tv reageert niet meer op de afstandsbediening. Misschien zijn de batterijen leeg. Als dit het geval is, kunt u de lokale toetsen op de TV nog steeds gebruiken.

Invoerbronnen: Indien u geen invoerbronnen kunt selecteren, is het mogelijk dat het toestel niet is aangesloten. Controleer de AV kabels en aansluitingen als u een toestel hebt proberen aansluiten.

Bijlage A: PC-invoer normale weergavemodi

Het scherm heeft een maximum resolutie van 1920 x 1200. De onderstaande tabel is een toelichting van een aantal typische video schermmodi. Het is mogelijk dat uw TV verschillende resoluties niet ondersteunt. Ondersteunde resolutiemodi worden hieronder weergegeven. Indien u uw pc overschakelt op een niet-ondersteunde modus verschijnt een waarschuwing OSD op het scherm.

Inhoudsregister	Resolutie	Frequentie	
1	640x350	85 Hz	
2	640x400	70 Hz	
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz	
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz- 72Hz -75Hz-85Hz	
5	832x624	75 Hz	
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz- 72Hz -75Hz	
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85 Hz	
8	1280x768	60 HzA	
9	1280x768	60 HzB	
10	1280x768	75Hz-85Hz	
11	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz	
12	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz	
13	1360x768	60 Hz	
14	1400x1050	60 HzA	
15	1400x1050	60 HzB	
16	1400x1050	75Hz-85Hz	
17	1400x900	65Hz-75Hz	
18	1600x1200	60 Hz	
19	1680x1050	60 Hz	
20	1920x1080	60 HzA	
21	1920x1080	60 HzB	
22	1920x1200	60HzA	
23	1920x1200 60Hz		

Bijlage B: AV en HDMIsignaalcompatibiliteit (Ingang signaaltypes)

Bron	Ondersteunde signalen		Beschikbaar
	PAL 50/60		0
EXT	NTSC 60		0
(SCART)	RGB 50		0
	RGB 6	0	0
Sido AV	PAL 50/	PAL 50/60	
Side Av	NTSC 6	60	0
	4801	60Hz	0
	480P	60Hz	0
	5761	50Hz	0
	576P	50Hz	0
VDbDr	720P	50Hz	0
IFNEI	720P	60Hz	0
	10801	50Hz	0
	10801	60Hz	0
	1080P	50Hz	0
	1080P	60Hz	0
	4801	60Hz	0
	480P	60Hz	0
	5761	50Hz	0
	576P	50Hz	0
	720P	50Hz	0
	720P	60Hz	0
	10801	50Hz	0
HDIWIZ	10801	60Hz	0
	1080P	24Hz	0
	1080P	25Hz	0
	1080P	30Hz	0
	1080P	50Hz	0
	1080P	60Hz	0

(X: Niet beschikbaar, O: Beschikbaar)

In bepaalde gevallen kan een signaal op de LED-tv incorrect worden weergegeven. Het probleem kan een onverenigbaarheid zijn met de standaarden van het brontoestel (DVD, set-top-box, etc...) Indien een dergelijk probleem zich voordoet, neemt u contact op met uw verdeler en de fabrikant van het bronmateriaal.

Bijlage C: Ondersteunde DVIresoluties

Als u apparaten wilt aansluiten op de connectoren van uw televisie met DVI naar HDMI kabels (niet geleverd) kunt u de onderstaande resolutie-informatie raadplegen.

Inhoudsregister	Resolutie	Frequentie	
1	640x400	70Hz	
2	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz	
3	800x600	56Hz-60Hz-70Hz- 72Hz -75Hz	
4	832x624	75 Hz	
5	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz- 72Hz -75Hz	
6	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz	
7	1152x870	75Hz	
8	1280x768	60 HzA	
9	1280x768	60 HzB	
10	1280x768	75Hz	
11	1280x960	60Hz-75Hz	
12	1280x1024	60Hz-75Hz	
13	1360x768	60 Hz	
14	1400x1050	60 HzA	
15	1400x1050	60 HzB	
16	1400x1050	75Hz	
17	1400x900	65Hz-75Hz	
18	1600x1200	60 Hz	
19	1680x1050	60 Hz	
20	1920x1080	60 HzA	
21	1920x1080	60 HzB	
22	1920x1200	60HzA	
23	1920x1200	60Hz	
24	480i-480p	60Hz	
25	576i-576p	50Hz	

Bijlage D: Software upgrade

• Uw TV kan nieuwe software upgrades zoeken en bijwerken via uitzendingskanalen.

 Om uitzendingskanalen te zoeken, zoekt de TV naar beschikbare zenders opgeslagen in uw instellingen.
 Voor u dus een software upgrade zoekt, wordt het aanbevolen een automatische zoekopdracht uit te voeren en alle beschikbare zenders bij te werken.

1) Software upgrade zoeken via gebruikersinterface

• U kunt handmatig controleren op nieuwe software upgrades voor uw televisietoestel.

• Navigeer eenvoudig naar uw hoofdmenu. Selecteer Instellingen en selecteer Overige instellingen menu. In het Overige instellingen menu navigeert u naar het Software upgrade item en u drukt op de OK toets om het Upgrade opties menu te openen.

• In het Upgrade opties menu selecteert u Scannen voor upgrade en u drukt op de OK toets.

• Indien een nieuwe upgrade wordt gevonden, wordt deze gedownload. Een voortgangsbalk geeft de resterende downloadtijd aan. Aan het einde van de download verschijnt een bericht om de computer opnieuw te starten en de nieuwe software te activeren. Druk op OK om door te gaan met de herstartbewerking.

2) 3.AM zoeken en upgrade modus

• Als Automatisch scannen is ingeschakeld in het Upgrade opties menu schakelt de TV in om 03:00 en zoek zenders voor een nieuwe software upgrade. Indien nieuwe software wordt gevonden en gedownload, opent de TV de volgende maal met de nieuwe software versie.

Opmerking bij herstartbewerking: Herstarten is de laatste stap in de software upgrade bewerking als de download van nieuwe software voltooid is. Tijdens het herstarten, voert de TV definitieve initialisaties uit. In het herstarten sequentiepaneel wordt de stroom afgesloten en de LED-indicator voorin geeft activiteit aan door te knipperen. Ca. 5 minuten later herstart de TV met de nieuwe software ingeschakeld.

• Als uw TV niet herstart binnen 10 minuten moet u de stroom 10 minuten uitschakelen en opnieuw inschakelen. De TV moet veilig openen met de nieuwe software. Als u er nog steeds niet in slaagt de TV in te schakelen, moet u de in/uitschakelsequentie een aantal maal herhalen. Als uw toestel nog steeds niet werkt, belt u het onderhoudspersoneel om het probleem op te lossen.

Opgelet: U mag de TV niet uitschakelen wanneer de LED-indicator knippert tijdens het herstarten. Dit kan ertoe leiden dat uw TV niet opnieuw opent en enkel kan worden gerepareerd door onderhoudspersoneel.

Bijlage E: Ondersteunde bestandsformaten voor de USB-modus

Madia	Bestandsex	Formaat		Opmerkinge	en	
weula	tensie	Video	Audio	(Maximum resolutie/	Bitrate etc.)	
Film	.mpg, .mpeg	MPEG1, 2	MPEG Layer 1/2/3			
	.dat	MPEG1, 2	MPEC2	MPEG2		
	.vob	MPEG2	IMFEG2			
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3 / AC3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec		
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00,				
		Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10- beta1/2 H.264	PCM/MP3			
	.avi	MPEG2, MPEG4	PCM/MP3			
		Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2 H.264	PCM	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec		
	0		MPEG 1 Layer 1 / 2	2 32Kbps ~ 320Kbps(Bit rate)		
Muziek	.mp3	-	(MP3)	32KHz ~ 48KHz(Sampling rate)		
FOTO	.jpg .jpeg	Basislijn JPEG		max WxH = 15360x8640	4147200bytes	
		Progressive JPEG		max WxH = 1024x768	6291456bytes	
	.bmp	-		max WxH = 9600x6400	3840000bytes	
Onderti	.sub	_				
teling	.srt	-		-		

Batterij

Producten

Informatie voor de gebruiker betreffende het wegwerpen van oude apparatuur en batterijen

[Enkel Europese Unie]

Deze symbolen geven aan dat apparatuur met deze symbolen niet weggeruimd mogen worden als algemeen huishoudelijk afval. Als u het product of de batterij wilt wegruimen, moet u de ophaalsystemen of faciliteiten overwegen voor een correcte recyclage.

Opmerking: Het Pb-symbool onder het symbool voor de batterijen geeft aan dat deze batterij lood bevat.

Eigenschappen	Digitale ontvangst (DVB-C)
TV-UITZENDING	Transmissie standaarden:
PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'	DVB-C, MPEG2, DVB-C, MPEG4
KANELEN ONTVANGEN	I. DEMODULATIE
VHF (BAND I/III)	-Symboolsnelheid: 4,0 Msymbolen/s to 7,2
UHF (BAND U)	Msymbolen/s
HYPERBAND	-Modulatie: 16-QAM , 32-QAM ,64-QAM, 128-QAM
AANTAL VOORINGESTELDE KANALEN	
1000	Allo MREC2 MR@ML formation mot anwaartaa
KANAALINDICATOR	conversie en filtering naar het CCIR601 formaat.
Menu Weergave op het scherm.	- CVBS analoge uitgang.
RF ANTENNE INGANG	III. AUDIO
75 ohm (niet gebalanceerd)	- Alle MPEG1 Layer 1 en 2 modi
OPERATIONEEL VOLTAGE	- De ondersteunde sampling frequenties zijn 32. 44.1
220-240V Wisselstroom, 50 Hz.	& 48 kHz
AUDIO	
Duits + Nicam Stereo	
GELUIDSUITGANG STROOM (WRMS.) (10% THD)	
2 x 6	
STROOMVERBRUIK (W)	
65 W (max)	
PANEEL	
16:9 display, 26" Schermgrootte	
AFMETINGEN (mm)	
BxLxH (met voet): 202 x 641 x 451	
Gewicht (kg): 6,25	
BxLxH (zonder voet):40x 641 x 407	
Gewicht (kg): 5,85	

	MHEG-5 MOTOR conform met ISO / IEC 13522-5 UK motorprofiel			
Disitala	Element carousel ondersteuning conform met ISO/IEC 135818-6 en UK DTT profiel.	voor VK		
	Frequentiebereik: 474-850 MHz voor UK-modellen			
ontvangst	170-862 MHz voor EU-modellen			
DVB-T	Transmissie standaarden: DVB-T. MPEG-2, MPEG-4			
	Demodulatie: COFDM met 2K/8K FFT modus.			
	FEC: alle DVB modi			
	Video: MP@ML, PAL, 4:3/16:9			
	Audio: MPEG Layer I&II 32/44.148kHz.			

Herstellergarantie

Wir freuen uns, dass Sie sich für den Kauf eines LCD TV unseres Hauses entschieden haben, und wünschen Ihnen viel Spaß mit diesem hochwertigen Produkt. Unsere strenge Fertigungskontrolle gewährleistet die hohe Qualität unserer Geräte. Für den Fall, dass Sie dennoch eine berechtigte Beanstandung haben, gewähren wir eine Garantie für die Dauer von

2 Jahren

ab Kaufdatum nach den nachfolgenden Bedingungen:

- 1. Diese Garantie lässt Ihre gesetzlichen Gewährleistungsansprüche als Verbraucher gegenüber dem Verkäufer des Gerätes unberührt. Diese Rechte werden durch die von uns gewährte Herstellergarantie nicht eingeschränkt.
- 2. Die von uns gewährte Garantie hat nur Gültigkeit für den privaten Gebrauch des Gerätes und beschränkt sich auf das Gebiet Deutschland
- 3. Die Garantiedauer beträgt 2 Jahre ab Kaufdatum.
- 4. Unsere Garantieleistung umfasst während der Garantiedauer nach unserer Wahl die Instandsetzung Ihres Gerätes oder den Austausch gegen ein gleichwertiges Gerät, die bei uns anfallenden Arbeitslöhne, Materialkosten und die Transportkosten des Gerätes innerhalb Deutschland, wenn die Ware an uns in der Originalverpackung versendet wird. Nicht von der Garantieleistung umfasst sind die Kosten einer anderenfalls notwendig werdenden Ersatzverpackung. Die durch eine Ersatzverpackung entstehenden Kosten sind von Ihnen zu tragen und nicht von unserer Garantieleistung umfasst.
- 5. Zur Geltendmachung Ihrer Beanstandung bitten wir Sie, zunächst unsere Hotline anzurufen.

Hotline... 0180 3 44 88 99*

*0,09 €/Min aus dem Festnetz der T-Com, Mobilfunk max. 42ct/Min.

Dort wird man dann gemeinsam mit Ihnen abstimmen, welche Schritte zur Instandsetzung des Gerätes eingeleitet werden oder schreiben Sie an: LCD@vestel-germany.de.



Über eine Bewertung unseres Service, würden wir uns sehr freuen. www.bewertemich-online.de

- 6. Sie müssen weiter den Kaufnachweis führen. Hier zu genügt das Original des Kassenzettels, den Sie dem Gerät beifügen. Ohne Kaufnachweis können wir leider keine kostenlosen Garantieleistungen erbringen. Geht uns ein Gerät ohne Kaufnachweis zu, erhalten Sie von uns einen Kostenvoranschlag für die Reparatur. Entscheiden Sie sich gegen eine Reparatur, so liefern wir das Gerät an Sie zurück und berechnen Ihnen eine Pauschale für Transport und Ausarbeitung des Kostenvoranschlags.
- 7. Ausgetauschte Teile verbleiben in unserem Servicezentrum und werden nach unserem Ermessen vernichtet.
- 8. Die Garantie erlischt, wenn das Gerät von Ihnen oder einem nicht von uns autorisierten Dritten geöffnet und/oder Veränderungen an dem Gerät vorgenommen worden sind.

9. Kein Garantieanspruch besteht:

- bei Entfernung bzw. Verlust des Seriennummeraufklebers
- bei unsachgemäßer Behandlung
- bei mechanischer Beschädigung des Gerätes von außen
- bei Transportschäden
- bei Verschleiß
- bei Bedienungsfehlern
- bei Aufstellung des Gerätes in Feuchträumen oder im Freien
- bei Schäden, die auf höhere Gewalt, Wasser, Blitzschlag, Überspannung zurückzuführen sind
- bei übermäßiger Nutzung, insbesondere bei anderer als privater Nutzung
- bei Missachtung der Bedienungsanleitung
- wenn das Gerät keinen technischen Defekt aufweist
- bei Pixelfehlern, die innerhalb der in der ISO Norm 9241-307 (Pixelfehlerklasse II) festgelegten Toleranzen liegen.
- Zur Validisierung Ihres Anspruches und um eine zeitnahe Bearbeitung zu gewährleisten, senden Sie uns bitte immer den gesamten Verpackungsinhalt inklusive aller Zubehörteile zu. (z.B. Fernbedienung, Ständer, Wandhalterungen, A/VKabel usw...)
- 11. Die Garantie umfasst keine weitergehende Haftung unsererseits, insbesondere keine Haftung für Schäden, die nicht am Gerät selbst entstanden sind oder die durch den Ausfall des Gerätes bis zur Instandsetzung entstehen (z.B. Wegekosten, Handlingskosten, etc.). Hierdurch wird jedoch unsere gesetzliche Haftung, insbesondere nach dem Produkthaftungsgesetz, nicht eingeschränkt oder ausgeschlossen.
- 12. Von uns erbrachte Garantieleistungen verlängern die Garantiefrist von 2 Jahren ab Kaufdatum nicht, auch nicht hinsichtlich eventuell ausgetauschter Komponenten.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen LCD-TV



¹TELEFUNKEN[®] Markenlizenz: TELEFUNKEN Licenses GmbH Vertrieb: Vestel Germany GmbH, D-85748 Garching bei München 50209493

¹TELEFUNKEN[®] licensed by: TELEFUNKEN Licenses GmbH Imported by: Vestel Germany GmbH, D-85748 Garching/Munich

1 Die Marke TELEFUNKEN ist eine eingetragene Marke der TELEFUNKEN Licenses GmbH.